

Keyifli Okumalar Dileriz

Binlerce kategoride milyonlarca PDF e-kitap, ders kitapları, dergiler ve romanlara platformumuz üzerinden ücretsiz ulaşabilirsiniz.

RESMİ WEB SİTEMİZ

<https://rantey.org>

Yedek ve Duyuru Kanallarımız

Sitemize erişim engeli gelmesi veya adres değişikliği durumunda aşağıdaki kanallardan güncel giriş adresine erişebilirsiniz:

- Telegram: <https://t.me/birkitapbir>
- WhatsApp Kanalımız : <https://whatsapp.com/channel/0029VbDHv8uE50Us4lvMoc0Y>

ocak 2006 sayı: 33

2.50 YTL. kdv dahil

kaçak yayın

ISSN 1304-1037-0-6



yeryüzüne
sürgünlerin
dergisi



Ücretsiz PDF Kitap Arsivi - <https://rantey.org>

DEUTSCHLAND 3,40 - ÖSTERREICH 3,50 EUR - SCHWEIZ 6,50 CHF - NEDERLAND 3,50 - BELGIQUE 3,50 - FRANCE 3,50 - GB 2,70 - KKTC 2.750.000 TL

LALE BAHÇELERİNDEN FRANSIZ SOKAKLARINA

bir bilinçaltı turu

Kemal Siyahhan



Doğu ve Batı medeniyetlerinin
kazandırdığı Asyalı ve
Avrupalı kavramları arasında
Avasyalı bir bilinçaltının
üçyüz yıldır ait olduğu yeri
arayış hikâyesi...



KAKAK

Sayı 133
Ocak 2006

Aylık yerel
süreli yayındır

Sahibi

LM Basın Yayın
Ltd. Şti. adına
Tuncay Akgün

Yayın Yönetmeni
Tuncay Akgün

Yayın Danışmanı
Adnan Özer

Editör

Aslan Özdemir
aslanozdemir@leman.com.tr

Sorumlu

Yazılırlar Müdürü
Ayhan Erdoğan

Grafik Tasarım
Tanzer Erçanpolat

Fotografılar

Sinan Göksele

Dişli

Hurgül Sedat Kuran

Düzeltiler

Nafiz Ermiş

Müessesle Müdürü
Ali Yavuz

Baskı Sorumlusu

Ali Polat

Abone-Reklam

Sevinç Selvi
0212 - 292 94 50/59

E-Mail

kakak@leman.com.tr

Telefon

0212 - 292 94 50
0212 - 292 94 51 (4 Hat)

Fax

0212 - 292 44 91

Adres

Fınazaga Mahallesi
Defterdar Yokuşu No:47
Beşiktaş / İstanbul

Baskı

LeMan Matbaası

Telefon

0212 - 858 00 93 (Pbx)

Dağıtım

BBD Merkez

Savaş edebiyatımız ve "Şu Çılgın Türkler"

06

32



Tarkan Acan ile söyleşi...

Nuri Kurtcebe'nin
desenleriyle...



Kemal Siyahhan ile söyleşi...

Baskı dışarındın Cervantes'in evine

10



Albert
Camus'un
ölümü
üzerine

58

35



Çocuktu o zamanlar

28



Paulo
Coelho

40



Cezmi
Ersöz



Özlem Kumrular



Serdar Paktin

PROMETHEUS
VE BUNLARI!

42

doküman reşidini seşir

Ender
Özkahraman



24

06 Babam ve Oğlum ya da

"Babam ve Ben"

Nevzat Çelik

09 Amat'ı Düşsel Okumak

Metin Kaçan

12 Ahmet Ümit'le Söyleşi

16 Hayalle Gerçeğin Sınırlarında

A. Ömer Türkeş

18 Ölümleri'nin aşk hikayeleri

20 Prof. Dr. Nilüfer Nafiz ve
Hüseyin Öztürk ile söyleşi...

24 Benim "Murat Belge"m

İlyaz Bingöl

26 Mehmet Çelik "Kainat Ayetleri"

Kaçak Şiir

36 Devlet Zoruyla Roman Dili

Alper Çeker

39 "İşim rahat... Akşama değin

oturuyorum."

Hüseyin Yazar

44 Kıtıla Sokak'ın Çocukları

Metin Kaçan'la konuştu

49 Yeri Doldurulamayacak

Şeyleri Kaybetmek

Metin Aksoy

50 Almanya Haber Gültekin Emre

52 Maydanos Terapisi

Nafer Ermiş

54 Kanat Alıştırırlar

55 Kaçak Aktif

56 Kaçak Çizgi

61 Yeni Payımlar

62 Balkan Projesi

Ücretsiz PDF Kitap Arşivi - <https://raftey.org>



ilk kez bir film hakkındaki düşüncelerimi yazmak üzere sinema koltuğuna oturdum. Salon dolu. Yanımda arkadaşlarım var. Notlar almak üzere kâğıdı kalemi hazırlamışım. Heyecanlıyım. Hani şu hiçbir seyirciyi ağlatmadan göndermeyen filmden, *Babam ve Oğlum* dan söz ediyorum. Film, 12 Eylül öncesini ve sonrasını anlattığı için *Kaçak Yayın*'daki arkadaşlar benim izleyip yazmamın daha iyi olacağını düşünmüşler. Benim için tehlikeli bir film! Son birkaç aydır bir ayrılığın acısını sulusepken bir halde kimselere belli etmeden içinde kıvrıma çalışan ben, 'ağlatan film' için doğru adam değildim ama arkadaşlara anlatamadım.

Film, evli bir çiftin görüntüsüyle başlıyor. Adam eve gelir. Kadının karnı burnundadır. Filme ait ilk ve tek rahatsızlığım da bu hamile görüntüsüdür. Milyonlarca dolarlık bütçelerle film çekilen bu kadar büyük bir sektörde neden uygun aksesuarlar, kostümler üretilmez ki? Oyuncular ne kadar iyi oynasalar da, kadının karnına konulan yaştığımsı şey o kadar sınıyordu ki, insanın gözü hep oraya kayıyordu. Umarım her böyle gitmez diye kendi kendime temennide bulundum... Çiftin yakında bebekleri olacaktır. Mutlu bir aile tablosuyla karşı karşıya olduğumuz belli. Hangi yılda yaşadığımıza dair henüz bir bilgimiz yoktur. O akşam yatarlar. Gecenin bir vakti kadın sancılarını, çocuk doğmak için acele etmektedir. Adam taksi durağına telefon eder ama yanıt alamaz. Sokakta bulma umuduyla dışarı çıkarlar ama in cin top oynamaktadır. Ne bir araç geçmekte ne de bir insan sesi duyulmaktadır. Adam karısını yürüterek hastaneye götürmeye çalışmaktadır. İzleyici sokakları bu denli ıssız olmasını abartılı bulup yadırgamaya başladığı sırada kadın doğurmaya başlar. Yapacak hiçbir şey yoktur. Adam çığlık çığlığa yardımcı olmaya çalışmaktadır karısına. Sahne değişir. Adam kan revan içindedir ve kollarında bir bebek vardır ve şaşkın, acılı gözlerle caddeye, yani bize bakmaktadır. Askeri bir cip yanaşır ve içinden silahlı askerler iner. "Ne oldu?" diye sorduklarında, karısının öldüğünü ama çocuğunun yaşadığını söyler. Fakat adamın yüzündeki derin acı ve şaşkınlık, karısının ölmesinden çok, sokakların ıssızlığına yöneliktir sanki. "Herkes nerede?" diye sorar askerlere, onlar da, "Darbe oldu!" diye yanıtlar. Ve film bu garip sahneyle bizi avuçlarının içine alır, bir daha da bırakmaz.

Milyonlarca insanın hayatını alt üst eden ve hâlâ etkileri sürmekte olan 12 Eylül trajedisi de böylece başlamış olur. Filmde 12 Eylül'ün ne olduğuna dair belli bir bilgi verilmemektedir. Gerekmemektedir de. Birkaç insanın üzerindeki doğrudan ya da dolaylı etkilerini göstererek bize pek çok şeyi anlatmaktadır zaten. *Sadık'ın* (Fikret Kuşkan) okuma üzere büyük kente gitmeden önce de solcu fikirlerle sahip olduğunun, babası *Hüseyin*'le (Çetin Tekindor) geriye dönüşlerle verilen kimi tartışmaların anlatılır. 12 Eylül sabahı gözaltına alınır, işkence görülür, tutuklanır ve yıllarca içeride kalır. Babasıyla dargın olduklarından, çok uzun bir süre ne karısını kaybettikten ne de çocuğunu yitirdikten ne de içeri düştüğünden ailesini haberi olmuştur. Annesi, babası, abisi, yengesi, teyzesi... Varlıklı, uçuk kaçık bir ailedir bu. 12

Babam ya da "Babam ve"

Eylül ve onu yaratan koşullar olmasa, gül gibi geçinip gideceklerine yönelik bir izlenim ediniriz. Gördüğümüz işkence ve yaşadığı kötü koşullar nedeniyle cezaevinden hasta bir adam olarak çıkan *Sadık*, bir süre değişik işlere girip çıkarak kentte tutunmaya çalışsa da, yapamaz. Hastalığı ilerlemekte. Tek derdi vardır artık, oğlu *Deniz*'i ailesinin yanına götürmek. Çiftlik evine dönmeleriyle birlikte film yeniden başlar.



Oyuncu olarak hemen hemen herkes döktürmekte-dir. Ama *Çetin Tekindor*'u, *Hüme*ya'yı, *Fikret Kuşkan*'ı ve oğlu ve torunu oynayan küçük oyuncu *Ege Tanman*'ı özellikle belirtmeliyim. Hikâye sağlam olunca ve iyi yönetilince oyuncuların yetenekleri de açığa çıkıyormuş! Demek ki, öncelikle sağlam bir hikâye ihtiyacımız varmış! Buradan bunu anlamak gerekiyor. Yazan ve yöneten *Çağan Irmak*'ı tebrik etmek gerekir. Ne bir eksiği ne de bir fazlalığı var filmin. 'Ağlatan Film' diye bilirse de, onun buna yönelik bir çabası olmadığı gibi, tam tersine özellikle kaçınılmış. Öylesine ince dengeler kurmuş ki, ucunu bir kaçırma salya sümük ağlatabilirmiş. O zaman da etkisini yarına da taşıyabilen bir film olmaktan çıkmış.

12 Eylül sürecinde daha çok anne oğul ilişkisi öne çıkmıştır. Geleneksel anne-oğul yakınlığından farklı olarak; iki nedeni var bunun. İlki, içeri düşenlerin, yurtdışına çıkanların büyük çoğunluğu erkek çocuklardı. İkincisi annelerin büyük çoğunluğu kentlerde ev kadınıydı ya da kırsalda tarlalarda çalışıyorlardı. Oğulları kızları cezaevlerine düşünce mahkemelerde, cezaevi kapılarında mücadele etmek onlara düştü. Oğulları kızları için üzülen ve ev işlerini mahkûm anneler, mücadele eden annelere dönüştüler. Babalar bu süreçte biran da çalışarak annelerin etkisizliğini geride kaldılar. Aynı cezalandırılan kadınların annelerinin babaları çok az tanırken annelerin hemen hepsini tanırlar. *Şafak Türkü*sü'nün annesi

de bu annelerdir zaten. Neyse konumuz baba. Babaya geri dönelim!

1965'te Cendere Yolu üzerinde bir fabrikada annemle birlikte işçi olarak çalışmaya başlayan babam, Adalet Partisi'ne oy veren, feodal bir adamdı. Çocuklarını seven ama bunu belli etmeyen babalardandı. Arkadaşlarına, akrabalarına, komşulara karşı ise oldukça anlayışlı ve yumuşakken, anneme ve bize karşı eli sopalı ve sertti. Fabrikaya sendikadan girmesiyle birlikte oyunu CHP'ye vermeye başlasa da, günlük hayatında pek bir değişiklik olmamıştı. Onu asıl değiştiren bizlerin büyümeye başlaması ve solculukla erken tanışmamız oldu. Önce dayak ortadan kalktı.

Ceplerde, paçalarda sigara yakalama çabasından uzun süre vazgeçmese de, silah bulma çabasından erken vazgeçti; çünkü biz biraz daha büyümştük! Geceleri sokağa bırakmama tavrı giderek, "Aman oğlum kendine dikkat et!" demeye döndü. Her gün çocuklarının ölüm haberini alabileceğini düşünerek yaşamak ve bu konuda hiçbir şey yapmamak kadar kötü bir çaresizlik yoktur herhalde?

Cezaevine düşmeden önceki üç yıl, Gütepe'deki evimde arada bir uğrayarak geçmişti. Özellikle MC (Milliyetçi Cephe) hükümetleri dönemlerinde Gütepe merkezi, faşistlerin eline geçiyordu. Kendilerinden olmayan herkesi düşman bellemişler, evlerde, kahvelerde, otobüste kimlerin olup olmadığına bakmadan bombalayabiliyor ya da tarayabiliyorlardı. Bir bodrum ve iki kattan oluşan gecekonduyum pek çok solcu evi gibi tehdit altındaydı. Evi her ziyaret edişimde babama durumun ciddiyetini hatırlatarak, başka bir semte taşınmaları gerektiğini yalvararak anlatırdım. Bütün bunlara benim neden olduğumu açıkça söylemese de hissettirir ve susardı. Ben 1978'de ağır yaralanmış, ölümlerden dönmüştüm. Üzerime fazla gelmek istemiyordum. En son aynı konuyu açtığımda yalnızdık. Zeki bir adamdı. Konuya ilişkin yaşanmış bir hikâye ya da fıkra bulmakta zorluk çekmezdi. Genellikle de komik hikâyeler olurdu bunlar. Fakat bu kez yüzüme benzeyen yüzü ciddi ve acılıydı. "Bak oğlum," dedi, "Sana bir hikâye anlatayım. Yavru kuş yuvasından şikâyetçiymiş. Annesine, 'Anne bu yuva bok kokuyor. Ne olur değiştirilim' diyormuş. Bir, iki, üç... O kadar ısrar ediyormuş ki, bir gün karşısına alıp oturtmuş." Yavru kuşla aynı durumda olduğum açıktı. Benim ısrarımı boşa çıkaracağını anlamıştım ama bunu nasıl yapacağını merak etmeye başlamıştım. Yani merak duygum kaygının önüne geçmişti. Bu arada babam ellerimi tutmuştu, ki bunu ilk kez yapıyordu. "Bak yavrum, bu yuvanın bok koktuğu doğru doğru olmasına da, değiştirmek bir işe yaramaz. Biz de bu göt oldukça, daha çok yuva kokuturuz çünkü!" Tıpkı babamın çaresizliği gibi, elimden acı gülümsemekten başka hiçbir şey gelmemişti. Bir daha ev değiştirme konusunu açmadım. Bir zaman sonra korktuğum olmuş, faşistler, iki ayrı silahla, kiracının katı dahil, evimizi taramışlardı. Şans eseri hiç kimseye bir şey olmamıştı. Yine de bizimkiler evden taşınmışlardı. Taa ki 12 Eylül Askeri Faşist Darbesi yapılsana kadar. Herkesi bir korku almış, komşular, akrabalar iki oğlu içeri düşmüş, bir idamla vargılanan bu tehlikeli aileyle ilişkilerini ya kesmiş ya da bir şekilde bağlamışlardı. MHP'li, biri tarikatçı iki erkek kardeşinin de etkisiyle annem-

le arası bozulmuştu. Bu ayrı bir hikâye. Bizlerin içeri düşmesinden, adam olamamasından annemi sorumlu tutmuş babam. Sonra ben şiirler yazıp "Ünlü" bir şair olunca yüzü gül-müş. İhtimal benim artık bir "adam" olduğumu düşünmüş-tür! Şimdilerde zeki, esprili, anlayışlı, Beşiktaş'tı tutan tatlı bir ihtiyar. Ve ne yazık ki o yıllarda annemle ayrıldılar. O yıl-ların, tek tek insanların, ailelerin ve bütün toplumun üzerinde bıraktığı acılar hala kanamakta.

"Babam ve Oğlum" işte bu kanayan acıyı bağırıp, çağır-madan, bütün içtenliği ve çıplaklığıyla anlatıyor. Herkesin iz-lemesini öneriyorum.

Bu arada, ağlayıp ağlamadığım merak ediliyorsa, ağla-dım. Bunun benim kişisel durumuma ilgisi yoktu. Hikâyenin ve oyuncuları çok başarılıydı. Bir çok sahne etkileyi-ciydi. Yönetmen, tam izleyiciyi koparacakken ustalıklı bir başka sahneye geçip dengeyi kaçırdı. Ta ki Çetin Tekin-dor'un o meşhur sahnesine kadar! Hiç kimse bu sahneden sağlam çıkamaz. Benden söylemesi!

BABAM ve BEN

*ah benim saçı erken ağaran babam
kardeşlerinin en yoksulu
baba tarafının tek solcusu babam
sen işçiden emeklisin ben şirden
yoksulusuz ikimiz de bir meyhaneye gitsek
bir masanın başından sonuna kadar*

*ah benim saçı erken ağaran babam
elden ayaktan düşersen bir gün
yanında olabilir miyim bilmem
yaşadığım her gün alehime bir delil
doktorların ve devletin nazarında
atlatırsam onları ki bu çoktan
asfalt yolun toprağa karıştığı andır
henüz bana bakma ihtimali olmayan
bir çocuk da yapmadığıma göre
olsa olsa benim o uzunluktaki yaşam
kırık bir rakı bardağından akan kandır*

1997 (Sevgili Yoldaş Kurbağalar)



SAVAŞ EDEBİYATIMIZ VE...

Savaş, insanlığın en eski serüveni. İnsanoglu bu serüvenden hiç kopmadı, hiç bıkmadı. Dolayısıyla edebiyatın da hiç eskimeyen malzemesi oldu savaş. Dünya edebiyatının en eski örneklerini oluşturan Homeros destanları, gerçekte birer savaş edebiyatı değil mi? *Dede Korkut* destanları, Öğüz boyunun savaşlarını, birbirleriyle kavgalarını, çekşmelerini anlatmaz mı? Yazık ki, savaşçı bir ulus olmakla övündüğümüz ölünde, yazılı bir edebiyat geleneğimizin varlığıyla övünmüyoruz. Sözel bir edebiyat olan *Dede Korkut* destanlarını kimin sonradan kaleme aldığı belli değil!

Yazılı kültüre geçmekte geç kalışımı yüzünden, çağlar boyunca süregelen, trajediler ve dramlarla dolu zengin tarih serüvenimizin edebiyata yansımaları aynı öl çüde zenginlik taşımıyor.

Kırım Savaşı, Çarlık Rusya'sının Türkiye saldırısı yüzünden çıktı. Donanması yıkılmış olan Türkler, kendilerinden daha güçlü durumdaki Rus ordusuna karşı yiğitçe savaşmışlar ve gerçekten destansı bir kahramanlık yaratmışlar. Ne yazık ki, *Tolstoy*, Osmanlı ordusunda değil; Rus ordusunda bir subaydı o savaş sırasında! Ölüm duygusunu ilk kez Kırım Savaşı günlerinde tatmış olan Tolstoy, Türklerin ne kadar saldırgan ve barbar olduklarını yazacaktı...

Balkan Savaşı dolayısıyla Türk insanının yaşadığı dramlar, ancak ucundan kıyısından edebiyatımıza yansımıştır. Birinci Dünya Savaşı'nda İmparatorluk topraklarının bütün cephelerinde kahramanca dövüşen; özellikle Çanakkale'de dünya nın en güçlü ordularını sulara gömen Türklerin serüveni, *Mehmet Âkif*'in şiiri dışında- pek az edebiyat malzemesi ola-

rak değerlendirildi. Oysa Batılı yazarlar, kendi ülkelerinin çıkardığı savaşın acılarından, unutulmaz yapıtlar ürettiler... İkinci Dünyaya Savaşı da öyle... Dünya edebiyatını zenginleştiren önemli bir malzeme kaynağı oluşturdu.

Ya Anadolu'nun çarışık köylülerinin, emperyalizmin savaş makinelerini hurdaya çevirdiği, donanımlı ordular dize getirdiği Kurtuluş Savaşımızın edebiyatı? *Mustafa Kemal*'in akıl edip de çevresine topladığı *Ruşen Eşref, Yakup Kadri, Halide Edip, Falih Rıfkı* gibi kalem erbanının tanıklıkları olmasa, o karanlık günlerin zor koşullarını birinci ağızdan dinleme (okuma) şansımız bile olmayacaktı... Sözelimi *Mustafa Kemal*'i etiyale kanyıla, giymi kuşamıyla, sözleriyle savıyla bir insan olarak değil de, tarih kitaplarının kuru tanımlamalarıyla, heykelleriyle, yemez içmez kartondan bir kişiyim gibi hayalimizde canlandırıcaktık belki de... Savaşın kurmayları arasında bulunan bu yazarların yazdıklarını okurken de, siperinde tüfeğine yaslanarak bir parçacık uyuyabilen, karnı aç, ayağı çıplak askerün duygularını öğrenmekten uzak olduğunuzu duyumsuyordunuz... Halide Edip'in *Türkün Ateşle İmtihanı*'nı okurken, bu türden merak duygumu biraz olsun giderdiğimi söyleyebilirim.

Türk edebiyatında, doğrudan ya da dolaylı biçimde konusunu Kurtuluş Savaşı'ndan alan kırkın üzerinde yapıt var: Bu yapıtları kabaca anımsayalım: *Kan ve İman* (Ercüment Ekrem), *Vurun Kahpeye, Ateşten Gömlek, Türkün Ateşle İmtihanı, Dağa Çıkan Kurt* (Halide Edip), *Dikmen Yıldızı, Yaldız* (Aka Gündüz), *Yeşil Gece, Kan Davası* (Reşat Nuri), *Sodom ve Gomore, Ya Ban, Ankara, Vatan Yolunda, Milli Savaş Hikâyeleri* (Yakup Kadri), *Acılar* (Ağah Sir-

n), *Halâs* (Mehmet Rauf), *İzmir'in Romanı* (Burhan Cahit), *Dinmez Ağı* (Mükerrer Kâmil), *Uç İstanbul* (Nahit Sirm), *Çete* (Reflık Halit), *Posta Yolu* (Hilmi Ziya), *Var Olmak, Hükümet Meydanı, Vatan Tutkusu* (İlhan Tarus), *Dağbaşı Duman Almış* (Öğüz Özde), *Adis Sehî* (Ethem İzzet), *Sahnenin Dışındakiler* (Ahmet Hamdi), *Kalpakkılar, Doludizgin* (Samim Kocagöz), *Yorgun Savaşçı, Esir Şehrin İnsanları* (Kemal Tahir), *Küçük Ağa* (Tank Buğra), *Çankaya* (Falih Rıfkı), *Kutsal İsyân* (Hasan İzzettin) ... vb. (Nâzım Hikmet'in *Kuva-yı Milliye Destanı*'nı da bu yapıtlar arasında sayabilirsiniz.)

Bütün bunları bir arada anmamıza neden olan bir yapıt dahavak ki, Türkiye'nin ilginç bir döneminde satış rekorları kıran adından söz ettirdi: "Şu Çılgın Türkler." Basım sayısının yüz eliyeye vardı, geçtiği, son basımının beş yüz bin adet olduğu, orduda subay ve öğrencilere okutulduğu yolundaki söylentilerle birlikte, listelerin birinci sırasında oturuyor halen.

Kitabın yazarı Turgut Ozakman 1930 doğumlu. Mustafa Kemal'in Ankara'sında, onun cumhurbaşkanlığı sırasında dünyaya gözlerini açmış. Kitabının olumlu ve olumsuz yanlarına değinmeden önce, Akman'ın nasıl bir duyurularla beslenmiş olduğunu söylemek için veriyoruz, bu kısacık bilgiyi. Beslendiği duyurular daha sonra birinci bir seçime dönüşecek, Kurtuluş Savaşı'nın geçtiği yerlerde alınan notların ardından belge ve bilgi toplama tutkusu başlayacaktır... Yazarın verdiği bilgiye göre, ellî yılı aşmış belge ve bilgi toplamının süresi... Sonuç: Yedi yüz küsur sayfalık bir Kurtuluş Savaşı belgeseli... Toplanan yüzlerce belgenin içindeki bilgileri sindirip bir bütünlük içinde yeniden



"ŞU ÇILGIN TÜRKLER"

Desenler:
Nuri Kurtcebe*



*Nuri Kurtcebe'nin, *Nazım Hikmet-Kuvayi Milliye Destanı* isimli albümünden

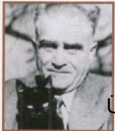
"kompoze" etmekse ayrı bir çaba ve yeteneğin ürünü. Yazarın bu konudaki başansı sı götürmez.

Kitabın, kendini merakla, ilgiyle okutmasının ardında yatan gizemi anlamaya çalışmadan önce, ortaya konan yapıtın türü üzerinde anlaşmak zorundayız, sanırım. "Roman" diye nitelenerek sunulmuş yapıt gerçekten roman mı? Bu soruya olumlu bir karşılık vermek çok güç! Hayır, bu bir "roman" değil. Kurtuluş savaşı sürecinde yaşanan olaylar zincirleme biçimde ve belgesel bir gerçekliklerle veriliyor. Yapıtınbütünlüğünü kişiler değil, olaylar oluşturuyor. Olayların içindeki insanların bireysel tarihi yok. Savaşınların savaş sürecindeki ortak davranışları söz konusu... Gerek tarihten tanıdığımız ünlüler, gerekse adını sanını bilmediğimiz sıradan kişiler, birer resim olarak sürekli akıyor gözümüzün önün-

den... Bu yalınkat akış, yapıta büyük bir okunma hızı kazandırırken, onu roman olma zemininden de aynı hızla uzaklaştırıyor. Kişiler üzerinde derinleşme yok. Kişiler, kişilikler yerine olaylar ön planda... Bu bir destan. Bu, belki aktarılmamış bir film. Ama roman değil. Belki şöyle denebilir: Roman gibi! (Zaten yazar da, bir roman yazdığı savında değil. "Başka bir türe sokamadığım için roman demek durumunda kaldım" vurgusunu yapıyor.)

Roman niteliği taşımaması, "Şu Çılgın Türkler" adlı yapıtın değerini, anlamını küçültüyor mu? Bizce, hayır... Tersine, değeri ve anlamı bir yapıt. Kurtuluş Savaşı'nın ve Cumhuriyet'in karşısında olmayanların bunca ilgisini hak ediyor... Keşke, mesela Mustafa Kemal'i ya da başka birilerini ek sene alı, onları, kişisel tarihleri ve ruhsal dünyalarıyla verseydi yazar...

Romansal ayrıntılarla örülü yedi yüz küsur sayfalık bir kitabı, -okuma alışkanlığın dan yoksun bir toplumda- böylesine bir hızla geniş kitlelere okutabilir miydi Özakman? İşte orası kuşku! "Şu Çılgın Türkler" gücünü, büyüünü, okunur olma özel liğini, sinemasal bir anlatım ve yalınıktan alıyor. Yazar, doğrudan doğruya sinema olarak kurgulamış yapıtını. Ana malzemesi de, "Kurtuluş" dizisinin senaryosu. Yazar reddetse de, böyle bu. Çünkü çoğu sahneler birebir aynı... Başka bir deyişle söylersek, roman yazmak için yola çıkmamış Özakman. Elde ettiği belge ve bilgilerden ötürü zengin bir birikime sahip. Bu zenginlik dolayısıyla kamerasını, bütün olaylara hâkim bir tepeye kurmuş. En genel planda, Londra'yı da, Atina'yı da, İstanbul'u da, Ankara'yı da, savaşın geçtiği cepheleri de görebiliyor ve gösteriyor... Her sahne, se-



Ahmet Hamdi



Halide Edip



Kemal Tahir



Reşat Nuri



Tanık Buğra

Ücretsiz PDF Kitap Arsivi - <https://rantey.org>

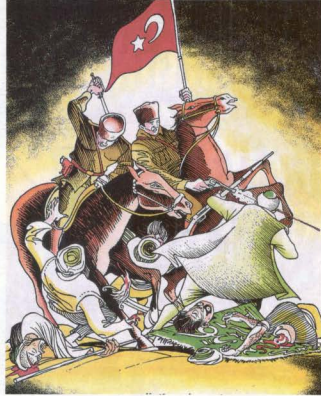
naryo tekniğine uygun olarak, en fazla üç dakika sürüyor... İşlediği konunun ayrıntılarına egemen olduğu için hızlı bir çekimleştiyor her şeyi... Amasözcüklerle derinlik yaratmayoluna gitmiyor; çünkü ayrıntıları saptama görevini kameranın objektifine bırakmış durumda. Usta bir senarist olarak yalnızca sahneleri kurguluyor. Duru, temiz bir Türkçeyle ve kısa tümcelerle betimlenen sahneler, okurun kafasında hemen canlanıyor... Sinemasal anlatımla çarpıcı sahneler yaratmayı öylesine ustalıkla kullanıyor ki Özakman, bir iki hafif fırça darbesiyle, okurunu (ya da seyircisini) kalbinin en duyarlı yerinden yakalıyor! İstanbul'da bağış kuyruğunda bekleyen insanların arasına, minik avucundaki beş kuruşuyla katılan çocuk gerçekten sizi duygulandırıyor. Şehit Albay Nâzım Bey'in cenazesi trenle götürülürken, beyaz atının da vagonun yanı sıra kilometrelerce koşması, unutulur bir sahne değil... Zor günler için koynunda bir lira saklamış olan yaşlı ve âma bir kadın, Kemal'in askerlerinin kendisinden bile zor durumda olduğunu işitince, çıkarıp o bir liralkı "hazinesini" orduya bağışlıyor! Ayağındaki çarşı cephedeki askerlere gönderip, kendisi yalnızak dolaşanköyün delisine ne dersiniz? Bunlar gibi çarpıcı nice sahneyle okurunu duyguseline boğuyor yazar.

Buna karşılık Nesrin ile Yüzbaşı Faruk'un aşkı, savaş yılının atmosferinde bir yama gibi duruyor! Beklenen etkiyi uyandırmıyor nedense. Belgesel gerçekliğin üstüne sonradan eklenmiş kurgusal bir aşk motifi halinde, yazık ki, inandırıcılığın birazcık uzağında kalıyor.

Türklerin verdiği kurtuluş savaşı, insanlık tarihinin en anlamlı savaşlarından biri... Belki de birincisi. Cumhuriyet döneminde yetişen kuşaklara bu konu, gerektiği gibi anlatılabildi mi? Bizim kuşağın öğrencilik yıllarında 10 Kasımlar, yinelene yinelene sakızı çıkmış şiirlerle bir ağıtlı geleneği halindeydi. Cumhuriyetin anlamı, Ankara'daki kötü yönetimler yüzünden aşındırdı. Niyahet, 12 Mart ve 12 Eylül darbelerinin paşaları, her şeyin üstünüttiği diyerek, toplumun duyarlılığını aşındırdılar... Onların olumsuzlukları yüzünden Atatürk'e ve Cumhuriyet'in kazanımlarına karşı ilgisiz, hatta tepkili kuşaklar yetişti. Atatürk ve Kurtuluş Savaşı'yla ilgili, kitaplar dolusunca şiirler yazmış olan şairleri bile suskunluğa ittiler... Atatürk, taştan, tuğtan heykeller, büstler olarak kalakaldı! Belirli günlerdeki imansız söyleylerin yavanlığıyla kulaklar paslanmaya yüz tuttu...

Yukarıda adları anılan, Kurtuluş Savaşı'yla ilgili romanların, anı kitaplarının hiçbir, çok satan kitaplarındaki... Kuşkusuz onlar da okur kitleleriyle buluşmayı hak eden yapıtlar... Yayıncılar o kitapları neden görmezden gelmeyi yeğledi bunca zaman? Ve hâlâ görmüyorlar! Ordu kitaplıklarında, devlet kütüphanelerinde o kitapların hangisi var şimdi bugün? Bu ülkenin Kültür Bakanlığı, neden bu tür kitapları sürekli piyasada bulundurma gereğini duymuyor? Oldukça düşündürücü bir nokta...

Turgut Özakman'ın kitabına olan ilginin bir nedeni de işte bu: Susamışlık! Sevr Anlaşması'nı yırtarak, sömürge Batının kibriylı yöneticilerinin ayaklarının dibine atan Mustafa Kemal'i heykel görüntüsüyle değil,



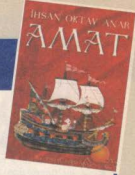
umudunu yitirmeksizin cepheden cepheye koşanyurtseverin-san yüzüyle yeniden gündeme gelmesi ve bu yolla sevdirmiş olması... Lozan'dan yetmiş üç yıl sonra, Sevr günlerinde ki koşulları andırır biçimde, Avrupalının kapısı önünde içeri alınmayı boynu bükük durumda bekleyen, bu uğurda her ödünü vermeye hazır bir Türkiye görmeyi içine sindiremeyenlerin yüreğini kabartması...

Şimdiki kuşaklara bir masal gibi gelen Kurtuluş'un neleremal olduğuna gün gün, aşama aşama belgelerle göstermesi. Bunu da iliyi dağıtmadan, heyecanı hep sıcat tutarak yapması.

Özakman'ın, henüz soyadının söz konusu olmadığı bir dönemde, insanları soyadlarıyla anlatması, kitabın yadrgatıcı özelliklerinden biri... Bir başka yadrgatıcılık da, insanları, yine o dönemde dilimizde bulunmayan sözcüklerle konuşturması: Kimlik, denetim, yazgı, ilkel, uygarlık, örgüt, sorun, bağışmsızlık, düzey, koşul, öneri, yöntem, olasılık, ödün...vb. Yazar belki şöyle düşünüyor olabilir: Bunlar, yaşayan dilimizde yeretmiş sözcükler. Yenikuşaklar bu sözcüklerle konuşuyor, düşünüyor. Eskikimş, artık dilimizde kullanırlığı kalmamış sözcükler, eski dönem atmosferini canlandırmakta belki kolaylık sağlayabilir! ama, yeni kuşakların kitabını anlayarak okuması güçleşirdi.

Kitabın 102. sayfasında, son paragrafta - gözden kaçma- bir yanlışlık yapılmış: "... Moskova Büyükelçisi Ali Fuat Paşa, Cebesoy Paşa..." deniliyor. Ali Fuat Cebesoy bölünerek iki ayrı kişi haline getirilmiş. Altmışıncı baskıya kadar da düzeltilmemiş! (Bunca okunan kitabı, keşke bir de redaktör okusaydı. Yanlış yazılmış ya da gözden kaçmış başka şeyler de bulurdu.)

Altını çizdiğimiz bu küçük yanlışlar, yadrgamalar, Turgut Özakman'ın "Şu Çılgın Türkler"ini olumsuzlamak amacına yönelik değil elbet. Yineleyelim ki, Özakmanın yapıtı, önemli bir boşluğu dolduran, çok önemli bir çalışma. Yine altını çizerek söyleyelim ki, bu kitap kadar, Kurtuluş Savaşı'yla ilgili öteki kitapları da gözden kaçır-



AMAT'I DÜŞSEL OKUMAK

“Dünya ahirete perdedir dünyaya dalmak ise dünya ve öbür âlemlerin sahibine perdedir.” ABDÜLKADİR GEYLANI

İnsan hep bir yoldadır. Kimi zaman karada kimi zaman denizde, kâh içeride kâh dışarıda altı yönünde toprak, hava, su ve ateşle yoldadır.

Çocukken Kalyoncukluluk yokuşunda Yenişehir Ovası'na doğru sırtıma bağladığım kartondan kanatlarımı uçardım. Kanatlarınım üzeri adaleti simgeleyen, gözleri bağlı, elinde terazi tutan meleği çizdirmiştim. Böylelikle hem adaletle hem de adaletle uçacaktım.

Çocukluk işte.

Ovaya indiğimde, ders kitaplarının bulunduğu çantayı kıcımın altına koyar, kayardım. Kapitanpaşa Okulu'nun yanından Sururi Okulu'na kadar Aynalı Çeşme'ye gelince usturmacıları alır, palamarı çözerdim. Okula girmek istemeyen yelkenleri foravele ederdim.

Sultanahmet Meydanı'nda bıçak çeküp yeniçeriler gibi bağırırdım. “Aslimızda böyledir neslimiz de böyledir” derdim. Küçükayasofya'ya inip Beykoz işi kadehlerle Edremit şarabıyla mest olanları seyrederek duyduklarımı semt halkına pasapara

rola ederdim. Rahmetli Erol Taş'ın Cankurtaran'daki kahvesinin önünde mola verip derin bir nefes alırdım. O zaman İstanbul'un kan kırmızı renginin anlamını öğrenmeye çalışırdım.

Sokaklarda bir adam ölümsüzlükten bahsedirdi, bir kişi değişik bir kitabın varlığından ve bu kitabın Ayasofya'nın Binbirdirek Sarmaç'ındaki Medusa heykelinin dibine yattığını anlatır dururdu.

Perşembepazarı'nda, Arap Camii yakınlarında dökümcüler tezgahından çıkan kıvılcımlar yayılırdı gökyüzüne. Kıvılcımları okuyan adamlar: “Ey insanlar! Gofer ağacından bir



gemi yapın, her yaratıktan birer çift gemiye alın,” Ayeti kerimesinin uzun uzun tasvirini yaparlardı.

Tophane'deki Kılıç Ali Paşa Camii'nden gelen ezan sesiyile toparlanıp yandaki sebilden yüzüme billur sular serperdim.

Koşarak Sultanahmet Meydanı'na dönüp Mısır'dan getirilen sütunların üzerinden kaplandığı ve 1204 yılında gerçekleşen İstanbul'un zaptı ve yağmalanmasından kalan bakır tozlarının içinde döner dururdum çatlak ve firuze gibi.

Hipodromdan gelen “seksen sarat doksan dorat, yüz bin kırat, nali mihi kaç yapar?” bestesiyle dans eder eğlenirdim.

Kırbaç Süleyman, seyirzabiti Abuzer Reis'e ne anlatır.

Marangoz Nuh Usta iskarpela kullanırken neden kalyonun ayna kıncından ayrılmaz Hekim İbrahim Bey puhu kuşunu tedavi edecek bir müneccim değil midir?

Divavol Paşa ses tonunu iyi ayarlar mı?



Ali Reis baldırı çıplaklarla Azapkapı'dan Ahırkapı'ya doğru koşsa, sis içinde kaybolsa, sis dağıldığında kendini Turancıbaşı Sokak'taki köle pazarında Amat'a mürettebat seçerken bulamaz mı, bulabilir ama.

“Hangi düşmanla savaşmak zorundayız, bu gemi bizi nereye götürüyor?” sorusunu sorabilir miydi?

Elbetteki eflatun bir geceydi ve Venedik Dükâ'sı ülkesini karanlıklardan kurtaracak yeni bir düşünce deryasına zembille inip çıkıyordu.

Sırtı kıllı kadınlar, sakallı kadınlar, vücutlarının herhangi bir yerinde işaret olan kadınlar ve suda batmayan kadınlar öldürülecek. Onların erkekleri, dağlık bölgelere sürülecek. Konsey toplanıp, Dükâ'nın fikri senato tarafından kabul edildi. Yalnız ek bir madde eklendi. Siyah kediler ve sokak kedileri de öldürülecek!

Kediler öldürülünce insanlığın en kara yılları başladı: Vebâ! Venedik sokaklarında, katedrallerde, şatolarda, yoksul semtlerde fareler cirit atıyordu.

İşte Venedik donanmasının tam ortasında bulunan Amat, Venedik Dükâ'sının vermiş olduğu, yeryüzünün en saçma en budalaca kararı ile yollar kesişmişti. Amat mürettebatı, haykırışların ve inlemelerin geldiği kalyonlara saldırdığında iş isten geçmişti. Yağmaya girişen Yeniçeriler vebaya sevdalanmışlardı.

Ben küçük bir çocukken tüm bunlar oldu!

Kaygan bir güneş balcığına gö-



Albert Camus 1960 Ocağında Sartre'in "rezalet" dediği korkunç

ALBERT CAMUS'NÜN ÖLÜMÜ ÜZERİNE

A lti ay önce, dün bile, "Ne yapacak?" diye soruldu. Saygı duymak gereken karşıtlıklarla yaralanmış bir halde, geçici bir süre için sessizliği seçmişti. Ama ağır ağır seçen ve seçtiğine bağlı kalan ender insanlardan olduğu için, sessizliğin sonu beklenebilirdi. Bir gün konuşacaktı. Söyleyecekleri üzerinde tahminde bulunmak yüküklüğünü bile göze alamayacaktı. Ama, hepimiz gibi, yeryüzü ile birlikte değiştiğini düşünüyorduk: varlığının canlı kalmasına yetiyordu bu.

Dargındık; dargınlık -hiç görüşmeyecek bile olsak bir şey değil; olsa olsa, içinde bulunduğumuz dar, küçük dünyada, birbirimizi gözden kaçırmadan ve birlikte yaşamak bir çeşit. Bu, onu düşünmemeye, okuduğu bir kitap sayfası ya da gazete üzerindeki bakışını duymama ve kendi kendime "Ne diyor? Şu anda ne diyor?" dememe engel değildi.

Olaylara ve içinde bulunduğum ruhsal duruma göre, bazen çok sıkıntılı, bazen çok acı olarak yargılandım sessizliği; ısı ya da ışık gibi, her günün niteliği idi, insancıldı. Kitaplarının -özellikle, belki en güzeli ve en az anlaşılana olan *Düşüş*'ün tanıttığı düşüncelerinin, yanında ya da karşısında olunuyor, ama her zaman onlarla birlikte yaşanıyor. Kültürümüzün belirli bir serüveni idi bu; dönemleri ve sonucu bulunmaya çalışılan bir davranıştı.

Çağımızda ve tarih karşısında yapıtları Fransız edebiyatında belki de en ilginç olan uzun ahlakçılar zincirinin günümüzdeki mirasçısını temsil ediyordu. İnatçı, dar ve saf, duygulu ve sert insancılığı çağımızın biçimsiz ve toplu olayları ile, sonucu şüpheli bir savaşa girmişti. Ama, bunun yanında da reddetmekte inatçılığı ile, çağımızın ortasında, gerçeğin altınlarına ve Makyavelcilere karşı, ahlakın varlığını savunuyordu.

Bir yıkılmaz deyimlenme, savunma olduğu söylenebilir. Ne deyin az okunur, ne denli az düşünülürse düşünülün, avucunda sıkı sıkıya sakladığı insancıl değerlerle karşı karşıya kalınıyordu: siyasal davranış sorununu koyuyordu ortaya örneğin. Ya yanından kıvrılıp gitmek ya da savaşa girişmek gerekiyordu: tek kelime ile, düşünce hayatını yapan gerilim için kaçınılmazdı. Son yıllarda sessizliğinin bile olumlu bir yönü vardı; uyumsuzun bu Descartes'cisi, ahlakın güvenli toprağını bırakıp, uygulamanın sonucu belirsiz yollarına sürüklenmeyi reddediyordu. Fark ediyorduk bunu; sessizliği seçtiği sorunların ne olduğunu da seziyorduk: çünkü ahlak, yalnız başına ele alınır, hem devrim yapılmasını gerektirir, hem de suçluları onu.

Bekliyorduk; beklemek gerektiği, bilmek gerektiği: sonunda ne yapar, neye karar verirse versin Camus kültür alanımızın belli başlı kuvvetlerinden biri olmakta, çağın ve Fransa'nın tarihini kendince temsilde devam edecekti. Ama konuşsa idi, belki gittiği yolu öğrenecek ve anlayacaktık. Her şeyi yapmıştı -bütün bir eser- ve her zaman olduğu gibi, her şey ortada idi. Kendisi de söylüyordu: "Eserimi bundan sonra yapacağım." Bitti artık. Bu ölümün, kendine özgü bir rezaleti var; insancıl olmayanın, insancıl düzenini ortadan kaldırması bu.

İnsanlık düzeni, bir düzensizliktir henüz; haksızdır, geçicidir, ölümler orada, açlıktan öldürülür; ne var ki, insanlar kurulmuştur, onlarca ayakta tutulmakta ve savaşı yaşılmaktadır. Bu düzende Camus'nün yaşaması gerektiği; ilerleyen bu adam, bizim sorunumuzu ortaya koyuyordu; kendisi de karşıtlığını arayan bir sorundu; bizler için, kendisi için, düzeni kuran ve reddeden insanlar için uzun bir hayatın ortasında yaşıyordu; sessizlikten çıkması, karar vermesi sonucu bağlanması önemli idi. Yaşanıp ölenler vardır; hep erelenmiş olup, yaşantılarının anlamı, yaşantının anlamı değişmeden ölebilecekler vardır. Ama bizim gibi kararsız, şaşkın olanlar için, en iyilerimizin karanlık geçitin sonuna gelmeleri gerekir. Bir yapıtın nitelikleri ve tarihsel bir anın koşulları, çok ender olarak, bir yazarın yaşamasını bu kadar acıkarı gerektirmiştir. Camus'nün ölümü, rezalet değil, bir rezalet değil; çünkü bu



...ilerleyen bu adam, bizim sorunumuzu ortaya koyuyordu; kendisi de karşıtlığını arayan bir sorundu; bizler için, kendisi için, düzeni kuran ve reddeden insanlar için uzun bir hayatın ortasında yaşıyordu; sessizlikten çıkması, karar vermesi sonucu bağlanması önemli idi. Yaşanıp ölenler vardır; hep erelenmiş olup, yaşantılarının anlamı, yaşantının anlamı değişmeden ölebilecekler vardır. Ama bizim gibi kararsız, şaşkın olanlar için, en iyilerimizin karanlık geçitin sonuna gelmeleri gerekir. Bir yapıtın nitelikleri ve tarihsel bir anın koşulları, çok ender olarak, bir yazarın yaşamasını bu kadar acıkarı gerektirmiştir. Camus'nün ölümü, rezalet değil, bir rezalet değil; çünkü bu

bir trafik kazasında yaşamını yitirmişti.



Albert Camus'nün kronolojik olarak yaşamı

1913: Kasım'da Mondovi'de (Cezayir) doğdu. Babısı Bardeaux'lu bir tannm işçisi Lucien Camus ve annesi Catherine Sintes'dir.

1914: Babasının ölümüyle (11 Ekim) ailesi Cezayir'ey yerleşti.

1918-1930: Bir taşra okulunu ve Cezayir Lisesi'ni bitirdi. Futbola olan tutkusuyla Cezayir Racing Üniversitesi'nin miniker takımının kaleciliğini yaptı.

1930: Tüberkülozün ilk belirtileri başladı. Sonradan kendisine bir yol gösterici ve dost olan Jean Grenier yönetimindeki felsefe sınıfında öğrenim gördü.

1932: İlk yazılarını, makalelerini, denemelerini ve şiirlerini yazdı.

1934: Psikoloji sertifikası aldı ve klasik edebiyat öğrenimi gördü.

Simone Hie ile evlendi.

Hastalığı ağırlaştı.

Yatağabaklı kalması yazma eğilimini güçlendirdi.

1935: *Saint Augustin* ve *Platin*'in eserlerinde Helenizm ve Hristiyanlık ilişkisi üzerine yüksek öğrenim diploması aldı.

Simone Hie'den boşandı.

Çalışma Tiyatrosu'nu kurdu.

Kendisinin de her zaman hayranı olduğu, hatta kendini onun müridi olarak gördüğü *Malro* u'nun *Hosşörü Zamanı* adlı romanını tiyatroya uyarladı.

1937: Uzaklaştığı Komünist Parti'den ayrıldı.

Tersi ve Yüzü'nü yazdı.

1938: İki yıl önce başladığı *Düğün* u tamamladı.

Yayıncı *Edmond Charlot* ile *Kıyılar* (Rivages) dergisini kurdu.

Pascal Platin isteğiyle Cumhuriyetçi Cezayir Halk Cephesi gazetesine girdi.

1939: *Düğün* Gazetecilik çalışmaları sürdürdü. *Kabyle*'nin sefaleti adlı hükümeti kızdıran anketi yaptı.

1940: Kendisini Paris'te iş aramaya itecek politik zorluklar yaşadı.

Yabancı'yı tamamladı. Oran kökenli *Francien Faure* ile evlendi.

1941: İşten çıkarıldı.

Oran'a döndü.

Sisyphos Söyleni'ni bitirdi.

Caligula'nın ilk versiyonunu yazdı.

Vebo'ya başladı. *Değer* ve *Ölüm* u'nu yazdı.

Güney bölgesinin işgalinden rahatsızlık duyarak Paris'e gitti.

1943: Sartre ile karşılaştı.

Gallimart'da okutmanlık yaptı.

Yasadışı *Combat* ile işbirliği yaptı.

1944: *Mücadeleden Bağ* sızlıga adlı dergide yazı işleri müdürü lüğü yaptı.

Aralık ayında Milli Yazarlar Komitesi'nden istifa etti.

1946: *Ne Kurbanlar Ne de Celal* ar serisini yayınladı.

1947: İlk *Mücadele*'nin sonlarına geldi.

"Vebo" ile çabuk gelen bir başarı elde etti.

1948: Jean-Louis Barault'un *Sıkrönetim*'ini *Marign Tiyatrosu* nda sahneletti.

1949: *Rene Char* ile *Empedocle* dergisini kurdu.

Kuzey Amerika, Güney Amerika ve Kuzey Afrika'nın bazı ülkelerini seyahatlar yaptı.

Ölüm cezasına çarptırılan Yunanlı komünistler lehine çağrı yaptı.

Sağlık durumu ciddileşti.

1951: *Başkaldıran İnsan* ı yazdı.

1952: *Modern Zaman* ı da *Francis Jeanson* ve Jean-Paul Sartre ile sonu küskünlüğe varan kalem kavgası başladı (Polemikler).

Frankocu İspanya'nın kabilelerinden sonra *Unesco* 'dan istifa etti.

Calderon'un Hacı Tapması nı tiyatroya uyarladı.

1954: Yaz.

1955: Yunanistan'a seyahat etti.

Mendes France'ı desteklemek üzere *Express* gazetesine katıldı.

1956: Cezayir'de uygar bir ateşkes çağrısı yaptı.

Faulkner'in *Bir Rahibe* için tiyatroya uyarladı.

Düşüş yayımlandı.

1957: Macaristan hakkında bir makale yazdı.

Sığın ve Kralık.

Giyotin ve *İdam Cezası Üzerine Düşünceler* denemesinin ilk bölümünü yayınladı.

Nobel Edebiyat Ödülü'nü aldı.

1958: *İsvet Söyleni* ve *Cezayir'de adanmış Güncel Olaylar* (III. Cilt) yayımlandı.

1959: *Dostoyevski'nin Ecinniler* adlı romanını tiyatroya uyarladı.

Yarak eskil bir rüyasını gerçekleştirdi.

Recamier Tiyatrosu nun başına geçmeyi düşündü ve hatta kendi tiyatrosunu kurmaya çalıştı.

1960: 4 Ocak'ta araba kazasında öldü.

1962: *Günceler* I yayımlandı.

Değer ve *Ölüm* u'nu Jean-Paul Sartre ile birlikte yazdı.

kaza, insancıl dünyada, en derin gerekliliklerimiz uyuumsuzluğunu ortaya çıkarıyor. Camus, yirmi yaşında iken, ansızın kapıldığı, yaşantısını alt üst eden bir hastalıkla, uyuumsuz-insanın budalaca yokluğunu buldu. Alıştı buna, dayanılmaz koşulu düşünür ve kendisini kurtardı. Bu iyileşmiş hasta, beklenmeyen ve dışarıdan gelen bir ölümle çiğnendiğine göre, yalnız ilk yapıtlarının gerçeği söylediği zannedilebilir. Buna göre uyuumsuzluk, ne kimsenin ona, ne de onun kimseye sorduğu sorudur; sessizlik bile denemeyecek, hiçbir şey olmayan bir sessizliktir.

Böyle olduğunu zannetmiyorum. İnsancıl olmayan, kendini belli eden, otmez insanın bir bulunu

olur. Durmuş her yaşantı, - bu denli genç bir adamın bile olsa- hem kırılan bir plak, hem de bütün bir hayatıdır. Bir ölüme, onu sevmiş olanlar için, dayanılmaz bir uyuumsuzluk vardır. Gene de bu parçalanmış yapıtı, bütün bir yapı olarak görmeyi öğrenmek gerekir. Camus'nün insancılığı, kendisini ansızın alıp götürün ölüme karşı insancıl bir davranış bulundugu, onurlu mutluluk araştırmasının, ölmenin insanlık dışı gerekliliğini içine aldığı ve zorunluştırdığı ölçüde, bu eserde de bu eserden ayrılmayacak olan yaşantıda, gelecekteki ölümlüne karşı varlığını her anını kuşatmak isteyen bir insanın saf ve başarılı

...edebiyat toplu bakar, ben bir katili anlatırken bu adam sadece cinayet işledi, bunun için suçludur diyemem. Bu cinayeti niye işledi neden işledi derim. Haklı mıydı haksız mıydı, yetişme koşulları, eğitimi kötü almıştı, aç mıydı, bütün bunları tartışmaya başladım. Çevreyi tartışmaya başladım. Ama polis der ki, evet abi gördük, şahit de var, bu adam işlemiş. Öteki adam inceler, evet, parmak izi bulduk, adli tıpcı derken... Yargıç da bunu yargılar, evet katil der. Yazar böyle anlatmaz. Bilimin bakış açısıyla yazarın bakış açısı farklı.

Ahmet Ümit:

Hiçbir yerde polis devletten bağımsız değildir

Aslan Özdemir: Başkomiser Nevzat isimli albümden başlayalım... Başkomiser Nevzat, bir çizgiroman formatında okurunuzla buluştu...

Başkomiser Nevzat değişik oldu benim için. Biliyorsunuz, romanlarımda seri tipler yoktur, Şarlok Holmes gibi bir karakter yoktur. Çünkü şuna inanırım ben, kendini tekrar eden karakterler dönemi polisiye romanlarda bence bitti. Ya da benim tarzıma uygun değil. Her romanda farklı bir karakterin olması, benim yazı tarzıma, yazı anlayışına daha denk düşüyor. Çünkü heyecan verici oluyor, eğer bildiğin birkaç karakter olursa o karakterin ruhunda yolculuk yapamıyorsun. Onu açklamaya çalışmıyorsun, derin psikolojik çözümlemelere gitmiyorsun, olayı anlatıyorsun sadece. O nedenle ben en fazla Nevzat karakterini taya çıkıncaya kadar yazdım. Çünkü bu birbiriinden farklıydılar. Fakat bir gün

Okay Gönensin'le karşılaştık o da polisiye manyağıdır. O dedi ki; Batı'da dedi, pazartesi günü gazetelerde polisiye tefrikalar, öyküler, romanlar yayınlanır. Biz niye böyle birşey yapmıyoruz. Yapalım abi dedim, ama tefrikaolmaz insanlar kaybeder, ipin ucunu kaybeder dedim. Onun yerine pazar günü bana tam sayfa bir yer verin, ben de size tam sayfa bir öykü yazayım. Her pazar için, tamam dedi. O zaman tabii öykü, hikâye anlatacağız karakter anlatamayacağız, çünkü altı buçuk sayfa 17 binlik bir vuruş bu. Ve o zaman ben bir karakter yaratmaya karar verdim ve Başkomiser Nevzat ve yardımcısı Ali böylece ortaya çıktı. 18 hafta devam etti. Daha sonra bunu okuyan insanlar, özellikle sinemacılar çok etkilendiler. Önce Türkler izlenimli aradı beni. Gal, bunu dizi film yapalım dedi. Ben de dedim ki, bu dizi filmi ATV'deki kriz dönemi başladı ve battı her

şey. Ardından Uğur Yücel aradı, TRT'yle ben anlaştım, bir dizi istiyorlar, seninle bu işi yapalım. Olur dedim, sevdiğim bir arkadaşım Uğur. İlk sezonda yaptık bunu; *Karanlıkta Koşanlar*'da Ali ile Nevzat'la eşitlendi. Ali'yi Haluk Bilginer oynadı... Bunlar eşit yaşlardı. Ardından bu hikâyeleri kitap olarak yayımlandık, *Şeytan Aynında Gizlidir*. Sonra, geçen yıl ya da iki yıl önce TRT'de dizi olarak yaptık. 13 bölüm sürdü. 13 bölüm sonunda ben prodüksiyonu sevmedim, onlar istemesine rağmen bitirdim. Tam o noktada *Cumhuriyet*'te Semih Poroy var, sohbet ediyorduk, ben çizgi romana sıcak baktığımı söyledim, bu da İsmail'in kulağına gidiyor. İsmail de daha önceden Yaşar Kemal'in *İnce Memed*'ini çizmiş. Aradı, abi böyle bir metin varmış, çalışalım dedi. Ben de dedim ki, bu metni ben de Başkomiser Nevzat böyle ortaya çıktık.



Başkomser Nevzat albümünden bir detay

Adnan Özer: Senin polisiye roman olarak okuduğun neler?

Her Türk genç gibi Teksas, Tommiks, Zagor, Red Kit, Gordon, Karaoglan... Özellikle çıplak pozisyonlar olduğu için dili de lezzetli. Çünkü çizginin erotik olana muhteşem. Japonların yaptığı muhteşem. Tabii o zaman gençlik ve ergenlik dönemi, gençlik döneminde hem macera olarak hem de çıplak ve erotik dolu. Onları çok zevkle okurduk.

Adnan Özer: Sen benden gençsin lakin yine de ama aynı kuşaktan sayılır. Sendeki polisiye imgesi nedir, nasıldır? Benim kafamdaki polisiye imgesi şununla başlar, televizyon yok, radyo var, radyo tiyatrosunda Agatha Christie'nin oyunlarıyla başlar. On Küçük Zenci mesela; abi altıma işerdim, bizim evde, Doğru biliyok evler var ya, tuval...

şardadır, akşam onu dinle ve aşağı in çişini yap ağır bir durum. (Gülüştür) Polisiye imgesi bende böyle başlar. Daha sonra korku ve çizgi romanda; işte vampirler, canavarlar, hem komiktir hem korkutucudur. Bununla başlıyor, tabi sonra politikleşme süreci geliyor. Biz politikleşince edebiyata bakış açımızda politikleşiyor. Doğal olarak, Agatha Christie falan... **Adnan Özer: Daha önce profesyonel bir alanken, yani polisiye için diyorum birden bire...**

Birden bire iyice sokaktan gelmeye başladım, kerhaneden falan. Tango'da öyle, caz da öyle, köleler gelmişler abi, o gırtlakla söylüyorlar ama bugün caz, bir klasik polisiye de öyle sokaktan gelmiş. Bizde keşfetme olayı biraz uzun zaman almıştı. Zaten Avrupa'da da böyleydi. Bizde de böyleydi.

di, bizde de yeni yeni kabul edilmeye başladı. Avrupa'da Dashiell Hammet'in ünlü bir polisiye yazar olduğunu söyler, millet bir dakika der, çünkü Avrupa'daki burnundan kıl almırmaz. Çünkü herifler edebiyatı çiçeğin, böceğin, yüce ruhlar filan. Yani kötülük, kan edebiyata dahil bir şey değil ki. Önce çeviri eserlerle başladı, 80'lerde başladı şimdi polisiye, gelmesi gereken yere geliyor. Bir sürü polisiye yazarımız çıkmaya başladı. Gençler polisiye yazıyor. Bir de polisiye dipler oluyor, çizgi romanlar oluyor.

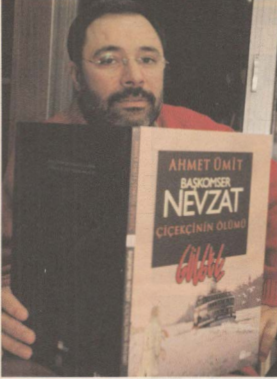
Adnan Özer: Bizim sosyal yapımızdan gelen birşey var bilirsiniz. Bizde polisiye olamıyor. Türk polisi de halkımızın bir parçası da ondan. Cinayetler, komplice işlenmiyor. Dolayısıyla modern kurgu ortaya çıkmıyor.

Bilim kurgu olduğu zaman insanlar uzaya mı gidiyordu? 1840'larda Aya Yolculuk yazıldı, o zamanlar aya yolculuk mu vardı. Bu yazarların hayal gücüyle ilgili bir şeydi ve kendilerini bir takım şeylerle sınırlamakla ilgiliydi. Hep bir yerle beraber, eleştirmenler çıkar nasıl yazılacağına karar veriler, bu son derece aptal bir şeydir. Çünkü eleştirmenler, otopsidir, ölümleri temsil ederler, yazarlara yaşamı temsil ederler. Yazar modeller yaratan kişidir, eleştirmen mevcut modellere göre kritik yapar, yazar yeni bir şey yaratır, eleştirmen çıkar 'çöp lan bu' der ve ondan sonra kavga çıkar. Çünkü eleştirmenlerin elinde donesi yok, adam tabii ki otopsi yapıyor, ölümsüz cesede bakıyor, yani yazılmış metne bakıyor. Ne yazmış abi, Cervantes, Don Kişot nedir, onlara göre sen bir roman yazıyorsun, bu ölçülere göre olmuştur ya da olmamıştır. Belki ben yeni bir Cervantes'im. Böyle olma ihtimalim yok mu, var, *Gilgamesh Destanı'nı* senin daha iyi yazma ihtimalin yok mu var. Binlerce yıl geçmiş Nietzsche'nin deyişleriyle 'üst insan' çok daha iyi yazmalı. Ama polisiyeyillandır bu yüzden küçümseniyor, politik bir şey çıkmıyor, hırsız-polisten polisiye olur mu?... Ama iş bozuyor her şeyi. İş ortaya çıkınca sen bir işle ortaya çıkıyorsun işi ortaya koyuyorsun, bütün dengelerbozuluyor ve yavaş yavaş hayat kendini ortaya koyuyor, kendini gösteriyor ve kabul görüyor. Sonra eleştirmen oturuyor, senin yazdığın metni model olarak almaya başlıyor.

Adnan Özer: Kriminalistik ça- lıştın mı hiç?

Son dönem yaygın emniyet-te, kriminalistik diye bir bölüm var, iki bölüm var, biri kriminoloji. Bu, suçun nedenleri ni araştırıyor, kriminalistik ise suçun işlenme biçimiyle ilgili, cinayet ve katillerin bulunmasıyla ilgili, saç teli, tükrükler, meni, parmak izi ayak izi, aklı-na gelebilecek her şey ve bu-larada laboratuvarlar var, bilimin her türlüünü kullanıyorlar. Adli Tip dediğimiz kurum...

Metin Kaçan: Sadece İstanbul'da mı var? Konya'da var mıdır mesela...
Ankara'da var, Konya'da



yoktur, Adli Tabiblik vardır, oradaki vakaları buraya yolluyorlar. Aksaray'da çok gelişmiş bir laboratuvarları var ben dizi sırasında gittim. Çözümleyecek hiçbir şey yoktur. Onların bir lafı var, her tema bir iz bırakır, duvarda yazıyor.

Adnan Özer: En kusursuz işlenmiş cinayette bile elleri tane delili bırakılmıyorsa. Ne kadar planlıdır planla.

Metin Kağan: Ceset yoksa cinayet de yoktur, diye de bir söz var. Bütün deliller var, ama ceset yok, buna ne diyoruz.

Aslan Özdemir: Bravo diyoruz...

Mesela karınla kavgaya ettin ve karın ortadan kayboldu, sen suçunu itiraf etsen bile kanıt lazım, bir kanıt göstermen lazım.

Aslan Özdemir: Türk polisinin profilini nasıl çizersiniz?

Hiçbir yerde polis devletin bağımsız değildir. Devletin ideolojisinden bağımsız değildir. Türkiye'de de ne yazık ki böyle ve demokrasi yoksulu nedeniyle sık sık darbeler olması nedeniyle, en fazla işin içine giren kurum emniyet teşkilatıdır. Ve çoğunlukla da bütün yapılan pis işleri, mahkemelerdeki işkencileri biliyoruz, 12 Eylül tutanaklarını 12 Mart tutanaklarını, bu pis işleri yapmışlardır ama öte yandan asıl bunlara karar veren generaller, ellerini bellerini yıkar çekilirler ve o polisler birer gencecik katil olarak görünür, gösterilir. Çok büyük sorundur, dünyanın en kirlilişlerinden bir tanesidir. Bu adamların psikolojik yardım alması lazım, eğitim alması lazım, çünkü direk halkla teması var, elinde silahı var.

Aslan Ö.: Ne yani eğitim almıyorlar mı polisler?

Yok, ekonomik olarak zor.

Adnan Ö.: Polisleri aran ilyi mi? Seninle ilgilendiler mi?

Yok, nerde. Şöyle bir uzaklık oluyor, bir kere solcu bir yazar, belki belli bir düzeyde ilgileniyor ama, yuktundan... Benim yaratılmış karakterle onların ki uymuyor, yani şu güne kadar Ahmet Ümit seni terbiye ederiz, çok da güzel bir şey oldu deyip bana resmî birerli bir şey demedi.

Bir söyleşiye gitmiştim bir adli tıpcı, teknik bazı yanlışlar var dediler... Doktor yani, bazen yazıyorlar, soruyorlar DNA kullanıyorsun, ama adam 2 sene önce ölmüş kemik kalmış kemikten DNA'yı ne kadar anlayabilirsin, teknik şeyler bunlar. Yönlendirme anlamında da ama belli yazıların belli bir çekince var. İmza... İmza... İmza... İmza... İmza... İmza... İmza... baş komişere imzalar mısın diye, böyle imzalar da oldu. Kül-

tür bakanı aradı beni, ama emniyetten falan arayıp da böyle bir şey yaptınız demedi.

Aslan Özdemir: Hangi kültür bakanı?

Atilla Koç. Ben sizin hayranınızım dedi, ben de inanmadım açıkçası, Frankfurt'ta *Zaman* gazetesinden bir arkadaş var onunla karşılaştık, abi doğru benim yanımda aldı kitaplarını dedi. Böyle bir durum var yani.

Adnan Özer: Yani şimdiki modern Türk polisiyesi var diyorsun.

Tabii var, yürüyor bu iş. Sadece ben değil, bir sürü insanyazıyor ve gelişme getirecek bir artış var. Yurt dışında okuyorlar, Almanya'da benim hakkımda inanılmaz yazılar, makaleler çıktı. Şöyle bir makale çıktı, Kolja Mensink diye bir adam yazdı, *Sis ve Gece*'den sonra biz şunu anladık, polisiyenin kökeni ne Londra'nın karanlık sokakları ne Los Angeles'in arka mahalleleri, asıl başlatan Akdeniz'dir Ahmet Ümit bize bunu gösterdi. **Adnan Özer:** İstanbul müthiş bir şehir, polisiye için nasıl bir imkân olarak görüyorsunuz.

Muhteşem bir imkân olarak görüyorum, zaten biliyorsun Agatha Christie, George Simenon, yenilerden Grange. Bunların hepsi İstanbul hakkında yazdı. Bütün polisiye romancılar İstanbul'u yazıyorlar, benim içinse olağanüstü bir şey, çünkü çok kültürlü bir şehir. Yani herkes var burada. Dini kültürlerin hepsi var, alt kültürlerin hepsi var, burjuva elit kültürün hepsi var, inanılmaz bir kültür. Suç kültürü de buradan çıkıyor, zaten o yüzden muhteşem. Hem derinlemesine girebilirsin, tarihi boyut var burada; Doğu Roma'ya kadar inebilirsin, Osmanlı'ya değil sadece, Bizans'a da. Orada da entrikanın Allahı var. O günden bugüne devam eden bir entrika var. Türkiye'nin şu anki sosyo ekonomik yapısından, demokratikleşme sürecinden kaynaklanan pek çok sorunu var. Bütün bunların hepsi bir polisiye romancı için cennet mekânları oluyor. Alman yazarlarla konferans yaptık, bana sordular. Almanya'yı sevmedim dedim, yaşıyorum, soğuk, benim şehrim nabız gibi atar. Hayat var, fışkırır. Burası ölü dedim. Öyle bakıyor Alman. Genç nüfus dinamik, parçalayacak bir şey yapacak, görüyorsun öldürüyor, suç da işliyor, yanlış yapıyor, tecavüz ediyor, genel olarak kötü ama hayat bu. Ama insanları ayakta, yaşıyama kalma mücadelesi abi bu. Suç dedğin öyle bir şey, suç dediğimiz ne ki sana göre suç, bana göre suç değil, herkesin bir alanı var, herkes kendini korumaya çalışıyor. Herif bodyguard tutuyor, kendini ölü koruyor. Öteki garibim de cakiyla koruyor. Hayatın kendisi buradan atıyor. Tıvrat'ta her şey var, olmayan bir şey yok Tıvrat'a.

Adnan Özer: Bizim yazarlarımız niye bir *Da Vinci* gibi bir şey yaratamıyorlar, benzer konular bilizde de var.

Konuların Allahı var bizde. Herif onu yazıyor işte, İsa henüz ölmedi, çarmıha gerilmedi, bu yeni bir bilgi değil. Fransız bir kadının romansı bile var aynı konuda, bu tezi alıyor, kısa bölümler, bir bölüm biterken diğer bölümün ipucu var ve bu şekilde yazılan bir roman bu. Eco'nun bir lafı var, "okurken kıçında güldüm" diyor, Hristiyanlık ile ortaçağ uzmanı adam güldüm diyor. O kadar saçma sapan şeyler ki; ama bu teknikle yazmak doğru bir şey değil. Biz de Aziz Pavlus var, aslen Tarsusludur. İsa Hristiyanlığı kurduğunun farkında bile değildi, İsa bir Yahudi ve Yahudi dinini reforme etmek için geldim diyor. Bir satırında yoktur. Hristiyanlığı kuran adamdır var Pavlus. Bu adam oturuyor, agnostik bir şekilde yapıyor kuruyor. Ve bu adam bizim memleketimizden ama, tabi biz Türk-İslam sentezi gibi bir manyaklık benimsediğimiz için, Osmanlıdan öncesini kabul etmiyoruz. Biz Bizanslıyız, biz Selçukluyuz, biz Doğu Romalıyız, Hititliyiz, Lidyalıyız... Eğer sen *Gilgamesh Destanı*'na sahip çıkmazsan, ki il metindir ve Mezopotamya biraz aşağıda... Sen hiçbir bok olamazsın.

Metin Kağan: Ama bizde şu anda Çemberlitaş'ın altını yabancılara arkeologlar kazıyor bir tane Türk arkeolog işyeri giremiyor.

Burası inanılmaz bir şehir, çok büyüü. Doğu-Batı sentezi. Herif gitmiş Nemrut Kralı, tepeye Zeus'u koyuyor, yanına da Komegana'yı. Komegana tanrıça, Anadolu tanrıçası. Doğu-Batı sentezini kaç bin yıl önce dikmiş adam. Batılının aklının ucunda bile tutamaz. Adı yazmış yazarlar var, ben Tanrı'yı diyor, İsa'dan önce yazıyor, Anadolu'da, Anadolu'nun oğlu nereden geldi, buradan geldi. Büyük bilgi birikiminin çıktığı yer burası

ve kimse bunun farkında değil. Çünkü kodlar var. Bunları gösterdiğim zaman dinli, ötekini gösterdiğim zaman, yok nasjonalist, yok bilmemne. Biz bunların hepsinden faydalanırız, bir yazarız bunların hepsinden faydalanırız. Biz yazarız hayatı temsil ediyoruz.

Adnan Özer: Burada yazarlara iş düşüyor. Peki, Türk edebiyatçısı polisiye yazarı uluslararası başan sağlama imkânı var, bildiğim kadanyla. Buna ihtiyacımız var, bir tek Orhan Pamuk olacak değil, o zaman politik çıkışlarla mı yapacak bunu Türk yazar?

Metin Kağan: Türkiye diye bir ülke var, bu ülkeden bir tane yazar var, bu son derece saçma bir görüş açısı. Burada 70 milyon insan yaşıyor ve bunu temsil eden temsil ettiğini varsaydığımız ya da en azından 10 milyonluk yazar bir kitle var, bunların birbirlerine anlattığı sözün dağılımını sağlayan yazarlar var, bütün bunlar bir kişiye odaklanmakla olabilecek bir şey değil.

Adnan Özer: 10 milyon da salladın Meto.

Bir önyargı var Batı'da, Almanya'da, Hollanda'da ve İsviçre'de ve 12-13 okuma yaptım. Avusturya'da, gördüğüm her yerde bir sürü de röportaj yaptım, adam seni yazar olarak görmüyor, ama Türk devletinin eddiği bir yazar bireyi olarak görüyor. Seni yazar olmaktan ziyade, politik bir kişilik olarak kabul ediyor. Yazar olarak kabul ettiği zaman herifin kafasına kılıç çöküyor, önyargı bundan. 60 yılında işçi olarak geldi, nasıl yazar olur diyor. Onun için çok oluyor. Bu konuştuğumuz konuları Almanya'da anlatırm, adamlar böyle bakıyorlar. Çünkü o benim "Kuran"ı okumamış, ama ben onun Tevrat'ını okumuşum. Ben onun bütün kitaplarını biliyorum, bir yerde bir yanlışlık var diyor, şaşıyor. Bunlar Türk değil, başka bir yerden geldiler, bu kırılır, hakikaten bizde çok iyi yazarlar var. Çok çok iyi yazarlar var, Orhan Pamuk da iyi bir yazar. Onun orada yer alması da çok güzel bir şey. Sorun Batı'da. Bu önyargı kendi kendine kırılmayacak. Biz oraya gireceğiz, dünya çok küçük, bu önyargıyı dağıtacağız. Bu mümkün. Şimdi beni Almanya'dan filmciler arıyor. Ayağını soktum mu görüyorlar. Bir de Batı artık tüketiyor, konuları bitiyor. 2 yıl önce Yunanistan'da bir sempozyuma gittim, orada böyle bir konu geçti, bençe çok doğru, Orta Avrupa'daki Milan Kundera ve arkadaşlarının sosyalizmin çözülmesi sırasında yaptıkları o büyük çıkış bitti. Avrupa'da insanlar hâlâ bunalam, sıkıntı anlatıyor. Ama burada konuşuyoruz, milyon tane konu var. Metin Kapadokya'yı yazıyorum dedi, heyecanlandım. Kapadokya 50 roman çıkırr. İnanılmaz bir zenginlik var bizde. Ama halk buna itibar gösterir mi? Ask romanları hâlâ çok tutuyor. İyi yazar buradan yürüyebilir, çok iyi malzeme var. Binlerce malzeme var, o kadar çok karakter var ki bitmez. Almanya'da bile bir

bitmiş. Konuşması farklı arkadaşın, gidirorsun 50 çeşit konuşma var. Hepsi Türkçe konuşuyor, Kürdü var, Lazı var, Ermenisi var, muhteşem bir yer burası. Sorun o malzemeyi ele alacaksin, beceri, yetenek...

Adnan Özer: Paris, Newyork, Londra bunlar edebiyatın merkezi olan yerler, fuarlarda orada. Bizdeki fuar da öyle bir fuar değil, bu işin örgütlenmesi de yapılmı. "İpek yolu stratejisi" diyorlar ben buna, ah bir kültür bakani olsaydım.

Yapmazlar ki seni Adnan.

Metin Kağan: Adnan Özer bu belli mi olur?

Adnan Özer: Neyse devam edeyim. Bir Suriyeli yazar biz sunulmayı Avrupa'ya. İstanbul'a gelmeli, Çin'e kadar buraya gelmeli oradan oraya gidebilmeli bunu sağlayabilirsek, o zaman olacak. Sen Almanya'ya git tabii ama bir ajans olarak git.

İstanbul'da bir gelişme var, edebiyat hep arkadan gelir ya, sinema, caz, binalar bunların hepsi artık uluslararası düzeyde toplantılar, oradaki adam buraya geldiği zaman şaşıyor, çünkü Almanya'da en kalabalık şehir 2 milyon. Frankfurt'ta Romen Meydanı diye yürüdük, adam iki tane roma sütunu bulmuş, onu kapatmış. Burası öyle bir yer ki, başka bir yer, kafası kaşıyor, sinema festivali, caz festivaliydi, sanat festivaliydi, bineliydi, tiyatro festivaliydi ardından bir de bu edebiyat var, herkes ağzını çalkalasin buyurunoturun konuşalım. Burada **Mevlana var, Yunus Emre var, Nazım Hikmet var** bilmediğimiz neler var bir dakika konuşalım. Buna girdiğimiz zaman başka bir şey olacak, ama bence buraya doğru gidiyoruz biz.

Aslan Özdemir: Polisiye romanın sürekli okunurluğu var mı? Klasikleşme nasıl olabilir?

Polisiye roman dünyada çok satan bir tür. Türkiye'de henüz değil. Benim açımın da o kadar yazılmış polisiye roman içinde nedir iyiler desen, benim beğeneceğim 10 tane kımaz. Çok bunlardan çok iyi olanlar çok az, **Agatha Christie On Küçük Zenci, Gece Yansı Cinayeti, Mavi Trenin Esrarı, Simonen'ın Belanın Ölümü, Robert Van Gulk'ten Çin Gölü Cinayetleri, Umberto Eco'dan Güllün Adı**.

1841, **Gece Yansı Cinayeti** ilk polisiye metin olarak kabul ediliyor. Bir cinayet işleniyor ama içerde katil yok, şimdi ben

2000 yılında yaşıyorum bunu yazarsam bu ayıp olur. Taklit olur, benim anladığım polisiye bu değil. Benim anladığım polisiye şu: cinayeti kimin işlediğinden çok, suç nedir, suçun belirleyen tarihsel koşullar, sosyo ekonomik koşullar nedir, insan benliğine suç nasıl etki eder. Ben bunları yazıyorum. Benim için polisiye sadece bunlar olmuyor tabii, benim için, *Hamlet de, Karamazov Kardeşler de, Suç ve Ceza da, ya da Güllün Adı da* polisiye oluyor. Bana sorarsan **Benim Adım Kırmızı** da polisiye. **Orhan Pamuk** öyle der ya da demez, bilmem ama polisiye bir metindir. İnsanların çoğu kendi metinlerine polisiye demekten çekiniyorlar.

Adnan Özer: Suç mu, cürüm mü, hangisi?

Cürüm dediğimiz şey şu: Eylemin kendisi yasak fiil. Suç mu değil mi tartışılan nokta bu. Buna hukukçunun bakış açısı farklı, polisin bakış açısı farklıdır, kriminalistik yazarın bakış açısı farklıdır. Çünkü yazar dışında saydıklarım, bilim adamları, bilimin hayata bakış açısı parçalar, sanat toplu bakar, edebiyat toplu bakar, ben bir katil anlatırken bu adam sadece cinayet işledi, bunun için suçlu der diyemem. Bu cinayeti niye işledi neden işledi derim. Haklı mıydı haksız mıydı, yetiştirme koşulları, eğitimi kötü almıştı, aç mıydı, bütün bunları tartışmaya başlarız. Çevreyi tartışmaya başlarız. Ama polis der ki, evet ahi gördük, şahit de var, bu adam işlemiş. Öteki adam inceler, evet, parmak izi bulduk, adil tipçi derken... Yargı da bunu yargılar, evet katil der. Yazar böyle anlatmaz. Bilimin bakış açısıyla yazarın bakış açısı farklı. Benim söylemeye çalıştığım bu, dolayısıyla o polisiyeyi ben yazamam, yazdığım zaman, taklitçi olurum. Çünkü hepimizin kafasında bu var: Yazdığımız kalmalı ve biricik olmalı. Yeryüzünde yazdığımız şey biricik olmalı. Picasso'nun yaptığı şey niye dününün en önemli eseri sayılıyor. Çünkü herif başka bir şey yapıp. Üç memeli, dört gözlü kadınlar yaptı, böyle basitçe anlatıyoruz ama değil tabii. Bu yüzden hepimizin kafasında, "yazalım ve yepyeni bir şey yazalım". O zaman da ben **Agatha Christie'y**i parçalayacağam ve **Dostoyevskiy**e buluşturacağım, bunların hepsini harmanlayıp Ahmet Ümit'in bilim çizgisinden geçireceğim ve yeni bir yapı ortaya koyacağım. Benim yaptığım bu, hepimizin bir uslubu vardır, güzel olan da budur zaten.



Hayalle gerçeğin sınırında

Yeni romanı *Sevgilin Geciken Ölümü*'nde tuhaf bir ilişkiyi anlatıyor Gülsoy. Aslında anlatmaktan çok sorgulamış; aşkı, sevgiyi, sadakati, sorumluluğu, suçluluk duygusunu, belki biraz da hayatın anlamını... Bir gün içerisine sığdırılan anlatının anımsamalarıyla çok farklı zamanlarıyan yana getirmesi ise zaman algımıza ilişkin bir başka sorgulama. Elbette kurmaca metin üzerine düşünmeyi bu kez de ihmal etmemiş Gülsoy. Kısacası, *Sevgilin Geciken Ölümü* çoklu okumalara açık bir roman.

Roman kahramanı Cem, orta yaşlarını süren bir gazeteci. Ne var ki bir süredir çalışmıyor. İşsiz kaldığından değil ama; Cem, geçirdiği bir trafik kazası sonrasında tıp dili ile "Kalıcı Bitkisel Durum" düşen, uyanılmayan bir uyku halinde yaşayan, yani komaya giren karısı Serap'ın bakımına adanmış kendisini. Yakınlarının bütün muhalefetine rağmen, bütün günlerini evi temizlemek, yemek yapmak, hiçbir şey anlaması mümkün olmayan karısına gazete okumak, onunla konuşmak ve bol bol uyumakla geçiriyor. Biz Cem'in işte böyle bir gününe tanık oluyoruz. Ama bu bir gün onun bütün hayatını özetliyor. Çünkü Cem, dış dünya ile bağlarını en aza indirmiş; hayatla ilişkisini dinmek bilmeyen iç muhasebelerle sürdürüyor.

Söz konusu muhasebede en büyük yekünü, hiç kuşkusuz bütün zamanını verdiği kansı Serap, daha doğrusu Serap'la sürdürdüğü evlilik tutacaktır. Birbirlerine âşık olup evlenmişlerse de, şimdi Cem için hala karanlık kalan noktalar var. İşte bu yüzden Serap'la tartışıp duruyor kahramanımız: Evlilikleri tek düzeleşmiş, aşkları bitmiş midir? Serap, Cem'le mutsuz mudur? Serap'ın

hep sevgiden söz etmesi artık başkasına âşık olduğu için midir? Sadece soruyor Cem, kendisini Serap'ın yerine koyup cevaplar da veriyor ya da Serap'a kendisini sorgulattırıyor. Mesela asistanı Aslı'yla ilişkisini...

Hikâye işte bu soru ve cevaplarla ilerlerken, bizler de yavaş yavaş Cem'in duyguyu düşünce dünyasını, geçmişte yaşadıklarını, travmalarını, kansına bağlı koca rolünü neden bu denli içten benimseyip kavrayabiliyor, kendi muhasebemiz için kendi içimize akacak kanalları bulabiliyoruz.

Berzah'ta

Psikiyatri, sosyoloji, ahlak ve felsefe, hatta bilim ve teknoloji, bunların hepsi de edebiyatın konusuna ya da aracı olabilir. Ancak bütün bunlar romana nasıl katılır? Elbette tek bir biçimi yok; bütün bir hikâye birey psikolojisi üzerine odaklanabileceği gibi, psikolojik öğeler tek tek karakterlerin bireysel varoluşlarını maddileştirmeye yarayan, görmeyen ama hikâye boyunca hep ortada olan, motifler halinde de işlenebilirler. *Sevgilin Geciken Ölümü*'nde, tam da bunu yapmış Gülsoy; psikopatoloji dünyasından, insan psikolojisinden, insan zihninin çok katmanlı ve çelişkili yapısından yola çıkarak kurmuş metnin katlarını. Cem'in birbine zıt duyguyu ve düşünce dünyasının parçalarını psikolo-

jik öğeler bir araya getiriyorlar. Bu öğeleri bir psikanalizeseansına dönüştürmüş Gülsoy, ama ipuçlarını vermiş. Cem özelinde korkuları, kaçışları, zihninde biriktirdikleri ve çelişkileriyle canlı bir insan yaratmış. Mesela onu yaşıtmak için giriştiği onca çabaya rağmen, Serap'ın ölmesini dilemiş kimi zaman Cem. Ama hastalığın ciddiyetini hafifletmek için Kalıcı Bitkisel Durum yerine PVS demeyi de yeğlemiş. Kazadan önce Serap'la aşklarının bittiğini, Aslı'ya ne kadar arzuladığını hissetmiş aslında, ama hep yaptığı gibi bastırmış duygularını. Kimi zaman Serap'ın sadece kendi hayal gücünün bir

oyunu olduğunu düşünceye kadar karışıyor kafası. Ama onunla sohbet etmesi hiç de yapmacıklı değil; gerçekten yaşatmaya çalışıyor Serap'ı. Zihninde kazadan önceki varlığını koruduğu sürece Serap'a bir şey olmayacağına inanıyor.

İşin doğrusu, Serap'ın bakımını üstlenmenin meşruiyetiyle eve kapanması Cem için hayattan uzaklaşmak için bulunmaz bir fırsat. Çünkü Cem, kendisini hayatın her alanında eksik bulmaya, yarıştan korkmaya başlamış. Üstelik daha abisini yitirdiği ilk trafik kazasında, hayatının ilk travmasında öğrenmiş acıyı içinde bir yere gömüp yola devam etmeyi. Duyarlılık kanallarını kapatmış, yaşama gücüne karşılık hayattan

hiçbir şey almama yolunu seçmiş. Belki yarışkan Serap'ı tam olarak sahiplenemeyişinin ardında da bu savunma refleksinin rolü var. Şimdi ise yeni başından kırıtsızca, yatağa çivilenmiş bir halde yatan Serap'ı kaybetme korkusu yok. Serap için mücadele edeceği rakibi de yok. O artık bütünüyle Cem'e ait.

Anımsamaların, bastırılmamış insanı olarak, kendi hikâyesini kendisi kurgulayan bir insan olarak Cem'in kendisini kapatıp evinde hayatın anlamını çözüp yaşamaya başladığını söylemek verem okuyucuya düşüyor. O ev ki Cem için Berzah



âlemidir; gerçek dünya ile öte âlemi, insanla yaratıcıyı, hayalle gerçeği ayıran bir sınır âlem... Gerçekten de anlatıcının onun zihnine eşlik ederek aktardığı hikâyenin hayal mi hakikat mı olduğu giderek bulanıklaşıyor. Nitekim "belki de geçmiş diye hatırladığı her şey aslında başka bir şeydi" diyecektir anlatıcı. Cem, hayatının abisinin ve karısının geçirdiği trafik kazalarıyla şekillenmişliğindeki tuhaflığı fark edecek, bir habere konu ettiği Neşet'i belki de hem karısını öldürmeyi düşündüğü için kendisi yerine, hem arkadaşlarını, yoldaşlarını ihbar eden bir hain olarak abisinin yerine ceza çekmek üzere yarattığını düşünecektir. Ama Neşet'in de Cem'e ilişkin düşünceleri vardır; "gerçekliğin sınırındasın. Berzah'tasın... Hakikati senden ayıran o incecik çizginin üzerinde bir noktasın. Bu âlemde bir toz zerresi gibi o hayalden ötekine geçiyorsun. Hayaller içinden hayaller, suretler çarşısından yeni suretler seçiyorsun. (...) O yüzden bugün hiç bitmek bilmiyor. Berzah'ta güneş asla doğmadığı için..."

Bu andan sonra kimin gerçek kimin kurgu olduğu, hikâyeyi kimin anlattığı belirsizleşecektir: "Artık kime ait olduğu belirsizleşmiş olan ses sustu. Tüm söylenen sözler geri gelmeyenlerin âlemine karışarak yok oldu. Berzah'takiler için hatırlanması güç bir rüyadan ibaret olan gerçeklik, meçhul yaratıcının zihninde acının ve kederin ipliğiyle örülmeye devam ediyordu."

Murat Gülsoy'un kurgu dünyası

Kısaca özetleyeceğim: Önceki hikâye ve romanlarında da karşılaşmıştık Murat Gülsoy'un hayattan nasibini alamamış mutsuz kahrâmanlarının bir türlü müdahil olamadıkları hayat hikâyelerine. Napsizlik maddi anlamda değil ama; tersine hep üst orta sınıftan okumuş yazmış insanlara dair hikâyeler arıyordu Gülsoy. Ancak maddi hayatın üretimi üzerine pek fazla eğilmiyor. Nitekim *Sevgilinin Geciken Ölümü*'nde de Cem'in hayatını nasıl sürdürdüğü gibi "dünyevi" bir meseleye takılmamak için kolaya kaçmış, çözümü "rantîye"likte bulmuş. Buraya bir itiraz notu eklemeliyim: Yazar her iki romanında da roman kişilerini çalışma hayatından kopuk bir halde resmetmişti ki, kanımca bu kopukluk romanlarında kaydedebileceğimiz en önemli eksikliklerdi.

Gülsoy, söz konusu eksikliği insan psikolojisini yakalayarak gidermiş. Roman kişilerinin derin sosyolojik ve psikolojik tahillere gerek duyulmaksızın olayların akışından çıkan duygu ve düşünce halleri, bu kurmaca kişiliklere bir sahiçilik kazandırıyor. Üstelik çok ekonomik bir dille yapıyor bunu; "çok geniş bir durumu ve bu durumun çok sayıdaki nedenini çok az sayıdaki sözcük aracılığıyla anlatmayı ve okuyucusunu anlatı içindeki sezdiri ve sezdirimlerden yola çıkarak çıkarımlarda bulunmaya yönlendirmeyi" başarıyor.

Bu kez de hayalle gerçeğin sınırında yaşayan, şaşkın bir karakter yaratmış Gülsoy. Cem de pek çok Gülsoy karakteri gibi şaşkın, hayalle gerçek arasında gezinen, hayata katılmaya değil de sanki onu seyretmeye gelmiş biri. O, artık müdahil olmakta zorlandığı bir hayatı anlamlandırmaya çalışırken, yazar ve okuyucu olarak bizler de okuma ve yazma pratiğininin anlamları üzerine yoğunlaşıyoruz; belki de varoluşumuzu anlamlandırmanın ötesinde hiçbir anlam bulamayacağımızı bildiğimiz halde...

2005'in bu son günleri... *Sevgilinin Geciken Ölümü*, hiç kuşkusuz yılın en iyilerinden...



HASİP KAPLAN DİLEKÇESİ HÜZÜN

“Ateşi söndürmek için, bir kırlangıcın gagasında taşıdığı bir damla su gibi, her birey kendince kendi gücü oranında sembolik de olsa bir damla katkıda bulunduğu zaman, damlalardan bir göl oluştuğunu; nehir olup denizlere aktığını görecektik, bundan da öte, bireyler ne denli büyük bir güç ve çözüm kaynağı olduklarının farkına vararak, eşit ve özgür bir yurttaş olmanın doyumuna erişeceklerdir. Kardeşliğe, barışa, güvenliğe, huzura giden yol, bir kırlangıcın çabası kadar bir katkı ve fedakarlık gerektiriyor.”



Ücretsiz PDF Kitap Arsivi - <https://rantey.org>

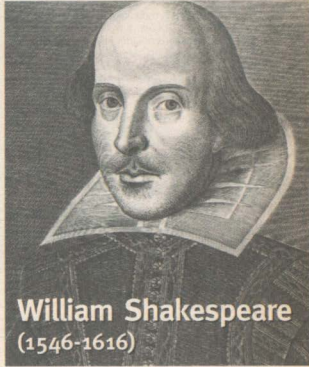
Ünlülerin Kısa Aşk Hikâyeleri-II

William, kumaş tüccarı bir babayla, Roma-Katolik kökenli taşra soylularından gelen Mary Arden'in oğluydu. 1588 yılından itibaren Londra'da oyuncu ve oyun yazarı olarak iyi bir isim yapmıştı. Eleştirmenlerden pek de iyi sesler çıkarmasına rağmen Shakespeare'in oyunları Kraliçe I. Elisabeth'in sarayında giderek daha sık oynanmaya başladı. Bu oyunlar bugün hâlâ tüm dünyada aktüeldir ve dünya edebiyatının en büyük klasikleri arasında sayılmaktadır.

Latince okulunu bitirmesinden kısa bir zaman sonra, Worcester Kilisesi kayıtlarına göre, 1582 yılında "William Shakespeare ve Anne Hathaway"ye evlenme izni verildi. Anne o sırada on sekiz yaşında bulunan Shakespeare'den sekiz yaş daha büyüktü. Bu ani evliliğin nedeni kısa süre sonra açığa çıktı. Evliliğin üzerinden altı ay geçmeden Stratford papazı, kızları Susanna Shakespeare'i vaftiz etmiş bulunuyordu. Anne'nin Hamnet ve Judith adlı ikiz çocuklarını dünyaya getirmesi iki yıl bile sürmedi. Bu arada genç baba hanlı harıl yazar ve ailesine bakıyordu. Ancak, tahminen 1587 yılında karısını ve çocuklarını terk etti.

Gezici bir tiyatro gurubuyla birlikte Londra'ya gitti ve orada yönetmen, dramaturg ve yazar olarak çalışmaya başladı. On yıl kadar sonra William Shakespeare artık zengin bir adam olmuştu. Stratford'da bir takım gayrimenkuller satın aldı ve soylu erkeklerle dostluklar kurdu. Bunlardan biri de Earl of Southampton ile kurduğu ilişkidir. Dedikodulara bakılırsa, bu dostluktan daha ileri bir ilişkiydi. Ama Shakespeare bütün bu söylentilere hiç kulak asmadı. I. Elisabeth'in sarayına girip çıkıyor, saray kadınlarıyla flört ediyordu. Karısı Anne ve çocukları, artık tümüyle geçmişte kalmıştı. Ancak 25.3.1616 günü onları yeniden hatırladı. Vasiyetini hazırlaması gerekiyordu. Anne'ye sadece bir yatak bıraktı, daha fazlasını değil.

Civardaki yoksulların payına ise bundan daha fazla şey düştü.

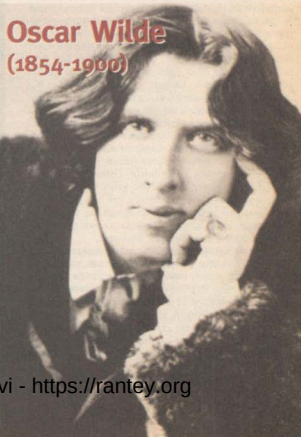


William Shakespeare
(1546-1616)

irlandalı yazar Oscar Fingal "O'Flahertie Wills Wilde," "sanat için sanat" akımının önde gelen temsilcilerindendir. Hem edebiyatın birçok dalında verdiği eserleri hem de bilinçli olarak seçtiği dandy tarzıyaşam biçimiyle dünya çapında ün kazanmıştır. Keskin zekâsı ve yerinde esprileriyle çağdaşları tarafından bir konuşma dahisi olarak nitelendirilmiştir.

"Bir baştan çıkarmadan kurtulmanın tek yolu ona boyun eğmektir... Her şeye karşı direnebilirim-baştan çıkarma hariç." Oscar Wilde

"Charlotte, karanıza üzüldüm, sizin paranız ve benim zekamla çok şeyler yapabilirdik," diye yazıyor Oscar Wilde baştan çıkarmaya çalıştığı genç bayana; ancak genç bayan o sırada Wilde'nin evlenme teklifini reddetmiştir. Gençliğinde belirgin bir şekilde kadınlara eğilimli olan Oscar, ilk aşkı Florence Balcombe'nin -lerde zamanın en güzel kadınlarından biri olarak kabul edilecektir-, başka biriyile evlenmesi nedeniyle büyük acılar çekiyordu. Florence kendisine koca olarak "Dracula" adlı gerilim romanının yazarı Bram Stoker'ı tercih etmişti. Bundan sonraki dönemde Wilde kendini fahişelerle avutmaya çalıştı; bir yandan da Sarah Bernhardt, Ellen Terry ve Lily Lengtry gibi ünlü oyunculara platonik aşklar besledi. "Onlardan her biriyle evlenmekten büyük bir mutluluk duyardım," diyordu. Bunun yerine saygın bir hukukçu ailenin kızı olan gair Constance Mary Lloyd ile evlendi. Müstakbel kayınbabası ve kayınanasına göre Wilde, Constance için yeterince iyi bir eş adayı değildi. Oscar'ın, kendi sıradan mantaliterinden farklı olan aşırı coşkulu mantalitesini anlayamıyorlardı. 1883 yılında, nişandan kısa bir süre sonra Constance da bir nişancıydı ve bu nişancılar, nişancılar, nişancılar...



Oscar Wilde
(1854-1900)

lu bu adama aitti ve sonunda Wilde'in karısı ve iki oğlunun anası oldu. Mrs. Wilde, kadını içgüdüleriyle hareket eden bir kadın olma yönünde bir gelişim gösterdi; zekadan çok güzelliğe sahip, güvenilir ve sadık, ama ironi duygusundan yoksundu. Günlük birinde Oscar onun kendisini ve sanatını pek de anlamadığını fark etti ve arkadaşı Robert Ross'a şunları yazdı: "Bu evlilik hayatı beni sıkıttan öldürecek." Oscar Wilde evlilikten öylesine sıkılmıştı ki, yeni heyecanlar aramak için çevresine bakındı. Ancak bu kez bayanlara değil de kendi hemcinslerine yönelmeyi tercih etti.

1891 yılının başlarında Lord Alfred Bruce Douglas ile tanıştı. Bu adam ilerde Wilde'in hayatındaki en önemli insanlardan biri olacaktır. Bosie diye de bilinen Alfred, Queensbury Markisi'nin tuhaf, coşkulu, neşeli ve şımarık oğluydu. Aynı zamanda da Wilde'in eserlerinin en büyük hayranlandı. O sıralarda korkunç bir yaşlanma korkusuna kapılmış olan Wilde yirmi yaşındaki bu güzel Lord'a âşık oldu. Onun sadece gençliği değil, soylu kanı da, kibirliliği Wilde'i çok cezbediyordu. Bununla beraber Bosie onun tek sevgilisi değildi, ama en özel sevgilisiydi. Robert Ross, Robert Sherrad ve Frank Harris gibileriyle olan ilişkileri Wilde'in Bosie'ye duyduğu aşkın gölgesinden kurtulamıyordu. Karısı Constance ise evde oturuyor ve kocasının içine girdiği bu yolu sessizce izliyordu. Constance bütün bunlara gözyumdu ve sadece çocuklarının velayetini gizlice Wilde'en almakla yetindi. Buna karşın, oğlunun Wilde ile girdiği ilişkiye öfkelenen Bosie'nin babası olanlara pek müsamaha göstermedi ve Wilde'i "homoseksüellik" şikâyetiyle mahkemeye verdi. Mahkeme Wilde'i sorguya çekti ve takip eden dava sonunda iki yıllık hapse mahkûm etti. Bu durum hassas bir kişiliği olan Wilde için mali bir çöküntü, toplumsal bir skandal ve psikolojik bir yıkım demekti. Hapishanede geçirdiği günler ve çalışmaktan duyduğu aşağılanma duygusu, onda derin izler bıraktı. Ama arkadaşlarının çoğunun yaptığının tersine Bosie onu terk etmedi ve hep yanında yer aldı: Bosie, "O şu an hapishanede olsa da her zaman benim hayatımın mahkemesi, jürisi ve yargıcı olacaktır," diyordu.



Virginia Woolf
(1882-1941)

Ünlü bir filozofun kızı olan Adeline Virginia Stephen babasının ölümünden sonra Londra'nın Bloomsbury bölgesinde kardeşleriyle birlikte, ilerde edebiyat ve sanat yaşamının odak noktası olacak bir merkez kurdu. Kendisi de bizat romanlar, biyografiler ve eleştiriler yazıyordu ve feminizmin erken savaşırlarından biriydi.

"Bir zamanlar bizim olduğumuz kadar mutlu olan başka bir çiftin olabileceğini sanmıyorum," diye yazmıştı kocası Leonard'a yazdığı vedanın başında. Yine de bu çiftin evliliği ünlü kardeş, öne bir masanın üzerine oturup evliliğin cinsel organına tacizde bulunduğu henüz 6 yaşında bir kız çocuğuydu. Do-

nuk bir suskunlukla buna tepkisiz kalan Virginia, üvey kardeşinin geceleri yaptığı müteakip tacizlere de aynı suskunlukla boyun eğdi. Genç kızın erkeklerle flörtetmekten çok hoşlanıyordu ama aşk söz konusu olduğunda kendi hemcinsleri tercih ediyordu ve onlara cinsel fantezilerle dolu mektuplar yazıyordu.

"Benim gibi bir hadımagaş olmak harika bir şey," diyor kız arkadaşı Vita Sackville-West'e yazdığı bir mektupta ve böylece cinsel dünyasını olabildiğince kusursuz bir şekilde betimlemiş oluyordu. Onunla beş yıl süren bir ilişkileri olmasına rağmen bir düzineden fazla yinelenen bir yatak ilişkileri olmadığı tahmin ediliyor. Yatak hikâyeleri Virginia'yı pek ilgilendirmiyordu.

10 Ağustos 1912'de Leonard Woolf ile evlendi. Ancak kısa bir süre sonra frijit olduğunu öğrendi ve balayının hemen ardından kocasıyla olan bedensel ilişkisine şu cümleyle son verdi: "Orgazm anı, bana gereğinden fazla önemseniyormuş gibi geliyor." Ama bu durum Leonard için ne kadar zor olduğunu onun şu cümlesi anlatmaya yetebilir: "Gerçek kadını ve kadın bedeni beni derinden kelepçeliyor." Ama yine de Leonard bu evliliği sürdürdü ve Woolf çifti, yirmi sekiz yıl boyunca mutlu bir aile hayatı yaşadılar. "Âşık olmanın yüzde doksan dokuzunu, onunla yatma arzusundan ibarettir," diyor Leonard evlenmeden önce. Ancak Virginia ile yaşadığı yıllar boyunca, duygularını çok daha fazla inceltmeyi öğrenmek zorunda kaldı. Ama aralarındaki ilişkiye yük olan tek sorun bu değildi. Yüksek bir edebiyat yeteneğine sahip olan Virginia Woolf 'un aynı zamanda ciddi bir hastalığı vardı. Düzenli aralıklarla şiddetli psikoz nöbetlerine tutuluyordu ve bunlar bazen iki yıl sürüyordu. Uzun yıllar bu ağır buhranları yaşamış olan Virginia Woolf 55 yaşında, 1941'de ölmüştü. Önce bir krizin yaklaşmakta olduğunu hissetti ve cepkenine taşıdığı bir tıbbi aletle kendini suya attı ve boğuldu.



Kaçak Yayın Dergisi yazarları Adnan Özer ve Aslan Özdemir, bu sayıda sosyolog Prof. Dr. Nilüfer Narlı ve İstanbul Büyükşehir Belediyesi Kültür Müdürü Hüseyin Öztürk ile, İstanbul varoşlarını sosyo-kültürel bir bakış açısı ile değerlendiriyor...

İstanbul'un kesik damarları

Büyük kentlerin, özellikle İstanbul'un kıyısı sosyo-kültürel proje için Bürokrasi, Üniversiteler ve Sivil Toplum Örgütleri'nin işbirliğini bekliyor.

Adnan Özer: Nilüfer Hanım, öncelikle olarak sizden ricam, biraz tanımlar üzerine konuşmak. Biz dergimizde "varoş" şeklinde bir terim kullanıyoruz ama bu ne derece doğru? Bu sosyolojik durumu ne ölçüde açıklıyor? Eskiden 'kenar mahalle' derdik. Bu nu açabilir miyiz?

Nilüfer Narlı: Tanımlar tabii ki çok önemli. Benim kullanmayı tercih ettiğim tanım, merkez ve kıyı. Kentin kıyısı. Bununla şu nu kast ediyorum; son yirmi yılda göç olarak yerleşik bölgeleri olan semtler. Bu semtlerin tipik özellikleri şu; bunların bir bölümü 60'lı, 70'li yıllarda, önce geçeköndü olarak yerleşime açıldı. Daha sonra buralar müteahhitlerce alındı. Bu arada geçeköndü yapılan yerler için af çıkarıldı. İmar izni alındıktan sonra müteahhit yeni evler yaptı.

Biz bu evlere baktarsak, şehircilik açısından iyi planlanmadığını, evlerde kullanılan malzemenin farklı olduğunu görürüz. Fakat ilginç, 90'ların sonuna doğru bu evlerin de yıkılıp yerlerine daha iyilerinin yapıldığını görürüz.

Ben "kıy" sözünü kullanırken şu nu kast ediyorum: Bu bölgeler kentin ana damarı olan sosyal, ekonomik aktivitelerden kopmuş bölgeler. Fakat burada şunun da üstünde durmak istiyorum; eskiden kültür, sanat, ticaret merkezi olan, Tarlabası Fatih'in bir bölümü, Balat, Fener, Süleymaniye gibi semtlerde ise 1940'lı-50'li yıllardan sonra farklı nedenlerle buralarda oturanlar başka yerlere göç ettiler. Balat-Fener örneğinde Museviler'in, Rumlar'ın göçünü görüyoruz. Ve bu eski tarihi evler zaman içinde çürümeye yüz tutuyor. Buralarda düşük kira nedeniyle gelip yerleşenler, kente yeni gelenler. Bir kısım işgale uğruyor bu evlerin. Bu kişiler pek çoğu kaçak olarak ya da son derece düşük kiralarla buralarda oturuyorlar. Üstelik bu iki üç katlı evler eskiden yalnızca tek bir ailenin yerleşimi için kullanılırken, bugünkü kullanıma baktığımızda o üç katlı ev üç bölüme, üç sağlıklı olmayan bir biçimde her kat bir aile tarafından kullanılıyor.

Bunlar kentin ekonomik sosyal etkinliklerinin ana damarından kopuk. Dolayısıyla, İstanbul'da kentleşme sorunlarıyla ilgili çalışmalar yaparken, sadece bu kentin kıyısındaki yerleri baz almak değil, eskiden merkezi konumda olup da daha sonra bu konumunu yitirmiş kentsel çöküntü bölgelerine de eğilmek gerekiyor.

Adnan Özer: Kentsel çöküntü bölgeleri...

Hüseyin Öztürk: Buradaki olay şu; merkezi yerlerin şu anda ki tanımlaması, alışveriş merkezlerinin olduğu yerler, okulların olduğu yerler.

N.N.: Onu belirtim elbette. Merkezle neyi anlıyoruz.

H.Ö.: Kadıköy merkezi bir yerdir. Alışveriş merkezleri var, sinema, tiyatro, eğlence yerleri mevcut. Aranılan her şey mevcut. Bir Üsküdar, Bakırköy aynı şekilde. Daha geriye döndüğümüz zaman, gayriresmi olarak bakarsak, 1960'lı-70'li yıllarda Osmanlı zamanında, Şehzadeköy, Beşiktaş, Mecidiyeköy, Zeytinliköy, Beşiktaş çevresi, tarihi mekânlar hariç tutulursa, imalat haneler, konfek-

siyon ve ayakakbaki atölyelerinin açılması ile iş merkezi konumuna dönüştü. Kaldı ki Osmanlı'nın genel yapısında buraların ayrı bir yeri, bir özelliği var. Oturma bölgesi olarak Kadırga, Kumkapı, Rum vatandaşların oturduğu yerler, buraları da bozmuşuz. Bunda siyasilerin de hatası var. Mimari yapı olarak Beyoğlu, Eminönü, Fatih, gibi eski semtlerimizde Osmanlıdan kalan mimari yapı çok gibidir. İbadethaneler hariç hemen hepsi yıkıldı ve yerine özelliği silmiş binalar yapıldı. Bu, merkezden kıyıya da kaydı. Genişleme oldu. Bir Bakırköy, 1992'de bölündü ve 4 ilçe çıktı. Bağlar, Güngören, Esenler, eskiden Bakırköy'ün merkezine akin ediyordu. Alışveriş, sinema, Bakırköy'deydi. İnsanların kendi oturdıkları bölgede sadece bakkalıya ilişkisi vardı. Merkez Bakırköy'dü. Fakat buralar ilçe olunca yeni sokaklar oluştu. Araç giremeyen bölgeler oluşturuldu, alışveriş merkezleri açıldı. Mesela Şirinevler alışveriş merkezi oldu, ama sadece kalabalıktan olduğu bir yer. Bir tiyatro yoktur, büyük eğlence mekânları yoktur.

O belde belediyesinin yaptığı bir kültür merkezi yok. Buralarda kültür etkinliği denince anlaşılan şey, yoksul çocuklara sünnet töreni, sanatçıları çağırıp konser vermek. Zaten bu ilçe belediyeleri ekonomik yönden güçlü de değil. Bir anlayış gerekiyor ve bu belediye başkanından başlıyor. Başkan yetkin ise kültürel faaliyetler yapılabilir. Bir konferans, seminer verilebilir, bir panel yapılabilir.

Ad.Öz.: Acaba buralardaki belediye heyeti, "panel, konferans için henüz erken, aşamalı olarak gelidim" mi diyorlar, yoksul ufulamlarda bu yok mu?

H.Ö.: Öncelik meselesi. İlk önce yolların camurunu halietmek. Asfalt, kaldırım yapmak. Genar semtler altıyapıya muhtaç. Su, elektrik, kanalizasyon, yol eksik. Kültürel faaliyeti gündeme getirdiğin zaman, "önce çukurları kapat" diyorlar. Ama belediyelerin yok kadar, kaldırım kadar, kültürden de önem taşıması gerektiğini inanmamız lazım. Paralel gitmesi lazım.

Ad.Öz.: Buna uluşa inanmamız lazım.

H.Ö.: Biz İstanbul Büyükşehir Belediyesi olarak ilçe belediyelerinden daha güçlüyüz. İstanbul'un kenar semtlerine açılma, buralarda kültür merkezleri yapmak istiyoruz. Maddi gücümüzle programlar yapmak istiyoruz.

Ad.Öz.: Biliyorsunuz kültürler yan yana yaşayabilir. Birbirinden alıp verebilir, karşılıklı birbirini özümseyebilir, çatışabilir ama bir yerden sonra ortaya kültürsüzleşme çıkar. Bunun kırılma noktası nedir? İstanbul'da kırılma noktası, ne oldu?

N.N.: Salt İstanbul'daki kentleşme sorunlarıyla bağlantılı olarak değil, daha küresel düzeye bakmak isterim. Kültürsüzleşme, dünyada yeni neslin de yaşadığı bir sorun. Kültürel duraganlık kavramını da kullanıyoruz. 1960'lı - 70'li yıllara gençlere baktarsak, bütün dünyada kitap okumak, tartışmak bu gençler arasında bir değerdi. Fakat bugün gençler büyük ölçüde futbol gibi, pop müziği, televizyon, bilgisayar, internet, popüler kültürün kuşatması altındalar, ve televizyon daha önemli. Dolayısıyla kitap

okuma, tartışma, fikir üretme onların hayatlarında önemli yere sahip değil. Bunun da yarattığı bir kültürsüzleşme var.

Ad.Ö.z: Zaten toplumlar eğlenceyi edebiyata tercih ederler.

N.N.: Burada popüler kültürle neyi kastettiğimi açıklamak istiyorum. "Halka ait olanı" kastetmiyorum. Halk kültürü ile yüksek kültür arasında da bir ayrım yapılabilir. "Kitle kültürü, hızlı bir şekilde üretilen ve tüketilen kültür," bunu kast ediyorum. Bu da kültürsüzleşme sorununu etkiliyor. Kente gelen bir insan geldiği yörenin kültürünü kente getiriyor. Fakat kentteki kültürle, ana damarı oluşturan ekonomik sosyal kültürel etkinliklerle ilişkisi yok. Getirdiği kültürü de geliştiremiyor, onu sadece donduruyor. Bunu yaparken de hal ve gidişe dair değerleri, aile değerlerini donduruyor. Oysa örneğin yemek kültürü, müzik kültürü gibi değerlerini burada yeni araçlarla geliştirirse, o zaman bu kültürsüzleşme sorununun aşılması için bir adım atılacak. Ya da o kişi ana damar sosyal kültürel, ekonomik etkinliklerle etkileşime girerek, kent kültürünü benimseyerek yaşam tarzında bir değişiklik yapabilece, yine o kültürsüzleşmeden kurtulacak. Kentleşme sorunun açısından baktığımızda da ben kültürsüzleşmeyi bu sorunlarla bağlantılı olarak görüyorum.

Sizin yaptığınız bu kültürsüzleşmeye karşı bir strateji. Fakat insanların bir düşün salonunda toplan, pop müzik dünyasından birisinin konserini dinletirseniz, o insanı kültürsüzleşmeye doğru itersiniz. Ama şu da çok önemli: İnsanların böyle bir talebi

H.Ö.: Televizyon kültürü yok etti kitap okumayı.

Ad.Ö.z: Amerika'da sayısız kanal var ama yine de kitap korunmuş satılıyor, okunuyor.

N.N.: Türkiye'de kitaba olan ilginin azalmasında depolitizasyon sürecinin de etkisi var. Kitap okumak, kitap tartışmak, bütün bunlar politize olmayla, solcu olmayla bağlantılı olarak görüldü, bu nedenle o depolitizasyon sürecinde gençleri birçok şeyden olduğu gibi kitaplardan da uzak tuttular. Tüketim kültürüyle birlikte daha fazla pop kültüre ilgi duyulması da teşvik edildi. Dolayısıyla bugün Amerika'da çok televizyon kanalı varken, kitaba olan ilgi gençler arasında azalırken, kitap satışlarında bir düşüş olmuyor.

H.Ö.: Eskiden gençlerin bir ideolojisi vardı, bunun peşinde giderken bir arzusu vardı. Sağcı ya da solcu kim olursa olsun 80'deki ihtilalle beraber ideolojiler yok edilmeye çalışıldı. Devlet politikası da böyleydi, bundan dolayı da gerek sol gerek sağ olsun kitap okumak bir suçmuş gibi görüldü. İşte pop müziğin, futbolun teşvik edilmesi, bir politikadır. Benim şahsi görüşüm, bunun devlet politikası olduğu yolunda. Fakat burada entelektüellere iş düşüyor. Yazar-cizerlerimize, özellikle üniversitelerdeki akademisyenlere; üç kişi de olsa beş kişi de olsa yine de kitap okumayı teşvik etmek, sevdirmek ve bu konuda ne yapılırsa tüm imkânları kullanmak gerekiyor.

N.N.: Bilgisayarı bilgiye ulaşmak için kullanabilirsiniz ama çok



yok mu? Mesela insanlar bir araya gelip kitap okusalar, burada bir maliyet yok. Bir merkezde tek bir kitabı alıp beş kişi okuyacak, ama böyle bir talep görmüyorum.

AslanÖzdemir: Bilgiyi almak veya kendi bilgilerini kendi kültürlerini paylaşmak için büyük şehirlere göç edenler de olabilir. Kentin merkezlerine doğru gelen kenar mahalleli gençlerde de bu durum geçerli olabilir. Bilgi alışverişi olamaz mı kent merkezine gelenlerin amacı? "Ben bu şehirde yaşıyorum, merkezde olan biteni de merak ediyorum" diyebilirler...

H.Ö.: Beyoğlu'na, merkeze geliyor; meraklı ise sahalara gidiyor. Beyazıt'a bakıyor. Bazı yerlerde çok geç kalınmış. Ancak bunda kaba-bahat herkeste. Belediye başkanları da bu konuda bir şeyler yapabilir.

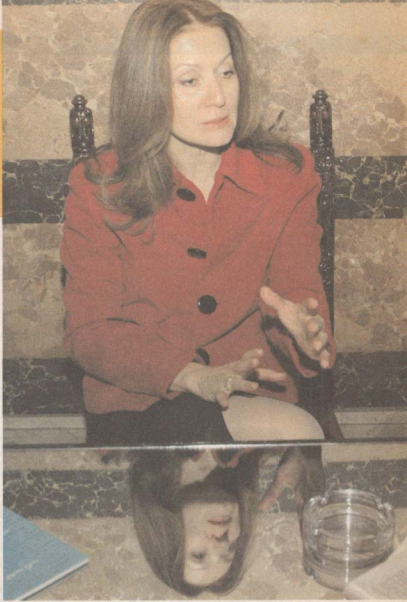
N.N.: Bu tür bilgi alışverişine talep de yok.

cukluktan itibaren kitap okuma alışkanlığı çok önemli. Kitap okuduğunuz zaman kavramları öğrenebiliyorsunuz, eğer roman okuyorsanız hayal gücünüzü kullanarak orada yazılanları canlandırmaya çalışıyorsunuz, beynin gelişmesi için hayal gücünü kullanmak çok önemli; dolayısıyla sadece bilgisayar oyunlarıyla zihinsel gelişimin yapılabileceğini düşünenler burada yanlış. Ama bilgisayar hızlı bir şekilde bilgiye ulaşmak için, bilgileri başkalarına ulaştırmak için, haberleşebilmek için çok önemli. Bilgisayar sayesinde biz istediğimiz bilgilere ulaşabiliyor, kütüphanelere girebiliyoruz ama bilgisayarla sörf yaparak, onu boş vakit gerime olarak görüyorsanız bu da bir kültürsüzleşme. Bilgisayarla 8-9 saatini bilgisayar karşısında geçiriyor.

Din, dil, kan bağlarına dayalı kimliklere dayalı örgütlenme insanları yine kentteki ana damar kültürel, siyasi, ekonomik etkinliklerden kopararak, onları bir yerde bulundukları kültürel gettolara (Amerika'daki Harlem gibi değil, sokaktan sokağa değişebiliyor) hapsedilmesine yol açtı.

Ad.Öz.: Ben ideoloji ve kültürsüzleşme meselesine değineceğim. Bilinçlenme yolunda oralarda kitap okuma vardı, onu biliyorum ama orada yanlış yapıldı. 1960'lı yıllarda mesela sağda "tarihi bilinç" meselesi vardı, "ahlaki değerler" okumaları falan vardı. Solda da toplumsallığı okuma, hümanizmi takip etme; ama 1970'li yıllara gelindiğinde "bilinçlendirme" deyim yerindeyse, militan yetiştirmeye döndü. Halen de yer yer devam ediyor ama bence bu bilinçlendirme yerine, "diyalogu" öne sürmek lazım. Brezilya'da bu diyalogun öncüsü de bir papazdır: Paulo Freire "Bilinçlenme değil, önce diyalog" diyor, "oradaki insanlarla bir diyalog kurmamız lazım". Gecikmede o diyalog koptu. Bir de partilerde ocak buca teşkilatları kapatıldı. Eskilerde yayımlar vardı ve semt kütüphaneleri işlerdi; şimdi o semt kütüphanelerini kimse bilmiyor, belki de kapandı. Yani diyalog üzerinde duralım biraz.

H.Ö.: Semt kütüphanelerini geliştirmek lazım, oturma yerleri yapmak, cazip kılmak lazım. İnsanlara sadece "niçin gelmiyorsunuz, nereden gelmiyorsunuz?", demek de yeterli değil. Bir şeyler sunmak ve gelişen teknolojiyi kullanmak gerekiyor. Gerekirse bilgisayarla ilgili teknolojiyi de koymak lazım. Bunları koymazsanız insanlara "şu olmuyor bu olmuyor" demek çözüm değil. Biz İstanbul Büyükşehir Belediyesi olarak kulan kütüphanelerin yanı sıra kültür merkezleri de oluşturmak, çocuklara, gençlere yönelik etkinlikler gerçekleştirmeyi tasarlıyoruz. Onları tanımak gerekiyor, tanımadığınız zaman o çocuk enerjisini bir yerde harcıyor. Ya maça gidecek, ya bilgisayarda oyun oynayacak. İnsanları değerlendirmemiz, onların enerjilerini kullanmamız gerekiyor. Bu zamanında sol sağ olarak kullanılıyordu, ama kitap da okunuyordu. Bu militan yetiştirme yönünde de kullanılıyordu. Ama öyle bir ortam geldi ki o militan ortam ülkeyi rahatsız etmeye başladı ve ihtilal oldu, neticede okumaları tamamen kökü kesildi. Benim düşüncem entelektüelleri halkla bütünleştirmemiz, yüz yüze getirmemiz gerektiği yönünde. Yani kendi aralarında konuşmak değil, halka konuşmak gerek. Eğitim kurumları düşünüyör, belediyeler düşünüyör, toplum örgütlerine düşünüyör.



Bugün Avrupa'da bu tür çalışmaları resmi kurumlardan çok sivil toplum örgütleri yapıyor. Sivil toplum örgütlerine yönelmek ve bu ülke insanına, bu şehir insanına yararlı olabilmek için bu çalışmaları yapmak gerekiyor. Sivil toplum örgütünün işlevi menfaat gütmek değil, oraya gelen insanları bilgilendirmek, onların gelişimini sağlamak. Halen daha hemşehricilik var; 30-40 yıl olmuş İstanbul'a gelmiş, "ben falanca yerliyim" diyor. Kendi yöresiyle ilgili, kendi yöresinin insanını destekleyici bazı şeyler yapıyor. O kültürü buradaki kültürle birleştirmek düşüncesindeyiz, hatta hemşehri dernekleriyle ortak faaliyetlere girmeyi düşünüyoruz. İstanbul kültürüyle hemşehri derneklerinin getirdiği kültürleri birleştirelim.

melerinde, iş bulmalarında yardımcı oldu. Din, dil, kan bağlarına dayalı kimliklere dayalı örgütlenme insanları yine kentteki ana damar kültürel, siyasi, ekonomik etkinliklerden kopararak, onları bir yerde bulundukları kültürel gettolara (Amerika'daki Harlem gibi değil, sokaktan sokağa değişebiliyor) hapsedilmesine yol açtı. Bundan özellikle kadın ve çocuklar etkilendi çünkü ekonomik olarak erkek şehride çok farklı yerlerde dolaşabiliyor ve insanlarla etkileşime girebiliyor. Fakat çocuk ve kadın eğitiminin düşük olması özellikle kentin kıyısındaki bu kültürsüzleşmede bir sorun. Kadın çocukları daha fazla okumaya yönlendirmiyor; kendileri zaten ana damar kültürel etkinliklerden kopuklar. Televizyonla baş balar ve televizyonda izledikleri programları izliyorlar. Bu da onların pop kültürü. Zaman zaman bizlere gidip mülakatlar yaptık, televizyon hep açık ve "kadın

programları'nın izlendiğini gördük. Haber bile izlenmiyor. Ama bazı yerlerdeki insanlar eğer ideolojileri varsa çok politize. O zaman takip ediyorlar.

Ad.Öz.: Alevler, Kürtler...

N.N.: İslamcılar mesela, kendilerini ilgilendiren diyetim türban eylemi hakkında bilgi almak isteyebiliyor, hemen o konuya ilgi duyuyor ama diğer olup biten siyasi gelişmelere ilgi duymayabiliyor. Burada hemşeri dernekleri yeni bir işlev kazanabilir.

H.Ö.: Şimdi öyle hemşeri dernekleri var ki, ölüsünü bile kendi köyüne götürüyor. Aidatını da düzenli ödüyor.

N.N.: Bu konu çok ilginç. Birçok dernek üyelerinden aidat toplamakla zorluk çekerken hemşeri dernekleri bu konuda hiç zorlanmıyorlar, hatta fazladan para toplayabiliyorlar. Bu çok düşündürücü. Dernek bir sosyal faaliyete angaje oluyorsa, aidat toplama çok zor oluyor.

Ad.Öz.: Hep göç eden insanlardan bahsediyoruz. Bir de buralarda yerleşik vatandaşlarımız var. Bunların da kent kültürüne katkılan oluyor mu?

H.Ö.: Azınlıkta kaldı oralar. İstanbul'un yerlileri azınlıktır. Beyoğlu'nda yerleşik nüfusun yüzde 95'i köyden gelme. Kent kültürünün özünü taşıyan semtlerimiz sur içi, Fatih, Eminönü... Yüzde kaç kalmış? Çok azdır. Bizim bu realiteyi kabul etmemiz lazım. Bunları bizim insanımız. Çocukları burada doğuyor. Onlar İstanbullu olacak. İstanbul'un eskiden bir ayrıcalığı vardı. Biz şimdi bu ayrıcalığı nasıl sağlarız? Neler yapılabılır?

N.N.: 1960'lı yıllarda İstanbul'a gelenlerin bir bölümü köyünde iş bulamadığı için göç etti. Tarım mekanize olduğu, traktör girdiği, toprak miras yoluyla bölündüğü için kentlerde ticaret canlanmaya başlamıştı ve insanlar geldi. Bir kısmı iş çocuklarını okula göndermek ve kentli olarak yetiştirmek için göç etti. Bu insanlar hızlı bir biçimde hayat tarzlarını değiştirdi. Kent kültürünü almaya çalıştılar. Fakat 80'den sonra gelenler getirdikleri yöresel kültürü dondurarak "ben İstanbul'u değiştireceğim" dedi sanki. İstanbul'da küçük bir Karadeniz yarattı, Mardin yarattı.

H.Ö.: Bu, gecekondulaşmadan dolayı olmadı mı?

N.N.: Doğrudur. 70'li yıllarda bir ilçinin sorunu varsa, bunu sendikada çözmeye çalışırdı. 80'lerden sonra sorunu hemşeri derneğinde çözmeye çalışıyor. Ya cemaat ilişkilerini kullanıyor ya da yasadışı örgütle halletmeye çalışıyor.

H.Ö.: Gecekondulaşma çok önemli. İstanbul'un ana problemlerinden birisi. Benim gözlemim, A şehriden, köyünden birisi gelmişse, akrabalarının kalanını olduğu gibi oraya getirmiş. Derneğini de oraya kurmuş ve özlekleşme olmuş. Seçim zamanlarında oy isteyenler o bölgeye gidiyor. Orada ilk gelenlerle, liderle ilişki kuruyor. Bunlara, "burada beş yüz tane oyum var ama bizim evlere dokunmayacaksınız" diyorlar.

N.N.: O lider konumdaki kişi, köyünde kasabasında da lider konumdaydı. Yine de ilişki devam ediyor. Ve ortaya mobilize oluyor. Eskiden köylerde olan bir durum, şimdi bu yolla şehirliere taşındı.

H.Ö.: Bunlar da kırılabilir. 80'li 90'lı yıllarda cemaatleşme yoktu. Şu anda bu etkinliktir. Cemaatler var ama, onlar daha modern yollar buldular. Bazıları şirketleşmeye gitti.

N.N.: Birer birey olmaya başladılar. Hemşeri örgütlenmesinden insanlar tam olarak o cemaat yapısından kurtulamıyor. Dini cemaatlerde değişim oldu. Bağımsız bireyler çıktı, siyasi tercihleri oluştu. Fakat benim gördüğüm kadar, kentin kıyısında, hemşeri derneği üyesi şahıslar halen birey olamıyor. Zaten ellerindeki ekonomik araçlar birey olabilmek için yetersiz. Cemaat ruhuyla hareket ediyorlar. Bu da içinde sömürü ve kullanmayı barındırıyor.

H.Ö.: Sorun şu; cemaat liderleri bilgilili kültürlü insanlar olsa, cemaat olsun. Günümlük koşullarına uygun akılcı düşünebilen, topluma faydalı insanlar haline getiren önderlerse sorun yok. Bunu yapamıyorsa, zararlı oluyor. Körü körüne bağlılık azalmaya başladı. Dünya küçülüyor ve biçim değiştiriyor. Aslında gecekondulaşmanın önüne geçilebilir. Bu olmadıkça, Omraniye-Sultanbeyli'nin de ileride neye dönüşeceği çok meraklıdır. Kanunu İzmit-Tekirdağ arasında bir koridor oluşturuyor. Kırık

kıyısı yerler oluşacak. Arsalar değerleniyor oralarda da. Planlama çok önemli burada. Bu planlamaları yaparken, kültürel planlama açısından neler yapılabilir? Bin iki bin konutluk kooperatif yapıpken okul, cami düşünülüyor, kültür merkezi düşünülüyor. Toplantı salonu düşünülüyor.

N.N.: Kente yeni gelenler işine gidecek, gelecek, yatıp uyuyacak, böyle bakıyor.

Ad.Öz.: Hemşeri dernekleri veri olarak alınıp bir çalışma yapılabilir mi? Sivil Toplum Örgütleri mesela.

H.Ö.: Gerçekten kültüre yönelimleri varsa, ortaya koysunlar. Bunun yanında bizim onlara kent bilinci vermemiz lazım.

As.Öz.: Bir zamanlar Halkevleri vardı, mesela bu alandaki boşluğu dolduruyordu sanırım, Halkevleri'nin yerini dolduracak sivil toplum örgütleri veya benzeri kurumlar yeniden bu işlevi görecek hale gelemez mi?

H.Ö.: Halkevlerini, tekkelerin yerine düşündüler. Zaviyeler vardı. Bunların asıl kuruluş amaçları, halka ilk götürülen müesseseler olmalı. Yol gösterici kurumlar. Giderек bozulmuş, şimdi buna dönelim demiyorum.

N.N.: Eğitilmiş birisi çocuklara oturup iki saat kitap okusa, tartışma başlayacak ve bu gelişecek.

H.Ö.: Talep de gerekiyor. İlçe belediye başkanlarının ekibi içinde bu yaklaşımı savunmaları, faaliyet oluyor. Bazen de olmayabiliyor bu tip insanlar. Siyaset belli bir harcama gerektiriyor ve genelde esnaf ve iş adamları başkanın çevresinde oluyor. Bürokratlar da, başkanlarla uyum içinde olmaya özen gösteriyor. Bunların da içinde çok değerli insanlar var ama başkanın ürettiği projeye tepkisi de önemli. Böylece, emredileni gerçekleştirme durumu doğuyor. İlçe belediyelerinin kültüre bakış açısı nasıl? İki yılda bir kaldırım taşı değişeceğine bir kültür merkezi, bir kütüphane yapısın. Bunları arada bir hatırlatmak lazım. Bu tip taleplerin olması gerekiyor. Yöredeki okul ve öğretmenler öncü olabilir. Çeşitli derneklertalep edince daha olumlu olur.

Osmanlı kültüründe şu var; bir sorunla karşılaşıncı mahallede kim ilim şahidi, buna sorulur. Şimdi bu yok.

Semt kütüphanelerini geliştirmek lazım, oturma yerleri yapmak, cazipleştirmek lazım. İnsanlara sadece "niçin gelmiyorsunuz, neden gelmiyorsunuz?", demek de yeterli değil. Bir şeyler sunmak ve gelişen teknolojiyi kullanmak gerekiyor.



Benim "Murat Belge"m

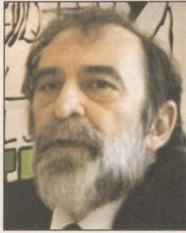
Murat Belge çok renkli bir kişilike sahiptir.

Wagner, 20 Kasım 1851'de Liszt'e yolladığı manifesto-mektubunda, "(Yeni kompozisyonel taslağın) mümkün hale getirdiği, aynı zamanda uzunca bir anlatının getirdiği her şeyden kurtardığı, ya da en azından birkaç dolgun uğrakta bunu yoğunlaştırdığı temsilin ayrıklığı ile, ilişkilerin zenginliğini yoğunlaştıracak yeterli uzama kavuşacağı" (aktaran Moretti, 2005; 135) diyordu. Yeterli uzama ve ötelere seslere kapıları kapalı gazete yazısının kısıtlı "vuruş"larına sığdırarak, açılımlara açılana bağlanacak, "beste"lenecek bir "anlatı"yı kısa anıştırmalarla sınırlayarak, "Murat Belge"nin renklerini şöyle a-kompoze yada de-kompoze edebiliriz:

"20. yüzyıl kapitalizmi ekonomi ve kültür, kültürel olanı iktisadi olana dahil ederek 'yeniden birleştirmiştir'" (A. Huyssen, aktaran Moretti 2005; 103). *Postmodernizm Yada Geç Kapitalizmin Kültürel Mantığı* adlı kitabında, kültürel alanın yarı-özerkliğinin geç kapitalizmin mantığına yok edilip edilmediğini soran Jameson, ekonominin kültürle çakışmak zorunda kaldığını ileri sürer: "Meta üretimi ve yüksek ve yoğun spekülasyon finans dahil her şey kültürel oldu; ve aynı ölçüde de kültür, son derece ekonomik ya da meta yönelimli hale geldi" (2005; 83). Murat Belge bir kültür adamıdır, -finansın, ekonominin adamı.

"Üniversiteler emek dünyasına mensup olmakla, ayrıcalıklı gruplarla bütünleşme arasındaki tercihlerini ortaçağın sonunda kesin olarak yapmışlardır. Artık Batı'da yüzyıllar boyunca entelektüel emekçi olmayacaktır (...) Üniversite mensuplarının feodal veya senyöriyal veyahut kapitalist düzendeki gelirlerle geçinen toplumsal gruplara katıldıklarını söylemeyez (...) Hocalar zengin mülk sahipleri haline gelmişlerdir (...) Diğer zenginlerin örneğini izleyerek, ayrıca bir spekülasyon faaliyetine de girişmektedirler. Tefeci olmaktadır" (Le Goff, 1994; 161-162). Murat Belge zengin mülk sahibi, spekülâtör ya da tefeci midir, mümkün; entelektüel olduğundan kuşku duymuyoruz.

"Kendilerini toprak sahibi soyluokla rekabet etmeye, hazır bir üst tabakaya ait hissetse dahi, kendilerini toprak sahibi bankerler, tüccarlar, kapitalist giri-



şimciler, 'serbest meslek' sahipleri ve (aralarında profesörlerin de yer aldığı) üst düzey memurlar anlamına gelmekteydi" (Hobsbawm, 2003; 24). Bağlı bulunduğu sınıfın resmi tarihini yazmaya da eli uzanan "filolog" profesör Murat Belge; dışa açık sermaye birikimi modelinin serbest piyasa koşullarında "alternatifi olmadan" ve "toplumsallığın unutularak" uygulandığı bir dönemin yarattığı eşitsizlikleri meşrulaştıran mufazaffer bireyin "erdemleri"yle donanmış 'orta kesim'in, tam türkçeşeyle burjuvazinin temsilcisidir.

"Beyaz Türk, hakim sınıfın yürüttüğü 'pasif devrim' stratejisinde ideolojik mevzi kazanabilmesi için kilit önemde olan üst-orta kesimleri temsil eder (Demiröz-Öncü, 2005; 194). Murat Belge beyaz Türk'tür.

Kapital ya da kapitalizm yanlısına kapitalist denir. Murat Belge kapital yanlısı, eşdeyişle kapitalisttir.

"Sol"(cular), kendilerini görünür kılmak isteyen kapitalistlerin en yakın işbirlikçileridir. Murat Belge "sol"cadur:

"Bir sistemde reformlar konusunda birbirleriyle boğuşmaya başlayan birkaç merkez oluştuğunda, girişken passiонерlerden her biri (örneğin yeni muhafazakar Radikal gazetesi sahibi Aydın Doğan, örneğin bir 'sivil toplum kuruluşu' Bilgi Üniversitesi, İB) kendi çetesini kurmaya ihtiyaç hisseder. İşte o zaman sub-passionerler uşak, hizmetkar, kiralık eleman ve en nihayet serseri asker (romancı, gazeteci, bilimadamı, filozof, tarihçi, entelektüel vb., İB) olarak kulla-

Temel etkinlik alanı üniversite olan yazın araştırmacısı/ edebiyat profesörü/ yazın profesyoneli, politik iktidar sistemi söz konusu olduğunda kurumsallaşmış bir marjinalite içinde yaşar. "Yüksek kültür" araçları, uygarlık (süreci) nakilleri olarak, toplum yaşamına reddedilemeyecek şeyler dahil edip onları canlı tutar, toplumun zihnini işgal ederler. "Yazın takipçileri olarak ilgilendığımız şeylerin büyük çoğunluğu, kaçınılmaz olarak orta sınıf değerlerin yıkımı anlamına gelse de bizim, diyor Columbia Üniversitesi'nde İngilizce ve Karşılaştırmalı Edebiyat bölümünde dersler veren Profesör Edward Said, belirli oranda orta ve yüksek sınıfın bakıcısı ve öğreticileriyiz. Mevzu şu ki, kurumsal olarak üniversite yazın eleştirmenleri/ ilim adamları, pasifize edilmişlerdir ve iyice kontrol altına alınmıştır" (Said, 2004; 43). Bilgi Üniversitesi'nde pasifize edilmiş ve iyice kontrol altına alınmış profesör Murat Belge yazın araştırmacı, yazın eleştirmenidir. -Neyi eleştiriyorsa.

Niyazi Berkes, bizim toplumumuza özgü bir anomaliden söz eder: devlet ne kadar toplum sınıflarından bağımsızlaşırsa devrimcilik şansı o kadar artar; ne kadar sınıfların etkisi altında olursa bu şans o ölçüde azalır. Devlet ne kadar aydının istediği bireyci özgürlüğü vermeyen ya da halkın iradesine dayanmayan bir devlet olarak devrimci olma şansları artar; Meşrutiyet devri aydınının "hürriyetçi" ve bugünkü aydınının demokrasici olduğu zamanlarda ise bu şanslar azalır (Berkes, 1975; 228). Bugün Türkiye Cumhuriyeti Devleti burjuva diyebileceğimiz bir sınıfın lehine yaptığı uygulamalarla bağımsızlığını, eşdeyişle 'devrimcilik şansını', meşrutiyetini de, yitirmek üzeredir. Gün, "pasif devrim(ciler)"in (Gramsci) günüdür. Burjuvazinin toplumda yürüttüğü pasif devrim stratejisinin bir parçası, beyaz azınlığın temsilcisi Murat Belge, başka bir devrimin karşıtı, anti-devrimcidir.

Köylülük maddesini, 1. Köylü olma durumu. 2. Köylülere özgü davranış, diye açıklıyor Türkçe Sözlük. Köylünün en tipik özelliği, yaşadığı köyün tüm köyler içinde, hatta tüm dünyada en iyi yer olduğuna, huynadan suyunu, taşınan, havasına, alakına, yaşıma en yakın olduğu, yaşadığı köyünde olduğuna sarsılmaz inanç beslemesidir. Bir

başka köylü, Nişantaşı köylüsü Orhan Pamuk'un 'hemşerisi' 'Kopenhag köylüsü' Murat Belge, İstanbul'a birazıyla da aşağılayarak burun kıvrıp Mardin'in havasıyla suyuyla hiçbir yere benzemediğinde, yaşanacak yerler arasında en iyisi olduğunda ısrar eden, Mardin'de tanıdığım köylülerle davranış benzerliği sergileyerek Kopenhag köylünün kriterlerinin en iyisi olduğuna sarsılmaz bir taşralı inancı sergiler. -Murat Belge köylüdür.

"Murat Belge" bir özel ad değildir, cins addir; bir tür addir.

"Oldukça yukarı tabaka bir ailede doğ'an (Belge, 1994: 427) "Murat Belge" türünün düşüncesi yoktur, düşüncesizdir. -Hakkı olmayan şeyleri Cemasar'dan almak lazim" (Breton-Eluward, 1986: 390).

Türk kültür tarihinde "Murat Belge"nin köklü bir geçmişi, akrabası vardır: Hacıvat. "Medrese, Enderun ve Tanzimat her neslin İstanbul'una ve taşrasına çeşit çeşit Hacıvat yetiştirir dur"du (Atay, 1952: 35). Profesör Murat Belge son Hacıvat'tır. Karagöz cemiyettir, cemilenmez; fakat Hacıvat şahıs/beden olduğu için her dilden cemi edatı alabileceğini belirttiikten sonra "bizim neslin de bir iki Hacıvat'ı vardır, fakat sağdırlar, söylenmez" diyen Falih Rifki Atay "son Hacıvat"ların özelliklerine değinir (sayfa 35), fakat buraya alıntılanmaz.

"Faşizm, kapitalizmin ürettiği son kod"dur (Deleuze, 2005). Faşizm, kapitalizmden ve kapitalist bedenlerden ayrı düşünülemez. - Utanç verici Mine Kırkkanat'ın o-şeyinden çok önce, Türkiye'de "faşizmin yükseldiği"ne dair yazılar yazıp kaleminin önüne gelene "faşist", "faşist" bir kültürümüz var" diyen "Murat Belge" t(d)(i)(u)(ü).

'Açık' yada "uygar" toplumun gereği/bir savunucusu olarak bedensel şiddet uygulamaz, uygulamaz, ama attan düşmüştün beten edecek güce aşırı sahip "Murat Belge", Mehmet Ağar'ın ikiz kardeşidir: Kapıkulu şahin kanlı Mehmet Ağar'ın batıkulu güvercin kanlı ikizidir den başka bir şey demiyor, susuyorum, çünkü tüylerim diken diken oluyor. -Susuyorum. Ama daha ne kadar susabilirim ki?

*Alıntılanan Yayınlar

Atay, Falih Rifki (1952) Roman, Varlık, 2. bs., İst. Belge, Murat (1994) Edebiyat Üstüne Yazılar, YKY, İst. Berkes, Niyazi (1975) Türk Düşününde Batı Sorunu, Bilgi y., Ank.

Breton, Andre - Eluward, Paul (1986) "Şiir Üzerine", Tercüme Dergisi Şiir Özel Sayısı (1946) Tıpkı Basım, BFS, İst.

Deleuze, Gilles (2005) Kapitalizm ve Şizofreni, çev. Özcan Doğan, Aray y., İst.

Demiröz, Demir-Öncü, Ahmet (2005) "Türkiye'de Piyasa Toplumunun Oluşumunda Hegemonyanın Rolü: Bir Gerçeklik Projesi Olarak Beyaz Türklik", Şenif Mardin'e Armağan, derl. Ahmet Öncü-Orhan Tekelioğlu, İletişim y. İst.

Gumilev, L. N. (2004) Son ve Yeniden Başlangıç, çev. Ahsen Batur, Selenge y., İst.

Hobbsawm, Eric (2003) Sermaye Çağı, çev. Bahadır Sina Şener, Dost y., 2. bs., Ank.

Jameson, Fredric (2005) Kültürel Dönemeç, çev. Kemal İnal, Dost y., Ank.

Le Goff, Jacques (1994) Ortaçağda Entelektüeller, çev. Mehmet Ali Kılıçbay, Ayrıntı y., İst.

Moretti, Franco (2005) Modern Epik, çev. Nurçin İleri-Mehmet Murat Şahin, Agorakitaplığı, İst.

Said, Edward W. (1994) Yazınsal Eleştiri, çev. Salih Öz, Hecus y., İst.



Birisi bir kırık evin içerdeki bahçesinde



Susludaki Sergisiri iki perçeme avucur



Öbürü bir illezer başımda öksüz



dokü rengini sessizce...



Şiir: Şukru ERBAŞ - Resim: Endir Özkahraman

DEĞER ÜRETEK HAYATLAR

oktafta@hotmail.com

**Oktay
Taftalı**



Tabiattın, kendine özgü bir oluş süreci vardır. Bu dünyada sayısız canlı ve cansız varlık, binbir çeşit hareketlilik sergilerler. Canlı varlıklar doğduktan sonra belli bir yaşam sürdürür ve sonra canlılık hallerini yitirirler. Canlılık halini yitirme durumuna ölüm diyoruz. Cansız varlıklar için ölüm durumu söz konusu olmamakla birlikte, onlar da ebedi "oluş" süreci içinde, birbirleriyle çelişerek, birleşerek, birbirleriyle çarpışıp dağılarak, şekilden şekile girip, batıp çıkarak, canlı varlıklara eşlik ediyorlar. Hatta canlı varlıkların, hayata gelebilme ve hayatı sürdürebilme imkânını da, cansız varlıklar temin ediyorlar.

Evrendeki bu hareketliliğin; bu "oluş" nun mantığı, yasaları, ilkeleri var mıdır, yok mudur, varsa nelerdir? Bilim adamları, matematikçiler, fizikçiler, biyologlar yüzyıllardır bu meseleler üzerinde kafa yoruyorlar. Bilim, evrenin sırlarını nereye kadar çözdü, hayat ve tabiat hakkındaki bilgimiz, bilemediklerimize göre nasıl bir yüzde de oluşturuyor, acaba bilimin yüzyıllar boyu aldığı yol bir arpa boyunu geçer mi, geçmez mi? Bunları tam bilemiyoruz. Yalnız bildiğimiz bir tek şey var ki, artık tabiatın sınırlı çıkmış bir varlık olarak insanoğlu, elini sürmedigi, müdahale etmediği sürece, tabiatteki her şey, olması gerektiği gibi olup bitiyor. İnsan karışmadığı, burnunu sokmadığı sürece, evrende olan biten her şey nesnel nitelik taşıyor.

Insanoğlu yeryüzüne ayak basmadan önce, tabiat kendi halinde olması gerektiği gibi sürüp gidiyordu. Tabiatın, kendi içindeki bu nesnel varlığı, kendi kendisine yeterliydi. Ancak yeryüzünde insanın ortaya çıkması,

tabiattın bu kendi halindeki akışına başka bir nitelik kazandırmıştır. Çünkü insan, artık tabiattın kendi halindeki akışına ve bizzat kendi kendisine bir takım anlamlar yüklemeye, bir takım nitelikler ve nicelikler atfetmeye başlamıştır. İnsandan sonra bu dünya, kendi halinde bir dünya değil, sürekli müdahaleye uğrayan bir dünyaya dönüşmüş bulunuyor. Elbette bu süreç, insanın tabiatla, öteki canlı ve cansız varlıklarla ve insanın, insanla süregelen ilişkisi kapsamında oluşmuştur.

İnsanın tabiatla müdahalesi, çoğunlukla fiziki olarak, maddi varlıklar üzerindeki girişimleriyle göze çarpıyor. Dağları delen, ormanları, denizleri kendi yarıları doğrultusunda kullanarak insanoğlu, bunun yanı sıra, kendi kendisine de fiziki müdahalelerde bulunuyor. Kendisini tedavi edebildiği, iyilik yapabildiği gibi, kendisini yok edebilecek savaş vb. girişimlerle yine kendi kendisine kötülük de yapabiliyor.

HAYATI ANLAMLANDIRAN VARLIK OLARAK İNSAN

Fakat insanın maddi dünya ve kendi maddi varlığı üzerindeki müdahaleleri sadece madde alanıyla sınırlı kalmıyor. Maddi dünyaya yönelik eylemlerimizin her birisinin, bizim ruhumuzda, zihnimizde ve hafızamızda bir karşılığı oluyor. Diyelim ki, ABD'nin Irak'a saldırmasını, "bir savaş" deyip geçemiyoruz. Bu olup biten savaş esnasında, bizi rahatsız eden, içimizi daraltan, öfke ve isyan duygularına kapılmamız yol açan birçok eylem, davranış, girişim ve uygulama gözümüze çarpıyor. Veya uluslararası bir tekel, dünyanın bir yöresinde ormanları yağmalıyor, bir başkası havayı, suyu zehirliyor. Bir memur kamu malını zimmetine geçiriyor, bir işadamlı halkın servetini hortumluyor, vs. Birey olarak bazıları henüz bu türlü olaylara doğrudan doğruya maruz kalmamak bile, hepimiz görüyor ve duyuyoruz; seziyoruz, algılıyoruz. Peki bunlar bizi ni-

çin rahatsız ediyor, insanoğlunun böyleleri ve benzeri eylemleri karşısında doğrudan ve maddi olarak etkilenen birisi olmasak dahi, niçin mutsuz oluyor ve öfke duyuyoruz? Bir Erzurum atasözü diyor ki, "eşek dağda ölü, şivani (acı, feryadı) eve gelir." Demek ki, bizden uzakta, dağın başında ölen bir eşek, öldüğüyle kalmıyor, dahası bize acı veriyor. Peki ama niye?

Bu sorunun cevabı aslında gayet basit : çünkü her maddi eylemin mutlaka manevi bir karşılığı vardır. Bizi seven bir dostumuzu, sokak ortasında görmeden gelmemizin, saçını sakalını, ilim ifran yolunda açartmış bir hocamızın karşısında, yayvan yayvan ceket çiğnememizin, kapımızı çalan bir Tanrı misafirine bir bardak su ikram etmemizin veya etmememizin ve daha akla hayale gelecek bütün maddi eylemlerimizin mutlaka manevi bir karşılığı vardır. İşte bu manevi karşılığı, kısaca değer kavramıyla ifade ediyoruz.

TDK sözlükləri, "değer" sözcüğünün "değmek" fiilinden geldiğini anlatıyorlar. Yani bir şeyin bir başka şeye değmesi. Örneğin: gösterdiğimiz çabanın, ortaya koyduğumuz esere değmesi veya harcadığımız paranın, satın aldığımız mala değmesi ya da iyi niyetimizin, bize reva görülen muamelelere değmesi, vb. Değer, bu yönüyle salt bir sözcük değil, insanın insanla ve insanın tabiatla sürdürelediği her türlü ilişkileri anlam yükleyen bir kavramdır. Dolayısıyla hayatın, bu dünyada varolmanın anlamını, ancak değerler sayesinde kavramak, idrak etmek mümkün. Değerlerden yalıtılmış, arındırılmış bir hayata, insanın anlam verebilmesinin imkânı yoktur. Demek ki, hayatımız, değerlerimiz sayesinde bizim için bir anlam ifade etmektedir.

Burada bir parantez açarak: maddi eylemlerimizin karşılığı olan manevi değerlerin yanı sıra, elbette bir maddi değerler dünyasından da söz edebiliriz. Maddi değerlerin de, kullanımı değeri, piyasa değeri gibi sınıflamalara tabi tutulduğunu görüyoruz. Sn-luduğumuz havanın, kullanımı değeri



Zarafet üzerine

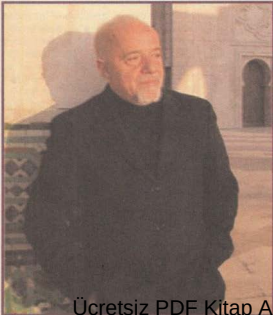
Bazen kendimi kambur dururken yakalıyorum ve ne zaman kambur duruyor olsam, bir şeyin yolunda gitmediğinden emin oluyorum. O anda, daha rahatsızlığımın nedenini bile aramadan, duruşumu düzeltmeye, zarıfleş-tirmeye çalışıyorum. Duruşumu dikleştirdiğimde, bu basit hareketin, o an yapmakta olduğum şey konusunda ken-dime daha fazla güvenmeme neden olduğunun farkına varıyorum.

Zarafet genelde yüzelsellik, moda ve derinlik yoksun-luğuyla karıştırılır. Bu ciddi bir hata: İnsanlar eylemlerin-de ve duruşlarında zarif olmak zorundalar; çünkü bu ke-lime nezaket, denge ve uyum ile eşanlamlı.

İnsan hayattaki en önemli adımları atmak için huzur ve zarafete ihtiyaç duyar. Elbette elimizi kolumuzu nasıl hareket ettirdiğimiz, nasıl oturduğumuz, gülümsediğimiz ya da etrafa nasıl baktığımız konusunda sürekli endişe-lenecek değiliz. Ancak vücudumuzun bir dil konuştuğunu ve diğer insanların da – bilinçsiz bir şekilde de olsa – kelimelerin ötesinde neler söylediğimizi anladıklarını dü-şünmek iyidir.

Huzur kalpten gelir. Genelde güvensizlik hisleriyle iş-kence görsek de, doğru bir duruşla dengemizi tekrar bu-lacağımızı biliriz. Burada bahsettiğim fiziksel zarafet vü-cuttan gelir. Bu yüzeyel bir şey değildir; insanın ayakla-rı yere basma şeklini onurlandırmak için bulduğu bir yoldur.

Lütfen bunu kibir ya da züppelikle karıştırmayın. Zara-fet; duruşu mükemmel kılmak, ayaklarını yere sağlam basmak ve komşunuza size saygı duymasını sağlamak için gereken bir şeydir.



Zarafet bütün fazlalıklardan kurtulmayı başardığımızda elde edilir ve insanoglu sadelik ve konsantrasyonu keş-feder. Duruş ne kadar sade ve ölçülü olursa, o kadar güzel olur.

Kar, tek rengi olduğu için güzeldir; deniz düz bir ze-min gibi görüldüğü için güzeldir – ancak deniz de, kar da derindir ve niteliklerinin farkındadırlar.

Sağlamlık ve mutlulukla yürüyün, tökezeleme korkusu



duymaksızın. Bütün hareketlerinize dostlarınız eşlik eder ve size gereken konularda yardımcı olurlar. Ancak ha-sımınızın da sizi izlediklerini ve sıkı duran bir el ile titreyen bir el arasındaki farkı iyi bildiğini unutmayın. Bu yüzden; gerginsiniz derin derin nefes alın, kendinizi sa-kin olduğunuza inandırın; işte o zaman bir mucize ger-çekleşecek ve huzur ruhunuza yerleşecektir.

Bir karar verip onu uygulamaya koyduğunuz an, sizi bu adımı atmaya iten her anı zihninizde tekrar canlan-dırmayı deneyin. Ama bunu heyecanlanmadan, gerilme-den yapın; çünkü kuralların tamamını aklınızda tutmanız imkânsızdır ve ruhunuzu özgür bırakırsanız, her anı zih-ninizde tekrar canlandırırken en zor anları ve onların üs-tesinden nasıl geldiğini hatırlayacaksınız. Vücudunuz da bunu dışarı yansıtabilir, bu yüzden dikkat edin.

Çoğu okçu, okçuluk sanatını yıllardır tecrübe ettiği halde kalbinin endişeyle çarpmasından, ellerinin titreme-sinden, hedefi tutturamamaktan şikâyet eder. Okçuluk sanatı hatalarımızı daha da belirginleştirir.

Yaşamın sevginizin kalmadığı gün, hedefiniz şaşacak ve karmaşık hale gelecektir. Yay gerektiği kadar gerecek gücünüzün olmadığını, oku gerektiği gibi atmadığınızı göreceksiniz.

Ve bir sabah atışınızın bozulduğunu görürseniz, bu belirsizliğe neyin neden olduğunu bulmaya çalışacak-sınız. Bu o zamana dek saklı kalmış, ancak yüzleşmeniz gereken bir sorundur, yüzleşmenizi sağlayacaktır.

O sorunu vücudunuz yaşlandığı ve zarafetinden kaybettiği için karşılaştınız.

Duruşunuzu değiştirin, alnınızı gevşetin, sırtınızı dik-leştirin ve dünyanın karşısına tam bir güvenle çıkın. Vü-cudunuz düşündüğünüzde ruhunuzu da düşündür-müş olacaktır. Bu düşünceyi gözünüzün önüne getirin ve ed-

KAINAT AYETLERİ

Mehmet Çelik

KACAK
ŞİİR

Ölümün terkisine gizlenerek
Saklanarak kıvrımlarına
Tebdîl-i kıyafet geçiriyor ruhum
Asırından ve vâdedilmiş toprağından
Sürülen kavimler gibi
Kaç kere döndüm
Cehennemim kıyısından
Kapısından alevler akıtan
Bir saraydan çıktım
Yılanlar düğümlendi içimde
Engerekler toplandı ısılığıma
Denkler toplandı yolculuğu yuruyor
Kum saatil Neydi çölde aradığım
Aşk mı anlam mı ?
Nesin sen? Yarısı yanmış
Bir sedir ağacından üstüme
Düşen ötü bir güvercin mi?
Neden kanatlarını ısıtmıyor

ruhumu
Neden basıyor içimi gizli Moğolların
Bürüyorsun beynimin damarlarını
Cehennem sütü içirerek
Dudaklarımdan ölümler doğuruyorsun

II.
Ne yandan kuşatıldığımı bilsem
Kızıl ve kızgın sancaklarımla
Teslim olacağım
Atların alınlığında beyazlık yok!
Yeleleriyle tutuşturuyor semayı
Kuş vuruldu
Deniz yuttu
Ölüm tuttu beni!

Tufan kaçınılmaz oldu
artık
Kavimim gemiye almıyorsa
beni
Gözlerimi akıtarak

zehirlemeliyim sulan
Dünyanın neresine tarih düşsem
Yeniden yaratılıyor zaman
Avcularımın arasından
kayıp gidiyor
Göğsüme sınırsız çivilediğim dünya

III.
Mutsuz çocukların rüyasından
geçtim
İblis kokuyordu kanımın buhanı
Geceye aynaya zamana
Yakut alevlerle yazıldı adım
Oysa adının bir anlamı
yoktu dilinizde
Sen ey benim rüyamı gören!
Ellerini sıkıyor diğer
Neden uyanıyorsun ki

Kalbimin zakkumla kaplı
Kanlı döşeklerinden
Taş kütelerinden
Neden düşünüyorsun hayata?..

IV.
N'olur tutsaklara taşıtma
bedenimi
Bu yeni bir isyanın
fitili otur
Ellerini bükülmüş bir elif gibi
Yüreğimin içine ilikle
ilikle ki tamamlansın
Altıncı günde yaratılan kâinat
Ellerimi bana geri ver!
Ver ki sevişsin ruhlanımı
Cehennem gayyasında...

V.
Sana hep öldürecekmiş gibi
baktım
Çünkü yakışmıyordu hayat sana
İçimdeki nehre ait parçaların
Dışına vurdukça depremlerle
Seni terledim cinnet yataklarında
Kelimelerimden sızmayasın diye
Sayıklamayı yasakladım kendime
Aynalara kilitledim gözlerimi
Mühürler vurdum ağzıma
Şimdi taşıyorsun benden
İkimiz sızıyoruz aynı toprağa
Rüyalar filizlenecek usaremizden

VI.
Kaç tapınağa çivilendim?
Kaç aşka yenildim? İmanım?
Kaç kitapla kovuldu cennetinden?
Kaç ayet lanetlendim?
Kaç adınla koydun huzurundan?
Yolun sonunu gösterdiğin gece
Kendi küldümü yutturup zehirlemedin mi beni?
Zarif silahların, atların
Yani sıfatlarımla saldırıp
bedenime
Adını ruhuma gömmedin mi?
Şimdi neden çadırını
toplayan
Bir bedevi gibi kaçırıyorsun
çöldümden

BABA BABA (söyle) NEDEN TERK ETTİN BENİ !

İspanya Seyir Defteri:



Özlem
Kumrular



Evet. Başlık size, Colomb'un günlüğünü çağırıyor olabilir. Madrid-İstanbul hattında elimde *Luisa Extenke* adlı Basklı bir kadın yazarın *Vino* (Şarap) adlı tek celsede yutuverdiğim kitabını evirip çevirdiğim saatlerde bu yazıyı vaftiz etmişim bile. Döner dönmeyiz, yıllar önce orijinalinden çevirdiğim *Cristof Colomb'un Günlüğünün* nihayet okura kavuşacağına güzel haberini aldım. *Salt Maden'in* Fransızca'dan çeviris *Kristof Kolomb'un Seyir Defteri* ismiyle yayımlandığı, Cenevizli denizcinin dört yolculuğunun günlüğüne benim şimdi başka bir isim koymam gerekecekti. Ama olsun. En azından şu anda okuduğunuz yazının başlığına kimse dokunamaz. Uykusu kaçmış bir gezginin, akrep sabahın beşi gösterirken ve kulağında yüksek völüm Despina Vandi çalarken daldan dala atlamak isteyen zihninin tam şu esnada aklını kaçırmış bir Katalan'ın hayatını Kolomb'un -ki İspanyollar ona Cristobal Colon derler- aslında Katalan olduğunu ispattayan bir doktoratezi yazdığı gereksiz bilgiyle dolmuş olmasını da mazur görsün sevgili okur. Bir de kral Fernando'nun Colon'a maddi destekte bulunmayı reddetmesi üzerine, bu çılgın girişime destek veren Kraliçe İsaabel'in "Yoksa mücevherlerimi satarım" diyerek Aragonlu kraliçe tehdit ettiği. Bu repliğin bilezikliğini bir yerlerden tanıyorum.

Üç yıl önce Basklı dostlarımla köy köy dolaştığım Bask ülkesinin, Gipuzcoa bölgesi: ve başkenti San Sebastian. Dört farklı kıtadan, dört kadın yazarın çağırıldığı 18. Uluslararası Kadın Yazarlar Sempozyumu için dönüyorum okalıptüs ağaçlarının, kokusu hâlâ burnumda, tarçını ve anasonlu *Patxaran*'nın tadı damağımda kalan okyanus şehrine. Okyanus demeyin, Cantabria Denizi diyeceksiniz. Sinirleniyor Basklım.

Yine yağmur. Şehrin en güzel sahili olan *La Concha* (Deniz kabuğu) plajına çıkan bir otelde kalıyoruz: Otel Europa. Otelin tabelasından sonra bir de programa bakınca bir Arjantinli, bir Madagaskarlı ve bir İranlı yazarla birlikte davet edildiğim için hangi kıtayı temsil ettiğimi daha fazla düşünmem gereke kalmıyor. Yatağın üzerine Bask Bölgesini anlatan devasa bir dergi bırakmışlar. İnsanı kesintisiz dört gün oyalar. Sayfalarından biride ihtiyar bir Bask köylüsü atlasgibi kocaman bir taş küreyi sırtlamış. Altta kocaman yazıyor: "Bask ülkesinde ağır taşları kaldıran adamlar var." İşte o zaman yıllar önce duyduğum bir fıkrayı tam olarak anladığımı hissediyorum:

"*Patxi! Komşu köydekiler bizden daha zeki olduklarını iddia ediyorlar!*"

"*Deme ya, kaç kilo kaldırabiliyorlarmış ki?*"

Ve aklıma Bask ülkesini ineklerin gözüyle anlatan *Vacas* (İnekler) filmi geliyor. Koca bir kütüğün üzerine çıkmış, elindeki devasa baltayla kütüğü, kendi üzerindeyken ikiye bölen cesur Basklılar! Mert ve cesurluklarıyla tanınan Basklıların aynı zamanda inatçı olduklarını da atlamayalım:

-*300 tane Basklıyı bir Fiat Seicento'ya nasıl sığdırırsınız?*

-*Sığmayacaklarını söyleyerek.*

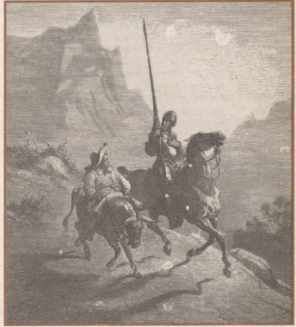
-*Peki sonra nasıl çıkarırsınız?*

-*Az ötede daha küçük bir araba olduğunu söyleyerek.*

Ya da başka bir replik:

"*Patxi, dövüşerek halledebilecekseniz, ne bok yemeye tartışıyoruz?*"

Yağmur dinmeyecek. Biraz da gazeteyi karıştırıyorum: *Diano Vasco*. (Bask Günlüğü). Gazetenin ilk sayfasını tepeden tırnağa kaplayan resim, Dalibor Stevanović'in. Manşet: "*La Real, Dalibor Stevanović için yeni bir yarışma açıyor*".



toplantısında "*Hep dünyanın en iyi fighide oynamayı hayal ettiğim için geldim*," demiş.

Bask ülkesinde olsanız da, aslında İspanya'nın göbeğinde olduğunuzu bir kez daha hatırlamanız için ideal bir manşet. Barcelona'lı doğuştan Barça'lı olduğu gibi Basklar da Real Sociedad'lı doğuyorlar. Ne de olsa Katalunya, Euskera (Bask Ülkesi) ve Galiçya gibi bölgelerde futbol takımınızın yıllık abonmanı kafa kâğıdı görevi görüyor. Daha sonra, banyoya girince her ne kadar okyanus kıyısında olsam ve Akdeniz'e kilometrelerce uzak olsam da Mare Nostrum'un alışkanlıklarının peşinden geldigine, başka bir deyişle İspanya'nın göbeğinde olduğuma bir kez daha emin oluyorum: Askıda asılı olan bornozun üzerinde otelin bir notu var: "*Lütfen götürmeyin. Satın almak isterseniz resepsiyonda mevcuttur.*" Evet, evet. Ancak sıcak sularda olablirim. Okyanus havası yalan.

Üzerinde "lütfen götürmeyin" yerine, "Sizindir" yazan gazetemi alıp sokağa atıyorum kendimi. Otel hükümeti müşterileri yormak için neyin çalınıp neyin çalınmayacağına karar vermiş. Tru-



Bask diyarından Cervantes'in evine

falarıyla meşhur pastanelerden birine dalıp bol köpüklü bir kahve ve cevizli, kaymaklı, viskili, portakallı tıfırlardan oburculuk için özel bir tabak yaptırıyorum. Bara tıneyip kahve içmek, İstanbul'da en çok özlediğim şey. Bana hep İspanya'yı özletir. Gazetemizi karıştırmaya devam edelim. Bu yıl Bask ülkesinde tüm öğrencilere ders kitapları ücretsiz dağıtılacak. Medeniyet dediğin tek dişi kalmış canavar. Pinochet 90 yaşını doldurduktan tam üç gün sonra kendi halkı tarafından açılan davasına girmiş. İçinde yüzüğü paraların kaynağını soruyorlarmış şimdi de. Şu Latin ülkeleri de olmasa insanlık gururunun yaşadığına dair bir kanıt olmayacak elimizde. EZLN'nin bir kolu olan, Marcos'un 1996'da kurduğu FZLN şekli değişmiştir. Tolosa köyünde 23. uluslararası kukla festivali başlamış. Magazinsiz bir gazete sayfası görmeyi de özlemişim. Hem de çok.

Günün her saati fotoğraf karelerinden ibaret gibi geliyor şehir insana. Deniz kenarında bir banka oturmuş, başında txapela'lı üç ihtiyarın bu dünyadan kopup okyanusa bir dalışları var kı... Txapela Bask erkeklerinin neredeyse vücudunun bir parçası haline gelen, bizde daha ziyade ressamların giydiği siyah yün şapka. Şehirde ve dolayısıyla ülkede başka şapka modeli yok. Bunun biraz da milliyeti bir açılımı var tabii. Ne de olsa onlar dünyada hiçbir dil ailesine ait olmayan dört dilden birini konuşuyorlar. (Merak edenler için diğerleri Ermenice, Arnavutça, Japonca)

Kahkaha enfasyonu içinde geçen konferans sonunda, deniz kıyısında, Romanik kilisenin yanında özgün bir Bask restoranında yemeye davetliyet. Organizasyondan karizma üzerine hayatta duyduğum en renkli yorumu yapan Basklı bir bayan sandalyeyle temas eder etmez "kitabınızın sonundaki mektubu defalarca okudum", diyor. "İzin verirsiniz patentini almak istiyorum." "Tabii alın," diyorum, bu yaşta sonra ne işine yarayacağını merak ederek. "Alın, ama umarım Tanrı karşınıza bunu yazmanızı gerektirecek kadar öküzlü birini çıkarmaz." Mektubumun bambaşka bir coğrafyada aynı etkiyi yapmış olmasına şaşıyorum ve yine "farklı ama aynı sular" başlığına geliyorum.

Gugenheim'da yıllar önce gerçekleşen bir olay geliyor aklıma. Elindeki tablosunu büyük bir sakinlikle getirip müzenin duvarlarından birine asan adam, müzeyi terk ediyor. Tablo ise ancak 6-7 saat sonra keşfedilebiliyor. Tablonun sahibi, müzeyi gezelenin o tabloyı diğerlerinden ayırmadan uzun süre izlediklerine gülerken, müze yönetimi de güvenlik sistemlerinin haline ağlıyorlardı herhalde.



Euskera'ya trenleveda ediyor, İstanbul'dan sonra beşik kermeli şehrim Salamanca'nın da havasını alıyor ve son durağa yollanıyorum: Alcalá de Henares. Cervantes'in doğduğu gönül çelen, şekerden kent. Meydanındaki Cervantes anıtı... Cervantes'in evinin önündeki banka iki bronz heykel oturtmuş. *Don Quijote* ve şapkasını çıkarmış bir Sancho. Bu yıl 400. yıl kutlamaları mania'sı vartabii. *Don Quijote* yılın en çok satan kitabı oldu. Her yayının evi bir El Quijote bastı. Pekli bu, Quijote'nin yılın en çok okunan kitabı olduğu anlamına geliyor mu? Tabii ki hayır. İspanyollar hiçbir zaman okumayacakları bu *Opus Magnum'u* evlerinde bir köşede uyumaya devam etsin diye aldılar. İspanyolların %90'ının *Don Quijote'u* en son sadeleştirilmiş versiyonundan, yedi yaşlarındayken okudukları bir şehir efsanesi değil. Düpedüz gerçek!

Kardinal Cisneros tarafından kurulan bu mimari şaheseri üniversitede bu yıl 1. Uluslararası Cervantes Devri'nde Sısturlmuş Belgeler Kongresi yapıldı. 400. yıl aşkına arşivlerde diği gibi çalışan Cervantistler gerçekten takdireşayan belgeler bulmuşlar. *Don Quijote'u* üzeri İngilizisyon mahkemesince çizilmiş bölümlerinden tutun, Kraliçe Isabel'in -ki zavallının ömrü Cervantes'in doğumunu görmeye bile yetmemişti- insanı tarafını çıkaran kaynaklar. Büyülenmiş bir şekilde kıyıyor kongreden. Süleyman ve V. Carlos devrine ait yaptığım bir sunumla yüzleri felç tutmuş Fransızları bile güldürmeyi başardığım için kendimi kutluyorum.

Üniversitenin kafeteryasında kocaman bir yazı dikatimini çekiyor. Devasa bir gazete ilanı bu. "İspanya'nın volümü çok yüksek. Gürlütlü sağlığız aralı. Lütfen alıç sesle konuşalım." Sağlık Bakanlığının bir araştırması sonucu bu acı geçişi nihayet keşfedebilmiş İspanya. Oysa memleketi her adımı atan yabancı bunu ossaat anlıyor. Kongreye katılan ve çoğu bir ayağı çukurda olan



yirmi kadar profesörle birlikte aynı masada oturma gaffetine düşen anem yemek boyunda beni masanın altından çımdıkları. "Masa kadınlar hamamı gibii!" Evet, İspanyolom konuşma ilminde yaş, mekân ve ne yazık ki sınır tanımaz. 80'lik bir profesörün nefes almadın iki buçuk

saat boyunca *top volume* konuşma yeteneği sadece bu coğrafyaya hasır. Bir de İtalyanlara tabii. Sardunya'da bir hafta aynı işkenceye tabii tuttuğum minik kardeşim İstanbul'a indikten bir hafta sonra şöyle demişti: "Abba. Başımın ağnsı geçmedi!"

Neyse. Her şey bıraktığım gibi. Arabalar harici iki delikanlının oyun oynarken bir "eşek" sticker'ı yaparak zengin olabilecekleri tek yer Katalunya olabilir. Katalanların simgesi olan eşek (bence katır filan olmalıymış) kitlesel bir hastalığa dönüşüp tüm milliyetçi Katalanların arabalarını süsleyince, Kastilyalılar da boğa stickerlarıyla arabalarını süslemeye başlamışlardı. Alcalá'da da arabalarla merinos sticker görünce darma dağın oluyorum! Tabii 9'da kalk, 11'de kahve arası, 2'ye kadar siesta, 7'den sonra fiesta: İspanya'nın başka yapacak bir işi olmayınca fantezik buluşlara ve tüketime vakti kalıyor tabii.

Evet. Daha fazla uzatmadın gezimizi bir bars fikrasiyla kapatlim. Ballı kalın:

Basklı bir delikanlı düşün öncesi babasının nasihatlerine kulak verir: "Oğlum, gelin arabadan inerken koşup kapısını açacaksın. Unutma ki bir Basklı naziktir. Sonra onu bir güzel kucaklayacaksın tek hameda. Böylece Bask gücünü göreceksin. Kulaklarına "seni seviyorum" diyeceksin. Böylece Basklıların romantik olduğunu öğreneceksin. Merdivenlerden çıkıp bir güzel yatağa atacağını ki delikanlı insanlar olduğumuzu görsün. Sonra onu kendi haline bırak. Kendi kızı kendine göreceksin. Böylece kadın bir Basklı'nın başınızdı olduğunu bir kez daha göreceksin.

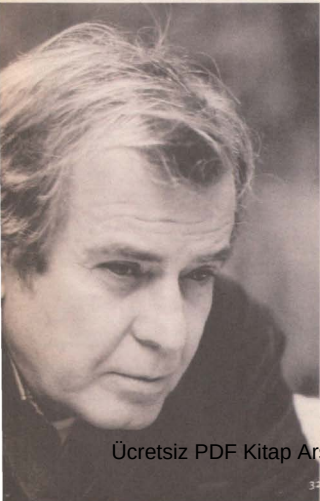
'Nâzım Hikmet Üzerine İlk Defa

O, Türk sinemasının, 70'li yıllarda oynadığı "yakışıklı jön" rollerinden, *Maden* filmiyle politik sinemaya dönen ve 12 Eylül döneminde tutuklanan aktörü... O, herkesin bildiği Tarkan Akan.

Tarkan Akan'la, alışlageldiği üzere sene mayı değil, farklı bir konuyu; Nâzım Hikmet'i konuştuk. Tarkan Akan, şu an Rutkay Aziz'in başkanlığını yürüttüğü Nâzım Hikmet Kültür ve Sanat Vakfı'nın, Kıymet Coşkun ve Alaattin Aksoy ile birlikte

başkan yardımcılığını yapıyor. Konusunda Nâzım Hikmet olduğu için devlet tarafından yasaklanan, şairin eserinden sinemaya uyarlanan devlet destekli filmere ve son olarak da danışmanlığını yaptığı Nâzım Hikmet Belgeseli'ne kadar, Tarkan Akan'ın Nâzım'ını konuştuk.

Bu söyleşi vesilesiyle, dünya şairi Nâzım Hikmet'i doğum yıldönümünde saygıyla anıyoruz.



Nâzım Hikmet'in Türk ve dünya edebiyatındaki önemi sizce nedir?

Şöyle söyleyeyim ben tek cümleyle, bu yıllardır bayrak olmuştur bizlere: Ne zaman ki yüreğin kararır, aç bir Nâzım oku!

Tarkan Akan, Nâzım Hikmet'le nasıl tanıştı?

Gençlik yıllarımdaydım, yani 21-22 yaşımıdayım diye hatırlıyorum. Biraz o yaş için geç ama, ben de geç başladım her şeye zaten... Nâzım tutkum bir gece başladı. O gece sabaha kadar bir kitabını bitirdim. Ondan sonra hepsini birden devirdim. Ben bu röportajla, ilk defa böyle Nâzım üzerine konuşuyorum. 15 yıldır vakfın içinde faal olarak çalışırım ama bu gibi röportajlar bana düşmez doğrusu, çünkü daha ustalarımız var, daha hocalarımız var. Onlar varken sıranın bana gelmiş olması demek, ya yaşlandım yahut da böyle bir şey oldu...

İlk filmlerinizde genç kızların sevgilisi, zengin aile çocuğu bir Tarkan Akan olarak gözlükörsünüz. Ama bir yandan Nâzım Hikmet'le tanışan bir Tarkan Akan var o yıllarda... O filmleri oynarken, bir yandan Nâzım Hikmet'i anlamaya çalışmak bir çelişki yaratıyor muydu içinizde?

Hayır; çünkü benim geliş kökenim de halkın içinden, toplumun zor kesiminden olduğu için, anlamak çok daha rahatlaşıyor. Birdenbire onunla öpüşebiliyorsun, onunla birleşebiliyorsun çok rahatlıkla... Sonraki yıllarda araştırmaların ve seviyenin yükselmesiyle daha da fazla kavramaya başlıyorsun. O kavrama artık tutku haline geliyor. O tutku her türlü mücadeleyi, zorluğu ve savaşı göze alma noktasına getiriyor seni.

Ertem Eğilmez'le çalışmayı bıraktıktan sonra daha çok politik filmlerde rol aldınız. O zamanlar Nâzım'ın etkisi var mıydı sanatınızda?

Olmaz mı, tabi ki var... Yalnız kendi adıma söylememin dışında, şunu da söyleyebilirim çok rahatlıkla: Türkiye şayet, Atatürk sonrası demokrasideki bütün mücadeleleri yapabilirse, Nâzım'ın bu kadar çok şeyi bu kadar kolay taşıyabil-

Konuşuyorum'



Barış Pehlivan

Fotoğrafı: Aysel Onur

mişse altında Nâzım yatar. Nâzım'ı sevenler, Nâzım'ı okuyanlar, Nâzım'la birlikteliği olanlar; bugün Türkiye'nin cumhuriyetini, demokrasisini ve laikliğini bugüne kadar getirmişlerdir. Acı olan taraf, bugünden sonra gençlerin Nâzım'dan kopuşu ve Nâzım'ı çok fazla araştırmaması. Bu üzüntü veriyor bana... Yalnız beni değil, herkesi çok etkilemiştir Nâzım.

Gün geliyor Su da Yanar adlı filmde rol alıyorsunuz. Yönetmeni **Ali Özgentürk**, 'lanetli filmim' diye nitelendiriyor **Su da Yanar**'ı... Nedir filmin hikâyesi ve 'lanetli'?

Su Da Yanar'da, yine Türkiye'deki sanata karşı olan korkuya, baskılara, yasaklara rağmen; bir cesur yönetmen çıkıp Nâzım'ın filmini çekme mücadelesi veriyor ve başına gelmedik şey kalmıyor. Netice de filmi bitirdik, filmin de başına çok şey geldi. Çünkü içinde Nâzım vardı. Nâzım olduğu için birçok şehirde yasaklandı, biz mahkemelere girdik. Film bir-

mesela **Babam ve Oğlum** diye bir film oynuyor. Çok hoş bana göre... Türkiye'de son yıllarda yapılmış en güzel filmlerden bir tanesi. Bu filmi mesela yirmi, hatta on yıl önce oynatamazdınız. Bu bir değişim tabii ki... Ülkesi adına hırslı insanlar bu mücadeleyi verdik bir şeyleri yirtiyor ama yavaş yirtiyor. Yani yürümüyor, hala patinaj halindeyiz. Şu an bence geriye gidiyor Türkiye, bu da tamamen iktidarın suçudur. Bu suç da 1980'den kaynaklanıp bugüne kadar geldi. Bence Kenan Evren dönemi, Türkiye'ye bu süreci başlattı. 25 yılda bu noktaya kadar getirebildi; Marmaris'teki ressam...

Can Dündar'la birlikte bir Nâzım Hikmet belgeseli var son olarak. Bugüne kadar yapılmış en büyük Nâzım Hikmet belgeseli özelliğini taşıyor. Sizin oradaki katkınız nedir?

Nâzım'ın 100. yaş gününe iki yıl var ve Moskova'dayız. Vakıf olarak Nâzım'ın mezarını ziyarete gitmiştik. Biz bir belge-

Şu an bence geriye gidiyor Türkiye, bu da tamamen iktidarın suçudur. Bu suç da 1980'den kaynaklanıp bugüne kadar geldi. Bence Kenan Evren dönemi, Türkiye'ye bu süreci başlattı. 25 yılda bu noktaya kadar getirebildi; Marmaris'teki ressam...

çok bölgede sinemalardan atıldı o dönem... Buna rağmen **Su da Yanar** çok güzel iş yaptı.

Nâzım Hikmet'in filmini çekmeye çalışan bir yönetmenin rolü size teklif edildiğinde, hemen kabul ettiniz mi?

Hemen, tabii, hiç düşünmem böyle şeyleri... Yani düşünmedim gibi, elimden ne gelirse yaparım.

Daha sonra Yolcu adlı bir filmde rol aldınız. O da Nâzım Hikmet'in aynı adlı eserinin uyarlaması...

Yolcu, TRT'nin desteğiyle çekildi, yani devlet desteğiyle...

Enteresan bir ülke burası. Tabii, **Su da Yanar** ile **Yolcu** arasında aşağı yukarı yedi yıl kadar bir süre var. Bu süre zarfında aşağı yukarı bir kaç işçiyi bir film için...

çerçevesini birazcık daha yitirdiğini, o görünüyor. Şimdi

sel hazırlamak istiyorduk Nâzım Hikmet'le ilgili ama, paramız pulumuz yok. **Can Dündar** da gelmişti bizle beraber oraya. Orada yönetim kurulundan Kıymet Coşkun, Aydın Aybay ve ben ayaküstü toplantı yaptık ve bu belgeseli **Can Dündar**'a yaptırmaya karar verdik. Can da hemen seve seve kabul etti. Can çok önemli bir kişi; hem bir belgeselci hem de bir düşün adamı... Moskova'da Sovexport Film'in, Bulgaristan'daki devlet arşivinin ve Azerbaycan arşivinin içine ben daldım. Can bir yandan kişilerle röportaj yaparken, ben de arşivlere girip arşivleri tanyordum. Bütün bu üç ülkeyi aşağı yukarı 1,5 - 2 yıl gidip gelerek, bu belgeseli ortaya çıkardık. Belgesel çıktı **Foto Ses** bir ara yakaladık, belgesele müzik yapı, dedi. Tabii bena adanmış, benim gibi değil...



Oturdu piyanonun başına, çılğınlar gibi bir müzik çıkardı. Ben yalnızca bu üç ülkede malzeme topladım ve sette yardımcı oldum, o kadar. Belgeselin daha sonra kitabı ile DVD'si çıktı ve geliri de vakfa bağışlandı...

Evet, beş baskısının geliri vakfa bağışlandı. Şimdi ciddi bir satış var. Can'dan gelen habere göre; 2. baskı hemen basıldığı anda bitti. Hoş, güzel...

Vakfın şu anki çalışmaları ve projeleri nelerdir?

Şu anda ayakta durmaya çalışıyoruz, hepsi bu. Oranın kirasını karşılamaya çalışıyoruz. Bunları başaramadıktan sonra başka şeyleri de başaramaz hale geldik... Yoksa yapılacak çok şey var. Ama böyle küçücük şeylerin içerisinde aylarca çabalıyoruz, oradan nasıl çıkarız diye... Şu an-

da 450 üyemiz var vakıfta. Türkiye'nin tüm ilerici sanatçıları, ilerici edebiyatçıları, yazarları hepsi üyemizdir. Ve tüm bu dostlar ellerinden ne gelirse yaparlar. Söleşimizin başında, Nâzım Hikmet gençler tarafından okunmuyor, destek de yok; mutsuzum dediniz... Bunu açar mısınız biraz?

Şimdi böyle büyük bir sanatçının artık Milli Eğitim'in müfredatına girmesi lazım. Artık bu tartışılmaz. Bunu yıllardır söylüyoruz ama, hâlâ bir adım dahi atılmış değil. Var olanlar çıkartılıyor, onların altına Nâzım Hikmet'in adı yazılmıyor. Bunlar artık ayıp şeyler. Daha ne diyeyim ben...

Yani Nâzım Hikmet 'vatan hainliğine' devam ediyor hâlâ...

Onlara göre böyle hâlâ... ●

“Nâzım'ın Filmini Çekeceğim”

12 Eylül'le ilgili bir senaryo çalışmanız vardı...

Bitirdim senaryoyu, şimdi para peşine koşuyorum. Bulabileceğimi ve 2006 sonunda başlayacağımı da tahmin ediyorum. O, Babam ve Oğlum filminin bir başka versiyonu. Benim hikayemin Babam ve Oğlum kadar duygusu var ama, o kadar fazla değil. O dönemin gerçekçi yüzünü bir senfoni müziğiyle anlatmayı tercih ettim. Başarabilirsem farklı bir 80 eleştirisi çıkacak. Şayet bu yönetmenlik denememde başarılı olursam, ardından kesinlikle bir Nâzım filmi çekeceğim, ama ne olduğunu söylemeyeceğim. Ama onda başarısız olursam bitti.

Ücretsiz PDF Kitap Arsivi - <https://rantey.org>





MİSAK-I MİLLİ'Yİ İLAN EDEN ADAM

Seref Bey, Abdülhamit döneminde muhalif-
tir. Ama sonraları, arkadaşları İttihatçıları
iktidarda geldiklerinde gene muhaliftir.
Cumhuriyet döneminde de uzun yıllar
mağdurdur.

Misak-ı Milli'yi ilan eden adamın, Edimeli
Mehmet Seref'in öyküsünü anlatacağım. Dinle-
meye değer. Daha doğrusu, ilan ediliş de Mec-
lis'te ilk okuyan ve ilan edilmesini öneren kişi
demek lazım. Çünkü Milli Misak'ı, yani Anadolu
ve Trakya'da yaşayan insanların bağımsız bir
devlet çatısı altında yaşama istemini dile getiren
belgeyi dünyaya yeniden ilan eden, İstanbul'da
toplanan Meclis-i Mebusan'dır. Ankara'ya geçti-
ğinde "Büyük Millet Meclisi" adını alacak olan
kuruluş.

Seref Bey komşumuzdu. Evleri Edime'nin Ka-
leşi'nde, bizim eve iki yüz adım uzaklıkta, güzel
kocaman bir ahşap yapı. Babam ile eski dost id-
ler. Kurtuluş Savaşı yıllarından beri süren bir
dostluk. Kızı Leman Hanım kızıl saçlı güzel, bir
kadın idi. Kocası doktor. Torunları ile akras-
tıydık. En büyüğü İlhan (Heykîltras İlhan Koma-
n) benden dört-beş yaş küçüktü. Delikanlılık
çapına ayaz basmış on üç, on dört yaşındakı gibi
sekiş, dokuz yaşındakı çoğunun dünyanla bamba-
şkaşdır. İlhan ile dostluk kurmazmız, uzun yıllar
sonra oldu. Dünyanızmız değişse bile dünyaya
bakışlarımız birleştiğinde.

16 Mart 1935'de İngiliz işgal kuvvetleri Meclis'i
başlatılınca tutuklandı Malta Adası'na sürgün
edilen millî mebuslardan (milletvekilleri)nden
idi Seref Bey. Hukukçu idi, ama alanı daha çok
aktif politika ve gazetecilik olmuştur.

Politik kayırlarının başlangıcının öyküsü ilginç-
tir: İttihat ve Terakki Fırkası, bir illegal örgüt ola-
rak ilk kez yüzümlüğün başlarında Edime'de ku-
ruldu. Baş kurucusu posta memuru Talat Efen-
di'dir. Sonraları "Paşa" ünvanını alıp Sadrazam
(başbakan) olacak kişi. Gizli örgütün kuruculan
sekiş kişidir. Diğer benlardan ikisi hafiye imiş;
yani, polis. Hafiyeler görevlerini yerine getiriyor-
lar; yani, ihbar ediyorlar. Talat ve arkadaşları tu-
tuklanıyor yargılıyor. Savunuculan genç avukat
öylesine parlak bir savunma yapıyor ki, sanıklar
beraat ediyor, özgürlüklerini kavuşuyorlar. An-
cak bu kez mahkeme, avukatı savunmasında pa-
disahâ hakâketten tutukluyor. Seref Bey mah-
kûm ediliyor. Böylece boyuluyor Seref Bey Libya
çölünü.

Sürgün koşulan pek ağır sayılmaz. Abdül-
hamit siyasi sürgünleri maşa bağlamıştır. Düzenli
almaktadırlar aylıklarını. Devlete sadakatle hiz-
met eden memurları durumu bu bakımdan çok
daha kötüdür.

Fizan paşası da halden anlayan bir adam. Gö-
zetim gevşektir. Sürgünlerin çoğu, yolunu bulup
Avrupa'ya kaçmaktadırlar. Paşa, Mehmet Seref'e
"kaçmaya kalkışma, senin İzmir'e naklini sağla-
yacağım" der ve sözünü tutar.

İzmir'e varığında Seref Bey, hiç vakit kaybet-
meden bir gazete çıkarmaya başlar. Yazılarında
gözünü yumup ağzını acı ıktıdara ver yansın et-
mekte.

İzmir valisi Kamil Paşa (sonraları İttihatçıların
sadrızam yapıtları) Fizan paşası gibi, hoşgör-
sahibi bir kimsedir. (Bugünün yöneticilerinde
çok değişik Osmanlı bürokratları bunlar.) Seref'i
huzuruna çağırır, şöyle der: "Hafiyeler seni jurnal
edip duruyor, zor durumda kalıyorsun. En iyisi
git, Manisa Akil Hastanesi'nden bir deli raporu al,
istediğini yaz. Sonarlarsa, Herif deli, ben ne
yapayım?" derim. Seref, valinin dediğini yapar,
raporu alır, "Edimeli Deli Seref'in deli lakabını
alışının öyküsü böyle.

Abdülhamit zamanından, tarih kitapları "İstib-
dad devri" (Despotluk dönemi) diye söz eder. O
dönem despotluk ise, bugüne ne demeli? Fizan
paşası, siyasi sürgüne baba şefkatî gösteren bir
insan, İzmir paşası da öyle. Eli kolu bağılı insan
la zulmetmekten zevk alan bugünün yönetici-
lerinden bambaşka insanlar. Öyleyle biri toprak-
larda artık yetisiyiyor zahir. Nereye gitti o saygı-
değer efendiler? Nereden çıktı bugünün malları?

Çöküş halindeki Osmanlı Devleti'nin bürokras-
sısını savunacak değiliz elbet. Onlar da herhalde
yeri geldiğinde dışlarını göstermekten geri kal-
mıyorlardı. Ama başgımlı kapitalizm koşullarında,
sola kapalı sağa açık (yalnız politik sağa değil,
ite-üşürsüzü da alabildiğine açık) bir politik dü-
zende maddi-manevi çürüme öylesine ki, insan
neredeyse Abdülhamit zamanına bile iyi gözle
bakacak!

İtullu yıllarda İstanbul'un Bebek'inde "Çakır"
diye anılan bir balıkçı vardı. Biz öğrencilerin de
gizli büyük çınarı altındaki kahveye uğruyan-
lardan. Prafa arkadaşları idik onunla. Gülenyüzü,
sıkakı, karklarında bir deniz adamı. Coştığında,
"Ahl! Abdülhamit zamanı ahl!" diye nara atardı.
Biz bu haline gülerdik. Kızıl Sultan'ın istibdad
düzenine hasret duyulur muydu? Geçmişte kalan
delikanlılık günleri Çakır'ın gözünde tutmekteydi
besbelli. Abdülhamit zamanında sürgün siyasi
mahkûm Seref Bey'in durumunu bugünün siyasi
hükümlülerini ile kıyasladığımızda balıkçı Çakır'ın
neresini anlayışla karşılıyoruz insan.

Seref Bey, Abdülhamit döneminde muhaliftir.
Ama sonraları, arkadaşları İttihatçıları iktidarda
geldiklerinde gene muhaliftir. Cumhuriyet dönemi-
nde de uzun yıllar mağdurdur.

İzmir'e sürgün iken sonra da Edime'nde çıkardığı
gazetelerinde yazılarının yanıklan olmuştur.
Polemikliği yanı gücü. Bir gazete bazayaz ile ca-
tıştığında kızıp, "Bana bak, bana Edimeli Deli
Seref derim. Bir ağzım, açarsam sana tam iki sa-
at bir dedimi tekrarlardan küfür edebilirim!"
diye yabduğunu anlatırlar.

Abdülhamit'ten tahttan düşürülmesinden sonra
iktidarda gelen İttihatçılar onu düşkünlüğüne uğra-
tacaklar. Edime, o zamanlar yüzüllübin nüfuslu,
imparatorluğun İstanbul'dan sonra gelen ikinci
büyük kentidir. Avrupa'nın kapısı, kozmopolit bir
kent. Sürgün dönüşü Seref Bey, orada bir gazete
yayımlamaya başlar. Yazılarında eski dostları
ile İttihatçıların keyfi uygulamalarını eleştirir-
mekte. Vali Hacı Adil Bey İttihatçıların o yö-
re bir numaralı adamdır. Geniş yetkileri olan bir
yönetici. Aralarında geçen bir tartışmanın öykü-

sünü İlhan Koman'dan dinledim. Vali bir ara,
öğünmelerinden olacak, Seref Bey'e, "Bana bak.
Ben adamı astırım!" diyecek oluyor, şecat ar-
zerken. Seref Bey yerinden fırlayarak gür-
luyor, "Sen Hristo'yu, Agop'u astırırın; zavallıları,
sekişizileri, Siki ise beni astır bakalım!" diyor.

Gene o günlerde, gazetesinde, Sadrazam Ta-
lat Paşa'ya hitaben yayımladığı bir acı mektup
var. Başlığı: "Posta memuru Talat Efendiye." İti-
hatçı yönetime verip verilişleri mektubunda,
Talat kendisini İstanbul'a davet ediyor. Karşıla-
şılarda Talat'ın ona bir sözü var: "Serefi-
ğim," diyor, "sen bir putatansın. Çnun için hiç-
bir işe yaramazsın. Senden kenef tas bile ol-
maz."

Kuşkusuz muhabatının gönlünü alacak için
söylenmiş bir söz bu. Ama bir başka bakımdan
da anlamlı. Başbakan koştugunda oturduğum,
devlet bürokrasisi duvarlarından değin değin aslar-
la örüldüğü iktidar ediyor.

Malta dönüşü Mehmet Seref Ankara'ya geçip
Büyük Millet Meclisi'nin çalışmalarına katılır. Ka-
cak'tır. İkinci grup muhalefetine karşı. Çankırı-
sahinde en aktif olanlardan biridir. Lozan'da Ba-
tılı Trakya Yunanistan'a bırakılınca İsmet Paşa ile
çatışıyor. Daha direnişin ilk günlerinde Trakya
Paşaeli Müdafaa'yi Hukuk Cemiyeti'ni kuruyor-
lar (hem Doğu, hem Batı Trakya'yı kapsayan ku-
vvetlerin karşı direniş alanı ilan eden Kuva'yı
Milli'ye örgütü). Mustafa Kemal olsun, İsmet ol-
sun, Lozan'da elde ettiklerine çoktan razıdır.
Ama Mehmet Seref'in razı olması kolay değil.
Müslüman nefes, oranın en yüksek koluna böl-
gelerden biridir. Batı Trakya. Millîcilerin bir ka-
hına sözü vardır.

Meclis'te Lozan Antlaşması tartışılırken İsmet
Paşa'ya, "Sattın Trakya'yı İsmet, sattını, senin ba-
ğırıyor Seref Bey.

Sen misin İsmet Paşa'ya meydan okuyan. Bi-
rinci Meclis'e o seçime gelmiş idi. İkinci Meclis'te
iki seçim-meçim yok. Ya da göstermelik millet-
vekilleri fiilen atanarak geliyor. Son Osmanlı
Meclisi'nde Misak-ı Milli'yi okuyan adam da İsmet
mecliste atamıyorlar. Ardından mağdurların ve sı-
kını yılları.

1930'da Serbest Fırka muhalefetine başlas-
ması var. CHP'leri kendisini sağlı-sollu yapıyor
yalıyan. Artık yazı da ilerlemişti, direnişçiler
Zeten seçimi geçersiz kılmak için gerekçe apa-
lacak ve ardından Serbest Fırka kapatılacaktı.

1930'larda Mustafa Kemal'in arka kışmasıyla
yeniden milletvekili atandı. Mustafa Kemal'in
ölümünden sonra da bir kez daha ikinci Meclis'in
işadine uğradı. Bu da, tek parti diktatörlüğüne
politikadan başka iş bilmeven bir kimsenin zor
günlerini geçirtti (atması demek idi). Ömrünün son
yıllarında da boş durdu sayılmaz. Yazdı. Yazdik-
larını yayımladı (ama ölanığı pek yaktı. Ama gene de
yazdı. Kemal Kutay'a dikte ettiği anıların bir
özetini torunu İlhan Koman yayımlattı. Kutay'ın
araya soktuşduğu yorumlardan anndırılır, iş-
çiler ilginçtir. Kitapta, Türkçülük yönü ağır basan
bir ikinci Mesrutiyet ve Cumhuriyet dönemi ya-
dını tanımlatıyor. Bir gün İlhan Koman'a de-
desini böyle nitelendirdiğini söyledim. "ama sol
düşünceye saygılı idi" dedi. Birgün bana "İnsan-
lığın geleceği komünizmdir" demesine engel ol-
mamıştır Türkçülüğü...

MODERNİZMİN İLANI

"Eski şapkalarımız, ayakkabılarımız, elbiselerimiz gün geçtikçe bizden bir parça olmazlar mı? Onları sık sık değiştirmek isteyişimiz de bu yüzden değil midir? Yeni bir el bise giyen adam az çok beğenilinin dışına çıkmışa benzer: Kendinden uzaklaşmak, ona bir değişikliğin arasından bakmak ihtiyacı, yahut "Ben artık bir başkasıyım!" diyebilmek saadeti..." (1)

1930'lu yılların yeni Türk Cumhuriyeti, kendisinin karıştırdı olarak gördüğü Osmanlı'dan farklılaşarak, Tanpınar'ın sözleriyle "Ben artık bir başkasıyım!" diyebilmek saadetine erişebilmek için Osmanlı'ya ait her şeyden bir an önce kurtulmaya çalıştı. Bizi şimdilik ilgilendiren üç konu, Cumhuriyet'in Osmanlı'nın dilinden, tarihinden ve mimarisinden kurtulma çabalarındır.

Cumhuriyet'in dudak uçurtan uygulamalarından biri, Türk Dil Reformu'dur. Önceleri dildeki Arapça ve Farsça sözcüklere Türkçe karşılıklar bulmak biçimindeki masumane bir çaba olarak ortaya çıkan dil reformu çalışmaları, Güneş Dil Teorisi ile bir çılgınlığa dönüşmüştür. Cumhuriyet'in modernist kadroları "okul" sözcüğü örneğinde olduğu gibi zaman zaman Atatürk'ü aldatmakten dahi çekinmeyerek (2) Türk dilini bozmaya yönelik bir saldırıya geçtiler. 1935 yılında, Viyana'da yaşayan Dr. Herman F. Kvergi, "in 4 yılalık bir daktilo metni Atatürk'ün eline geçti. Özetle Kvergi, Türkçe'nin biçimleniş ile insan dili olduğunu düşünüyordu. (3) Bu tez, tikanan Türkdilini özleştirme çabaları için bir nimetti. Artık Arapça ve Farsça'dan alınan sözcükler için yenilerini uydurmaya gerek kalmamıştı, çünkü zaten dünyadaki bütün diller Türkçe'den türemişti ve dolayısıyla tüm sözcükler aslında Türkçe'ydiler. Güneş Dil Teorisi'ne göre Anadolu'da yaşamış Sümer, Akad, Etil (Hitit) vb. uluslar bir rıktan türemiş ve yalnız Türkçe konuşmuş olduğu halde "garp alimleri" onları devirlerle ve devirlerin ayırdığı lehçelere göre birbirinden ayırmak gayretini gütmüşlerdi. (4) Geoffrey Lewis, şöyle bir anekdot aktarı: "Wall Street Journal'da 16 Mart 1985'de dil reformu üzerine yayınlanan bir makedale 31 Ocak 1936 tarihli Cumhuriyet Gazetesi'nde şöyle bir manşetin atıldığı belirtilmektedir: "Elektrik Türkçe bir kelimedir". (5)

Tüm dillerin Türkten türediğinin anlaşılması, Cumhuriyet'in büyük Türk Tarih Tezi'ne de doğruluğunu kanıtlıyordu. Maarif Vekaleti'nin 1931 yılında 2/8/1931 tarih ve 1869 numaralı emriyle okullar için basılan Türk ders kitaplarının I. Cildi, Sümerler'in, Akattar'ın, Emların ve daha birçok milletin aslında Türk olduğunu, "Methal Kısmı'nda (1931)

özetlenen teze göre Türkler Avrupa, Mısır ve Afrika'ya tarih öncesi devirlerde göç etmiş, buralardaki uygarlıkların gerçek kurucularıydı. Günümüz okurunu kitaptaki kimi anlatımların mizah amaçlı olmadığına ikna etmek çok güç: Mısır'a göiden Türkler yerleşmek için Nîl'in boş buldukları deltasını seçtiler. İlk Mısır medeniyetini kuranları Asya'dan geldikleri, Mısır'ın kadim tarihi ile uğraşan âlimlerin çoğu tarafından kabul edilmiş bir keyfiyettir." (6)

Görüldüğü üzere Orta Asya'dan tarih öncesi devirlerde çıkan Türkler dünyanın boş buldukları yerlerine yerleşerek başkalarına ait olduğu sanılan uygarlıkların kurmuşlardır. Bu tez, Atatürk'ün anıt mezarı olan Anıtkabir'in projesini çizen mimarlar Emin Onat ve Orhan Arda tarafından, *Akıtekt* dergisindeki ortak makalelerinde, tasarımlarının gerekçeleri olarak gösterilmiştir: "Osmanlı devri şerefle dolu bir devir olmakla beraber, itiraf etmek gerekir ki skolastik ruhun hüküm sürdüğü kapalı bir âlemde ibaretti. Gerçekte ise, Akdeniz milletlerinden birçoğu gibi, tarihimiz binlerce yıl önceye gidiyor. Sümerler'den, Hititler'den başlıyor ve Orta Asya'dan Avrupa içlerine kadar birçok kavimlerin hayatlarına kanıyor, Akdeniz medeniyetinin klasik geleneğinin en büyük köklerinden birini teşkil ediyordu. Atatürk bize bu zengin ve verimli tarih zevkini asırların ufuklarını genişletti. Bizi Ortaçağ'dan kurtarmak için yapılmış hamlelerden en büyüğü bunu yaptı. Gerçek geçmişimizin Ortaçağ değil, dünya klasiklerinin ortak kaynaklarında olduğunu gösterdi..."

"Batılılaşma yolunda en büyük hamlemizi yapan Ata'nın Anıtkabir'ini, bir sultan veya yeni türbesi ruhundan tamamen ayırdı, yeni bin yıllık bir medeniyetin rasyonel çizgilerine dayanan klasik bir ruh içinde kurmak istedik." (7)

Yeni Cumhuriyet'in mimarı anlayış, en az dil ve tarih tezleri kadar mizahi olma kabiliyeti, oldukça ürktüçüdür de: "Gelgelelim 1931'e gelindiğinde, Cumhuriyet Halk Partisi'nin tek parti rejimi-pekiştikten ve cumhuriyetin laik, Batı-yönelimli kültür politikası sağlam bir biçimde yerleşikten sonra, Osmanlı canlandırıcılığı hızla terk edilerek, Modern Hareket'e Türkiye'de verilen isimle ithal bir "Yeni Mimari" benimsendi. Eski ile yeni, geleneksel ile çağdaş, gerici ile ilerici arasındaki karşıtlıklara dayalı, ideolojik olarak yüklenmiş ikinci düşünme tarzının başlangıcıydı bu. 1930'ların bütün mimarlık söylemi bu karşıtlık içinde kurulup meşrulaşacaktı." (8)

Bu mimari anlayış ürktüçüdür çünkü mimarlar, 1930'lu yıllarda, başkacaanlarda ol-

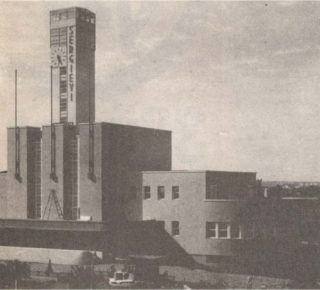


duğu gibi mimaride de dönemin Almany, İtalya ve Rusya'daki totaliter-faşist yönetimlerin uygulamalarını örnek almıştır: "Modern Hareket'in yeni bir siyasi düzenle ya da ideolojiyle özdeşleştirilmesi, sadece Türkiye'ye özgü bir şey değildi. Modern formlar, İtalya'daki Faşizm ve Sovyetler Birliği'ndeki Stalinizmden Tel Aviv'in inşası sırasında mandan konumunda olan Filistin'deki Siyonizme çeşitli devrimci rejimler ya da siyasi sistemler tarafından kullanılıyordu... Örneğin İtalyan mimar Ernesto Rogers, modernizmin 1930'larda faşizmle kurduğu ilişkiyi sonradan şöyle açıklamıştı: "Kabaca şöyle bir tasnii temel almıştık: Faşizm bir devrimdir, modern mimari devrimcidir, böyleyse Faşizmin mimarisi olmalıdır" "Faşizm" kelimesi yerine "Kemalizm" koyulduğunda, 1930'ların genç Türk mimarlarının çoğu bunu söyleyebilirdi ki dönemin çoğuyunun da gerçekten söylemişlerdi de." (9)

ROMANIN İSYANI

Ahmet Hamdi Tanpınar'ın büyük romanı *Saatleri Ayarlama Enstitüsü*, roman kahramanı Hayri İrdal'ın kaleme aldığı hatıraları olarak anlatılır. Hayri İrdal, Türkiye'nin siyasi tarihinden üç totaliter dönemde yaşadıklarını bahseder. Bu dönemlerin ilki, II. Abdülhamit'in devridir. Hayri İrdal o döneme kadarki kısa ömründe hiç gittiğini göremediği halde, hürriyetin yedi sekiz defa memleketimize geldiğini görmüştür. (10) Hayri İrdal bu dönemin baskıcı politikasının parçası olarak, "İsmail Bey'in yanında, İsmail Bey'in yanında, Abdülselam Bey'in kardeşinin da-

ROMAN DİLİ



madı Ferhat Bey Abdülhamit'e haftada bir konak ile ilgili jurnal vermektedir. (11) Romanın göndermede bulunduğu ikinci siyasi dönem, İttihat ve Terakkî iktidarıdır; kahramanlardan Seyit Lütfullah bir vazada Mehdi olduğu müjdesini vermiştir: "Müphem bir zamana talik etmekle beraber oldukça sarıh olan bu müdede Seyit Lütfullah'ın o gün aldığı esrar miktânın elbette mühim bir hissesi vardı. Fakat böyle de olsa hükümet, hele o zamanda, yarı **Mahmut Şevket Paşa**'nın henüz öldürüldüğü, İstanbul'un bin türlü siyasi huzursuzlukla çalkandığı bir günde bunu hiçbir surette hoş göremezdi." (12)

Bu iki dönem, kitabın ilk iki bölümünde kısaca anlatılır. Hayri İrdal'ın yaşamındaki asıl çığır-
lıklar, onun dört yıl süren Anadolu Harbi'nin bitmesi ve terhis olması ile başlayan, Cumhuriyet Halk Partisi'nin tek parti diktatörlüğü dönemine aittir.

Romanın bundan sonrasında Tanpınar, Hayri İrdal'ın çocukluğundaki geleneksel yaşantı ile modernist Cumhuriyet yaşantısı arasındaki karşıtlığı istihza ile dile getiriyor. Hayri İrdal'ın çocukluk kahramanı Mustafa Efendi, çocukluk mekânı ise muvakkithanedir. Ama modern

bir yaşama başlamasıyla birlikte İrdal'ın yeni müşridi Halit Ayar-
cı, yeni mekânı ise Saatleri Ayarlama Enstitüsü olacaktır.

Saatleri Ayarlama Enstitüsü, modernist Cumhuriyet'in kurulumlarının bir allegorisidir. Hayri İrdal bu enstitüde Halit Ayar-
cı tarafından hayali, sahte bir tarih kitabı yazmaya zorlanır: **Şeyh Ahmet Zamanı'nın Hayatı ve Eseri**.

Kitap, 17. yüzyılda yaşamış bir Mevlevî şeyhini konu etmektedir. Şeyhçok eşliğinde karşı çıkmış, bir Venedikli aracılığıyla dönemin Batılı rüyazıyecileriyle mektuplaşmış biridir: "Demek modern bir adam... Adeta biz denli" (13)

Saatleri Ayarlama Enstitüsü bünyesinde Halit Ayar'ın yön-
lendirmesiyle, Hayri İrdal tarafın-
dan gerçekleştirilen bu araştır-
ma, 1930'lu yıllarda Türk Dil Ku-
rumu ve Türk Tarih Kurumu bü-
nyesinde yürütülen etkinlikleri ha-
tırlatmaktadır. Ancak Saatleri Ayarlama Enstitüsü'nün uygulama-
ları ile Cumhuriyet'in uygulama-
ları arasındaki benzerlikler hayali tezlerle sınırlı değil. Halit Ayar'ı ve Hayri İrdal, Enstitüper-
soneli için Saat Evleri denen bir konsepti geliştirmişti. Bu konsepti
yapımına karar veren Enstitü
binası için düzenlenen yaşma-

nın şartnamesinde Halit Ayar-
cı'nın isran üzerine "müesses-
nin modern mahiyetine ve adına
uygun bir şekilde orijinal ve yeni
üstlup" (14) kaydı yer alır. Aynı
ca binanın bünyesinde saat fikri-
nin de bulunması istenmektedir.
Doğal olarak hiç kimse şartna-
mede geçen saçmalkın çizme-
mez ve Hayri İrdal oğulluyla birli-
kte kibrit kutulundan, kendisinin
bile alay ettiği kübik bir enstitü
binası maketi yapar; ancak ma-
ket, basında ve yakın çevrelerin-
de modern olduğu için alkışlarla
karşılır. (15)

Tanpınar'ın yaşadığı yıllarda,
Ankara Sergi Evi örneğinde ol-
duğu gibi, Cumhuriyet ideolojisi-
ne uygun ama alaykonusu ol-
muş pek çok kübik bina vardı.
Yazar romanı, **Saatleri Ayarlama Enstitüsü** allegorisini çerçevesin-
de, eskilerden devralınan gele-
neksel olan ile Cumhuriyet'in
dayattığı modernolan arasında-
ki karşıtlık üzerine kurmuştur.

Cumhuriyet'in modernist mi-
marisi **Öğüz Atay'ın Tutunamayanlar** adlı romanında da yer
bulur: "Hükümet Konagı eski
bir bina Olur. Çünkü kapısı or-
tada. Bayındırlık Müdürlüğü gibi
yeni bir bina olsaydı kapısıyan-
dan olurdu. En yeni binalar day-
sa kapının nerece değen olduğu
değildir Olur. Henüz kasabalara
böyleyenlikler girmiyor." (16)

Öğüz Atay, **Tutunamayanlar**
adlı romanı ile Cumhuriyet'in re-
toriklerine büyük bir darbe vur-
muştur: "Sevgili çocuklar! Bu-
günkü dersimizin konusu foto-
rafıya. Önce fotoğrafıyın tarifi-
ni yapalım: eski Yunancada fo-
ton, ışık demektir, grafos da
yazmak. Demek ki ne oluyor:
ışığın yazması ya da çizmesi de-
mek oluyor. Tabiatta serbest bir
halde bulunan ışık, bazı metot-
larla kâğıt üzerine yansıtılarak
serbest halinde bileşik hale ge-
çerilir. İlk insanlar, bunu bilme-
dikleri için kalemle çizlerlerdi.
Bununla birlikte, eski Orhan Ya-
zıtlan'ın incelediğimiz zaman,
Orta Asya'dakilerin de ışığın bu
özelliklerinden faydalanmayı dü-
şünmüş olduklarını görüyoruz.
Ne yazık ki teknik imkânsızlıklar
ve bütçe yetersizlikleri, her ha-
yırlı teşebbüs gibi bu araştırma-
nın da emekleme çağına kal-
masına sebep olmuş ve MS. II.
yüzyılın başlarında Orta Asya'yı
yöneten Fo-To-Çu adlı bir Çinli
teknisyen, bu araştırmanın
bir kopyasını yurt dışına ka-

çırmıştır. Deneylerine Çin'de de-
vam eden Fo-To-Çu, on iki yıllık
bir çalışmadan sonra, ışığın kâ-
ğıt üzerine çizmesini sağlamış-
tır. Ne var ki, son yapılan antro-
polojik incelemeler ve bu arada
bazı yazıtların yeniden okunma-
sı, Fo-To-Çu'nun Moğol bir ba-
badan dünyaya gelmiş olduğu
ihtimallerini kuvvetlendirmiştir.
Hatta, bundan iki yıl önce yapı-
lan kazılar sırasında, biri Nevşe-
hir'de, diğeri de Akkale'de ol-
mak üzere, yani iki yerde, Fu-
Te-Ça adlı bir bilginin mezar
bulunmuştur ki bu şahsın, yu-
kanda sizlere bahsettiğim Çinli
alim Fo-To-Çu olması kuvvetle
muhtemeldir. Çin'de oldukça
geliştirilen bu metot sayesinde
Çinliler Çinli mürekkebiyle yaz-
mayı bırakmışlar ve Avrupa'da
daha kurşunkalemi bilmeyen
Foto Kalem kullanmışlardır. Fa-
kat sonradan, bildiğimiz gibi,
yobazlık ve geriliklik Çin milleti-
ni ikiye bölmüş ve Moğolları
bu icatta parmağı bulunması,
sonunda Çinli ırklarının Foto Ka-
lemi yasak ettirmelerini sağla-
mıştır" (17)

Modernist Cumhuriyet, Os-
manlı'yı karşıtı olarak görmüş,
her alanda ileri-geri retorikini
kullanarak Osmanlı'yı gerici,
kendisini ilerici olarak tanımla-
mıştır. Erik K. Zürcher, Cumhu-
riyet'in bir dışlama aracı olarak
gericiliği kullanmasına dikkat
çeker: 1937 yılında yayımlanan
Le Kémalisme adlı kitabında **Mo-
lîse Cohen**, Batıcı, modernist
Cumhuriyet ideolojini formülle-
ştirmiştir. Cohen'e göre "Türki-
ye'yi güçlendirecek olan mo-
dernleşme ülküsü, İslami bir uy-
garlıktan modern Avrupa uygar-
lığına geçişte kaçınılmaz-
dır". (18) Bu ideolojinin savunul-
can, yılmaz beklileri olmak,
Cumhuriyet tarihi boyunca yol-
suzlukla suçlanan kamu görevli-
leri tarafından bir kalkan olarak
kullanılmıştır.

Cumhuriyet 1930'lu yıllarda
örnek aldığı Batılı modern to-
taller-faşist yönetimlere ayak u-
ydurabilmek için tarihin derinlik-
lerinde kendisine ait kökler
bulmak zorunda kalmış ve uy-
durma bir Orta Asya tarihî yaz-
mıştır. **Tutunamayanlar** romanı
baştan sona bu Cumhuriyet re-
toriklerinin bir parodisidir, ancak
eleştirmenler nedense bunu gö-
rememiştir. (19)

Öğüz Atay, Mehmet Eroğlu'na
ait bir başkaleştirel siyasi alle-

gori. Eroğlu bu romanda simge olarak bir binayı kullanmaktadır: "Günlerdir bütün daire sahiplerinin katılması için sayısız çağrı çıkarılan önemli toplantıya kesinlikle gitmek istemiyordum... Çok geniş ve uzun bir blokta oluşan apartmanın Güney Kanad'ında on yıl kadar önce ortaya çıktığında pek önemsenmeyen, ama daha sonra giderek belirginleşen çatlak konusu tartışılacak toplantıdır. Kötümser olanlara göre, önlem alınmaz, daha fazla gecikilirse, Güney Kanadı kayıp gidecek ve yapı fiilen ikiye bölünecektir. Çatlağın oluştuğu tarafta yaşayanlar ise—aslında diğer kanatları oturanlar arasında da aynı fikirde olanlar vardı—durumu abartıldığı kanısındaydılar. Ancak çoğunluk, çatlağın bir an önce ve neye mal olursa olsun, onanılmasından yanaydı." (20)

Romanda yapının Güney Kanad'ında oturanlar, birtakım ayrılıkçı düşüncelere sahiptir: "Güney"ile-re göre çatlağın oluşması doğal, hatta kaçınılmazdır; çünkü iki kanadın oturduğu zemin farklıdır. Özetle, çatlağın binanın cephesinde düz bir çizgi haline getirilerek olduğu gibi korunmasını, gerekirse binanın birbirine bitişik, iki ayrı yapı haline getirilmesini öneriyorlardı." (21)

12 Eylül 1980 askeri darbesinin ardından darbeci generallerin Türkiye'nin Güneydoğusunda izlediği baskıcı politikalar, ayrılıkçı fikirlerin bölge halkı arasında taban bulmasına, kolayca yayılmasına yol açmıştı. 1984 yılında, ayrılıkçı düşünceler silahlı çatışmaya dönüştü. Yüz: 1981 romanında bölünme tehlikesi içinde bulunan bina kurgusunun, 1980 sonrası Türkiye'nin allegorisi olduğu çok açıktır.

George Orwell'in *Hayvan Çiftliği* adlı romanında, bir hayvan çiftliğinde olup bitenlerin çok ötesinde, derinlerdeki bir gerçekliği işaret edildiği şüpheğedir. Pekli roman yazarın, romanın kolay anlaşılmasını, kolay çevrilmesini ve çokdaha geniş bir kitle tarafından okunmasını sağlayacak düz bir dil kullanmak yerine neden allegoriye başvurur? Dolaylı anlatımın, algıyı güçleştirmenin işlevi nedir?

Tzvetan Todorov, fantastik romanın işlevi için şunları yazar: "Kurumlaşmış sansürün yanı sıra, daha ince ve daha genel bir başka sansürdaha vardır: yazarların psikelerinde sansür. Toplumun bazı davranışları cezalandırması, bireyde de bazı tabuları buluşmayı engelleyen bir cezalandırma duygusu yerleştirilmiştir. Fantastik basit bir bahaneden çok, şu iki tür sansürle mücadelelerin bir yoludur: Cinsel taşkınlıklar şeytanın hesabına yazıldığından her tür sansürden kurtulunabilir... Doğüstünün işlevi, yasanın kısılcısından kurtararak metnin yasayı delmesini sağlamaktır." (22)

Türk yazarların romanlarda Cumhuriyet'in uygulamaları eleştirmek için dolaylı bir dil kullanması, günahlardan gerçek yöneticiler yerine enstitü müdürleri ya da apartman yöneticilerinin hanesine yazılması, roman yazarını hapis, işkence hatta idam tehlikesine karşı sigortalayacaktır. Türk romanında allegori, parodi gibi algıyı geciktiren dolaylı anlatım teknikleri, sanatsal endişelerden çok, zorunluluktan kaynaklanmıştır. Çünkü söz konusu yazarlar sayısız idama tanıklık etmiştir. Özellikle Tanpınar'ın tedirginliği, *Saatleri Ayarlama Enstitüsü*'nün kahrmanlarından Halit Ayaracı'nın ağzından bir mektup yazıptım romanı gerektiğinde bir ruh hastasının sayıklamaları gibi göstermek istemesinden anlaşılabilir. (23)

Dipnotlar

1- Ahmet Hamdi Tanpınar, *Saatleri Ayarlama Enstitüsü* (Ekim 1992), s. 16

2- "Mektup" sözcüğü yerine Türkçe bir karşılık arayan Atâtürk, Urfa milletvekili tarafından Urfa'da "okula" biçiminde bir sözcük olduğu yolunda aldatılmıştır. Oysa uydurulan sözcük Batı dillerindeki "schola"nın bozulmuş biçiminden başka birşey değildir. Bkz. Geoffrey Lewis, *Tarihi Başarı, Türk Dil Reformu* (çev. Mehmet Fatih Uslu, 2004), s. 150

3- a.g.e., s. 79

4- H. Reşit Tankut, *Güneş Dil Teorisi Göre Dil Tetkikleri* (1936), s. 28

5- Geoffrey Lewis, a.g.e., s. 82
6- Türk Tarihinin Ana Hatları-
Methal Kısmı (1931), s. 9

7- Sibel Bozdoğan, *Modernizm ve Ulusun İnşası - Erken Cumhuriyet Türkiye'sinde Mimari Kültür* (8-a.g.e., s. 34)

8- a.g.e., s. 75

10- Ahmet Hamdi Tanpınar,

a.g.e., s. 20-21

11- a.g.e., s. 34-35

12- a.g.e., s. 59-60

13- a.g.e., s. 218

14- a.g.e., s. 286

15- a.g.e., s. 295, 297-299

16- Öğüz Albayrak, *Tutunamayanlar* (2005), s. 586-587

17- a.g.e., s. 77-78

18- Erik J. Zürcher, "Fundamentalizm" (İtalya: Kemalî Türk Milliyetçiliği'nin Dışlama Aracı", *Orta Asya ve İslam Dünyasında Kimlik Politikaları*- 20. Yüzyılda Milliyetçilik, Etnisite ve Emek (Der: Willem van Schendel, Erik J. Zürcher, çev. Selda Somuncuoğlu, 2004), s. 265, 266

19- Örneğin Yıldız Ecevit, *Sayfalarca yazıp da Tutunamayanlar'ı hiç anlamamış biridir: "... Kimi kez Osmanlıca parodisi arzuluğlarıyla Atı Aşyalı gençlerin öykülerini anlatırlar..."* bkz. Yıldız Ecevit, "Ben Buradayım..." Öğüz Atay'ın Biyografik Ve Kurmaca Dünyası (2005), s. 244
20- Mehmet Eroğlu, *Yüz: 1981* (2. basım, Ekim 2000), s. 54

21- a.g.e., s. 57

22- Tzvetan Todorov, *Fantastik Edebi Tür Yapısı Bir Yaklaşım* (çev. Nedret Öztokat, 2004), s. 153, 154

23- Bu mektup için bkz. Turan Alptekin, Ahmet Hamdi Tanpınar- Bir Kültür, Bir İnsan (2001), s. 66-70

Berna Moransözkonusumektup için şunları yazar: "Tanpınar bu mektubu belli de romanda devrimleri eleştirdiği için başına bir iş açılacağıni düşünerek kitabın başına ya da sonuna eklemek üzere kaleme almıştı. Ama sonra gerek görmemiş olamaz ki romana eklemekten vazgeçmişti." Bkz. Berna Moran, *Türk Romanına Eleştirel Bir Bakış*, Çilt. (1997), s. 243

kaçak yayın

3'lü set

Kaçıranlar ve koleksiyoncular için yarı fiyatına



"İşim rahat... Akşama değin oturuyorum"

Çocukluğumda çok yadırgardım şu yanıtı: "İşim mi? Çok rahat. Her gün akşama değin oturuyorum. Hiçbir iş yaptığım yok."

Niçin sevindirir insanı, hiçbir iş yapmadan para almak? Ya da... Niçin üzmez insanı, para aldığı halde kendisinden hiçbir iş istenmeyişi?..

"İşyerinde akşama değin oturuyorum" diyene, "Niye öyle? Senin elinden bir iş gelmiyor mu?" dendiğini duyduz mu hiç? Ben hep şu tepkiyi gördüm:

"İyi iyi... Çok güzel..."

Özel sektör çok iyi bilir çalıştırıldığı kişiye akşama değin posasını çıkardıktan sonra eve göndermeyi. Yukarıdaki konuşmada paylaşılan sevincin konusu olan işletmeler, özel olsun, kamu işyeri olsun, küçük işyerleri arasında kıpıraz çoğunlukla. Kalabalık işyerlerinde rastlanır akşama değin oturmaktan sıkılmayanlara... Toplumsal dünya görüşünde olmasın bile, hiçbir iş yapmadan akşama değin oturulduğu söylenen işyerlerinin, en çok da kamu işletmeleri arasında, onların içyapılarındaki bölümlerden çıktığını nasıl görmezden gelebiliriz!

Özelleştirme bayraktarlarının ilk gerekçelerinden biri neydi? Kadro kişisizliği... Yukarıdaki konuşmada söylenen para alma biçiminin başka bir anlatımı.

Şunu hemen söylemek isterim: Kamu işletmelerinde kadro kişisizliğine tümden karşı değilim ben. Tam tersine, işsizlik sorununu çözmeyi öncelikle toplumun görevi saydığım, o sorunu tek başına çözemeyecek bireyin, hiçbir iş yapmadan işsizlik sigortasından ödenek almasındansa, bütün güç ve yeteneğini ortaya koyma olanağı bulamadan da olsa bir şeyler yaparak para edinmesini hem toplumun hem de bireyin sağlığı bakımından daha doğru bulurum. İşsizlik sigortası nasıl ki bir gelir paylaşımsa, işsizliği giderme amacıyla işletmelerin kadrosunun şişmesini gözlemliyoruz.

paylaşımdır. Bu konuyu başka bir yazıda da irdelleyebiliriz. Benim şu yaşama değin anlayamadığım, insanın iş yapmadan para almakla nasıl övünbildiği.

Bu övünmede, gerekli olan abartı payı kuşkusuz ki vardır. Yani o kişinin söylediğince aylığı cebine, kolunu bile kaldırmadan geliyor da degildir hani. Zaten gördüğüm örneklerin hepsi, biraz konuşunca belli ederlerdi ay boyunca o denli de boş oturduklarını. Öyleyse ne kalıyor geriye? Olabildiğince az çalışarak, hatta hiç çalışmadan, dahası, üretmeden kazanma düşkünlüğü.

"Aslına bakarsanız, tembellik insanın doğasında var," diyor Vedat Günyol *Tembellik Hakkı'nın* çevirisinin "başsöz"ünde, "çalışma" sözcüğünün Fransızcası *'travail'*in "zahmetli iş, acı veren iş, bir çeşit işkençe," anlamını içerdiğini de belirtir.

Oysa çalışmadan kazanmanın karşılığı olarak tembelliği benimsersek, buraya değin söylediklerimin tümünü geri almam gerekir. Çünkü hem tembellikte çoğu kez bir sevimlilik de buluşumdur ben, hem de tembel, adil bir düzende, "kazanmayan"lardan olmakla öder çalışmayışının bedelini. Dürüstse, göze de almıştır böyle bir sonucu. Oysa yazının başında örnek verdiğim "çalışmayan"ların arasında, iş saatlerinin dışındaki zamanını ek işler yaparak para kazanmakla dolduranlar da vardır. Diyeceğim, aralarında tembeller de olabilirler yatacak katanların ama, bununla övünenlerin içinde tembel yoktur gibime gelir hep. Tembelligiyle övünen gerçek tembel hiç görmedim. Çoğunlukla utangaçtır tembeller. Para veriliyorsa bir yerde bulunmalarının karşılığında, ötekilerden çalışkan kesilir çoğu; iş verilince yapar onlar... Aldıkları parayı hak etmek isterler çünkü. Yatacak kazanmakla övünenin açık-gözlüğü yoktur onlarda. Zaten Günyol da, Paul Lafargue'nin "tembellik hakkı"na değin yazdığı

"boş zaman hakkı" olduğunu söylüyor. Çünkü o zamanlar "... fabrika ve yapımverilerinde kolektif çalışma saatleri 12 saat ... Sonraları bu 17 saate kadar çıkacaktı." "İnsanı insanlıktan çıkaran aşırı çalışmaya karşı" olduğunu söyler Lafargue'in, Vedat Hoca.

Demek, işverenin düzenden güç alarak belirlediği 'iş saatlerini azaltma' gerekliliği onun konusu. Zaten bunun savaşımı da grevlerle, siyasal etkinliklerle, eylemlerle veriliyor; iş saatlerinde arkadaşları çalışırken oturarak değil. Öyleyse işyerinde iş yapmadan para almayı, Lafargue'in savunduğu 'tembellik' sürelerinden de, eski Yunan'daki 'özgür insanın çalışmasını ayıp sayma' anlayışından da ayrı tutabiliriz sanıyorum.

Göçün olmadığı dönemlerde de var mıydı çalışıyormuş gibi işe gidip orada akşama değin yatacak para edinme övünmesi? Yani dedelerden, atalardan beridir aynı köyde ya da kentte yaşayanların arasında da var mıydı? Doğrusu, değer araştırmaya. Yoksa, feodalizmin ve kapitalizmin egemenlerine özenmenin bir dışavurum biçimi mi bu? Çalıştırılmaya, başkası yararına çalışmaya karşı bir içdirenc mi var insanda? Böyle bir içdirenc varlığı, insan çalıştıran bütün düzenlerin, daha kurulum aşamasında yıkılmasını sağlamaz mı?

Ya da, insanı seveceği işlerle buluşturamayan toplumsal düzenlere bilinçtından bir tür bireysel başkaldırı mı övünme?

Her ne ise... "Çalışır gibi işe gidip çalışmadan kazanıyorum" diyerek işine işine övünememesinin nasıl ayıp sayılmayabildiğini merak ediyorum ben. Hem de bu çağın toplumunda... Eski Yunan'da ya da 16-17 saatlik işgünüyle inleyen yüz elli yıl öncesinin Fransa'sında değil.

İşyerine gidip akşama değin iş yapmadan para kazanmanın sevincini, geçimini öyle sağlayan biriyle, derinlemesine konuşmak is-

Eskenen anlamazdım. Çocuktum o zamanlar. Adna hayat dedikleri o bil-meceli kurgunun hepşi birbirinden heyecanlı ve merak uyandıran sürprizleri süslü ambalaj kâğıtlarını açmam için sıraya girmiş bir bekeylen binlerce rengârenk hediye paketi gibi etrafımda döner dururdu sanki. Ara sıra büyükler kendi aralarında konuşurken kulağıma çalınırdı, ama anlayamazdım. Hayat çok zor, derlerdi, yaşamak hiç de kolay değil... Ya da, hayat bildiğini okuyor, derlerdi, genellikle kederli, kirgin seslerle... Peki neydi hayat dedikleri? Ya da kimdi? Neden bildiğini okuyordu? Hayatın bildikleri neydi? Onun bildiklerini biş bilmiyor muydum?

Çocuktum, evet... Ama farklıydım diğer çocuklardan... Annemin konuşları bize oturmaya geldiğinde ya da aile dostları-mızdan birinin evine yemeğe gittiğimizde diğer çocuklara birlikte arka odada oynamak yerine büyükleri dinlemek daha eğlenceli gelirdi bana. Annemin yanında sessiz sessiz oturur, konuşulanlara dikkat kesilir, anlatılan öykülere anlamaya, kendi çocuk dünyamla yorumlamaya çalışırdım. Şaşırtırlardı bana, ne kadar uslu olduğumu, başka çocukların gittikleri evlerin altını üstüne getirdiklerini, benim sanki anlıyormuş gibi büyüklerin sohbetlerini dinlememin ne de sevimli olduğunu söylerlerdi gülümseyerek. Ne onların takdir dolu cümleleri ne de annemin benim usluğumdan duyduğu gururu beni orada tutar. Anlatılan öykülere dinlemek benim için dünyanın en güzel oyunuydu. En çok da şu hayat dedikleri şeyi merak ediyordum. O hayat dediklerinden herkeste bir tane vardı anlaşılan... Ve o hayat sahibini hiç durmadan kendi bildiklerini okuyarak şaşırıp duruyordum... Peki benim hayatım nerdeydi? Onunla ne zaman tanışacaktım? Daha fazla merakımı yenemeyip bir gün bu soruyu anneme sorduğumda, her zamanki o tuhaf, o yaşımdan beklenmeyecek sorulardan biriyi daha karşı karşıya olduğumu düşünmüş olmalıydı ki, kestirme bir yanıt vermişti bana, hiç unutmuyordum. Büyüdüğün zaman, demişti aşkın bir gülümseyle, sonra şefkatle sarılıp, akıllı oğlum benim, diyerek bir öpücük kondurmuştu yanağıma... Verdiği yanıt akıllı daha çok karıştırmıştı... Büyümek benim için bambaşka bir bilmeceydi... Çünkü hep, büyümüş de küçülmüş sanki, diyorlardı benim için... Demek ki ben önce büyümüşüm, sonra da daha hayatımla tanışmadan birdenbire küçülmüşüm, diye düşündüğümü hatırlıyorum. Ama annem bu tür tuhaf sorularıma hep "büyüdüğün zaman" diye yanıt verdiğine göre, bu doğru olmalıydı. Demek ki ben de büyüyecaktım...

man her şeyi anlayacaktım... Benim de bir hayatım olacaktı. Ve ben büyüdüğümde her şeyi biliyor olacağım için hayatıma da doğru bildiklerimi anlatacaktım. Böylece benim hayatım zaten benim öğrettiğim şeyler olan bildiklerimi bana okuduğu zaman, hiç şaşırmayacaktım.

Beyoğlu'nda, o birlikte çok sık gittiğimiz kahvelerden birinde yanımızda oturmuş, görüldür acımasızca ruhumu kemiren soruların o kahredici yanıtlarını gizlemek istercesine gözlerini benden kaçırırken, evet belki de ilk kez o an, bu kadar gerçek bir şekilde o çocuksu duygularımda nasıl da yanıılmış olduğumu anladım. O gün tuhaf bir coşku vardı sende. Sıra dışı, çocuksu bir heyecanın vardı. Oradaydım, karşıyadaydım, dokunabileceğin kadar yakınındaydım. Ama baktığın, gördüğün, konuştuğun ben değildim artık. Senden öyle parlak bir ışık yayılıyorrdu ki, o ışığın parlaklığında rengi soluklaşan, görüntüsü giderek zamanın sonsuz yıcıklılığıyla kaybolan bir resimden farksızdım. Bana ne anlatıyordun, sana ne cevaplar veriyordum, farkında bile değildim... İçimden yükselen o çığlık sanki ses tellerimde bambaşka sözcüklere dönüşüp, öyle dökülüyordu dudaklarımdan. Hayatı durduralım, hayat bildiğini okuyor, ne olur durduralım onu, diye haykırarak istiyordum. Ama yaşadığım o korkunç panik duygusu gövdemin içine hapsolmuştu sanki. Dudaklarıma, sesime söz diletmiyordum. Sanki ikiye bölünmüş gibiydim. Bedenim söylediklerine inanmış görünüyordum. Belki de inanmak istiyordum, bilemiyorum. Ruhumsa yaklaşan tufanın o korkunç uğultusundan kurtulamıyor, bu uğultuyu sana duyuramamanın çaresizliğini yaşıyordum. Tehlikenin o artık engellenemez yakınlığını sana duyurmak için içimde durmaksızın yankılanan çan seslerini algılamaktan öleseye uzağıma düşmüştün. Hayat bildiğini okuyordu, evet... Hayat aramızda derin bir uçurum gibi giderek açılıyor, yarattığı garip tesadüflerle bizi o uçurumun iki yakasında sonsuza kadar ayırmaya hazırlanıyordu.

Birazdan kalkıp gidecektin. Nereye gideceğini biliyordum. Ne yapacağını hissediyordum. Seni o kadar iyi tanıyordum ki, ruhum ruhunun bir parçası olmuştun sanki. Bana hissettirmemek için elinden geleni yapasan bile içinde tomurcuklanan o yeni aşkın zehirli bir sarmaşık gibi benliğini an be an nasıl sardığını adeta kendi içimde hissediyordum. Kalp atışların hızlandıkça benimki de hızlanıyordu. Ansızın içinde beliren o engellenemez heyecan kıptırısını ben de içimde hissediyordum. Senden tek bir farkım vardı. Sen, hızlanan kalp atışla-

veni bir aşka hazırlanmanın, kendini yeni birine anlatacak olmanın, bu yeni aşkın belirsizliğinin yarattığı merak ve cazibeden büyüsüne bane ve bizim sevdamıza karşı giderek kayıtsızlaşıyor, bense seninle aynı anda hissettiğim bu yeni duyguların içimde tarifsiz bir acıya dönüşmesini çaresizce izlemekten ve beklemekten başka bir şey yapamıyordum. Seni hissedebiliyordum, evet. Hissettiğin her şeyi kalbimde hissedebiliyordum. O ana kadar seni bu kadar iyi tanımamın mucizevi ve mükemmel bir şey olduğuna inanmıştım. Ve belki de kimseyi bu kadar iyi tanıyamayacağım için bu güçlü bağla sana daha sıkı bağlanmıştım. Bu yakınlık tarifsizce mutlu ediyordu beni. Şimdi ise ilk kez, keşke seni bu kadar iyi tanımayı, ruhudaki her hareketini böyle-sine güçlü duygularla hissedemiyor olsaydım, diyordum. Çünkü artık hissettiklerim bana dayanılmaz acılar veriyordu. Keşke bu kadar iyi duyumsamasaydım seni. Keşke senden sanyie sanyie, dakika dakika her an biraz daha kopuşunu ruhumun gözleriyle bu kadar net göremiyor olsaydım. Keşke bütün bu olanlar öyle ansızın olsaydı ki, bu korkunç bir çok ve şaşkınlıkla uyusaydı bedenim. O derin ve ani şokla uyusaydım, yıllarca, yıllarca uyusaydım... Uyanıldığımda hiçbir şey görmemiş, hiçbir şey hissetmemiş, hiçbir şey hatırlamıyordum.

Oysa bu mümkün bile değildi. Aylar öncesinde hissetmişim bendem kopacağını, bir başka aşkın büyüştü kapılacağını ve tıpkı o Beyoğlu kahvesinde olduğu gibi ellerime bir yabancının elleriyle dokunup,



gözlerime bir yabancıncın gözüyle bakacağını, benimle hiç tanımadığım bir yabancıncın sesiyse konuşacağını... Anşınz belki hiç tanımadığını, belki de çok yakından tanıdığın bir başkasına dönüşeceğini... Aylar öncesinde hissetmişim... bir ses duymuştum sanki. Çok uzaklardan gelen belli belirsiz bir ses... Sanki ılık bir yaz sonu gecesinde insanın saçlarında dolayan yumuşacık bir rüzgârın tatlı uğultusuna benzeyen bir ses... Saçlarını annenin eksik bıraktığı bir sevgiyle okşayan o rüzgâr adını kulaklarına fısıldıyordu. Seni başka bir yere çağırıyordu, başka bir zamana... Benimle paylaştığın, benimle büyüdüğün o dört duvarı sevdayla örtülü evimizin kapılarının, pencerelerinin arasından sızan, adını hiç durmadan benim asla seninle birlikte olamayacağım çok uzaklara çağırın bir rüzgârvardı kaç zamandır, hissediyordum... Öyle çok içindeydim ki, adırı fısıldayan o rüzgârın senden başka birinin duymasının asla mümkün olamayacağı o sessiz sesini ben de işitiyordum. O yaralı çocukluğunun kalbindeki kurak topraklarını yalayıp havalandıran o sese kulaklarımı kapatabilem mümkün değildi. Çünkü ben senin o yaralı çocukluğunun kalbindeki kurak topraklarını yalayıp havalandıran o sese kulaklarımı kapatabilem mümkün değildi. Çünkü ben senin o yaralı çocukluğunun kalbindeki kurak topraklarında yaşıyordum yıllardır. Seni tanıdığım ilk gün görmüş ve o günden beri yıllar boyunca var gücümle sevgimle sulamıştım o toprakları. Öyle çok sulamış, öyle büyük bir inatla tutunmuşum ki ruhuna, çocukluğunun kalbinde yarattığı o çatlak topraklar bile kayıtsız kalamamıştı yorulmak, dinmek bilmeyen bu deli sevdama... En sonunda narin ve kırılgan bir aşk füzilendirebilmişim kalbinde... Nasıl üzerine titirdiyordum, en iyi sen bilirsin, nasıl da kıyamıyordum sevdamızın o büyülu çiçeğine... Onu hayatın zehirli sularından koruyabilmek için var gücümle çırpınıyordum. Çocukluğunun o sevgisizlikten kurumuş toprağının çatlaklarını doldurmak için, içindeki her sevgi açığını kapatabilmek için kendimi unutturcasına, zamanı, hayatı ve ölümlü yok sayarcasına cabalıyordum.

Belki ben de hala küçük bir çocuktum, bilmiyorum. Belki de tıpkı o çocukluk düşlerimdeki gibi eğer ona doğru bildiklerimi öğretirsem hayat benim bildiklerimi okur sanıyordum. İnsan birini yürekten severse, insan birini kendisini unutturcasına severse, insan bir kalbin temizliğine, masumiyetine ve sevgisine inanır ve o ruhu kendi ruhuyla sarıp sarmalarsa, sevilen kalbin çorak toprakları aşk bahçesine döner, çocukluğun yaraları sarılır, o derin çatlaklar sevgiyle kapanır sanıyordum. Evet, evet... Aşk emektir sanıyordum.

Birazdan kalkıp gidecektin. Nereye gideceğini biliyordum. Sana dur, gitme, demek istiyordum. Diyeceyordum. Mis kokular sürmüş-tün, en sevdiğin giysilerini giymiştin. Bayramın ilk günü sabahın erken saatlerinde evden fırlayıp, yeni alınıms elbiselerini göstermek için bütün gün sokakta dolayıp duran çocukluğunun yüzündeki o naif gurur vardı yüzünde... Sana kaç zamandır ilk kez yeni bir takım elbise alınmıştı. Yağmur yağıyordu, ama umurunda bile değildi, sen sokakta bir aşağı bir yukarı yürüyüp duruyordun. Öyle masumdu ki... Sokaktan geçen bir arabanın sıçattığı çamurla yeni giysilerin kirlendiğinde yüzündeki gururacıya, yeniliğe, utanca dönüşecekti. Kendini çıplıklık hissedecektin.

Öyle seviyordum ki seni, söylesene nasıl dur diyebilirdim? Tıpkı o giysiler gibi masum ve lekесizdi duygularım... Sana nasıl onlarla yağmura sokacağa çıkmaya diyebilirdim? Nasıl söyliyebilirdim duygularını böyle apaçık, böyle gururla, böyle korkusuzca üzerine giyip sokağa çıkarsan, onlarla, ne kadar büyüsen de aslında hiç tanıyamadığın o hayatın ortasına böyle cesaretle atılsan kalbinin anşınz lekeleneneceğini... Yüzündeki o masum gururun acıya, yeniliğe ve utanca dönüşüleceğini... Sana nasıl dur, gitme, diyebilirdim? Gözlerindeki o çocuksu sevinç tutuyordu beni. Yeni bir aşkın o taze rüzgârıyla kalbinde canlanan o kıpırtıları içimde kanaya kanaya hissediyor olmam tutuyordu. Olacakları görüyordum. Sözlerinin hiçbir faydası yoktu. Yanındayım, diyardın... Eve git ve beni bekle, diyardın... Birkaç saat sonra geleceğim, diyardın... Oysa ikimiz de biliyorduk gittiğin o yerden bir daha hiç dönemeyeceğini... Dönsen bile artık o gelenin hiçbir zaman eski sen olamayacağını... Bana bir daha hiç o çok eskiden beri tanıdığım yüzüne, o kendi gözlerim gibi bildiğim gözlerinle, o kendi sesim gibi duyduğum sesinle gelemeyeceğini...

Hayat büyük akıntılarla, girdaplarla çağıldayan çığm bir nehir gibiydi. Ben o nehrin ortasında, avuçlarıma açmış, parmaklarım arasından süzülüp giden suları durdurmaya çalışıyordum. Sense ellerimi çoktan bırakmış, kendini o çığm nehrine kaptırmış gidiyordun... Aşkımdı gidiyordu... Hayatın o gürül gürül çağılayan azgın sularının aldatıcı ferahlığına sarhoş olmuştun. Öyle coşukluydun ki görmeyen, anlamayan, hesaplayabilmeyen mümkün bile değildi... Nehrin suları öyle derin, öyle yüksek bir sesle çağıldıyordu ki çığkılarını duymam mümkün bile değildi... Orada, yıllardır kim bilir kaçınıcı kez oturduğumuz kahvesinde, kalbindeki aşkın gözlerinden sızan masumiyet ışığında giderek kaybolan suretimle karşında sessizce otururken, bütün olabilecekler hissedebiliyordum. Hayat denilen o deli akıntının suları yavaş yavaş o kahveyi dolduruyor, ayaklarımı ıslatıyordu. Aşkımdı o sulara atacaktın. Ellerimi bırakacaktın. O suları seni de beni de çığınca sürükleyecek, kalplerimizi bilinmezliğin keskin kayalıklarına çarpıp, tarumar edecekti.

Biliyordum, birazdan kalkıp gidecektin. Nereyegideceğini, ne yapacağını hissediyordum. Aşk emeği terk ediyordu, görüyordum. Hayat benim doğru bildiklerimi değil, benim duyduğum asla algılayamayacağı, şifrelerini kalbimin asla çözemeyeceğim başka şeyleri okuyordu. Hayat aşk emek değildi, diyordu. Aşk, emeği terk eder ve yazgısının peşine düşer, diyordu. Öyle çaresizdim ki... Öyle amansız bir çaresizlik içindeydim ki, o an anlamadım, aşk aslında tek kişiliktir. Aşk aslında başka bir yüreğin ışıyığına yeşeren, ama o ılık bir gün sönse bile yüreğimize sınıksız tutunarak yaşamaya devam eden ölümsüz bir çiçektir. Benim çiçeğim benim kalbimdeydi. Seninki senin kalbinde. O an anlamadım, aşk aslında ölesiyer bir yeniliydi... Sen çiçeğinin yüzünü başka bir kalbin ışığına çeviren bile benim çiçeğim senin ışığından yüz çeviremezdi. Öyle çaresizdim ki... İşte o an anlamadım, senin çaresizliğin senin kalbinde, benimki benim kalbimdeydi. Ne yapsak da paylaşamazdık onu. Tıpkı o bildiğini okuyan hayatın karşısındaki yenik çaresizliğimiz gibi, tıpkı ışığını görüp de sana dur diyemediğim, seni çocukluğunun o geç kalmış rüyasından uyandırmaya kıyamadığım yüzündeki masumiyet gibi, tıpkı bu yitlik sevdanın sesini sana duyuramayan o deli çığkılar gibi, aşk tek kişiliktir...

PROMETHEUS VE

ORTAÇAĞ ZAMANINDA AVRUPA'DA (BÜYÜK OLASILIKLA FRANSA DOLAYLARINDA) BİR KORULUK VE KORULUĞUN ORADAN GEÇMEKTE OLAN BİR YUNAN, BİZANS MEŞREPLİ DÜNYA İNSANI İLE YİNE AYNI YÖREDED OLDUĞUNU İDDİA EDECEK OLAN BİR ADAMIN KARŞILAŞMASI.



Bunlar, bunlar. Bunlar! Bunlar; bunlar. Şunlar, onlar; bunlar! Bunlar? Bunlar... Bunlar, bunaklar! Bunallar, banaller... Bunlar? Şunlar, onlar. Bunaklar, baranlar, banaller, bunallar bunlar! Benler... Benciller... Tekrarlar, yinlemeler, sıralamalar; bunlar. Benim içimde bunlar, onların içinde kelimeler, ben kelimelerin içinde, içinde ben, dışında bunlar. Şunlar, onlar? Ben! Zamanın içinde ben, sen... Dünyanın içinde gözlerim. Gözlerimin içinde dünya. Yer ve zaman. Diojen fiçinin içinde, onun içinde dünya, dünyanın içinde gözleri, gözlerinin içinde dünya, dünyasını çevreleyen kelimeleri. Kelimelerin içinde anlamları, dışında bunlar! Benler? Bunlar? Şunlar, onlar..... Her şey iç içel içinde ben. Bunlar? Bunaklar!

Klozeti açtım, içine sidik... Sidğin içinde üre, ürenin içinde su ve biraz alkol. Ciğerlerimin içinde duman. Dumanın içinde dört bin çeşit işlenmiş madde. Senin içinde ben, benim içimde siz, sizin içinde kimler? Kimler, kimler?... Şunlar, onlar tanımlanmış içinize, dışınızda yüzler, içindekini bilmeden dışına tamah, tamahın içinde göz, aç göz. Tok göz, gözü tok, içi boş, dışı hoş. Mayhoş. Sidğin içinde alkol, beyin içinde endorfin, benim içim hüznün, senin yüzün gözün... Tözün! Kelimeler, kelimeler; içlerinde anlamlar. Anlamların içinde hisler anlamlar, ağırlıkları yok. Anlamların içinde ağırlık. Ağırlığın içinde kütle, kütlemin içinde ben! Bunlar? Banaller. Bienaller dolusu anlam içinde şunlar, onlar. İçinde sen? İçimde sen. İçindeysen? Değilsin. Anlamlar, enlemeler, boylamlar içindeliğin anlatımı. Dışındakiler: şunlar, onlar. Dönüyorum etrafımda, etrafında, içinde... İçinde ben dönüyorum. Sen tanımlanmış, için tanımlanmış. İçin geçmiş, kokmuş. Durmuş, durduğu yerde durdukça içinde ben ölmüş. Kokmuş, kokmuş sonra içinde ben öldüm diye gelip içimdeki seni öldürmek, tanımlanmış. İçin tanımlanmış. Şunlar, onlar? Bunlar! Bunaklar! Ben içimde sıkıştım. Sıkıştığım yerden çıkmak istedim. Sıkışmışlığımın tanımlı yapılamadı. Geçer, geçer... Geçti, geçtim içimden geçtim. İçine, içinize. Gördüm ki ayna sonsuza yansıdı sende beni görünce, sabit bir sapma katsayısıyla. Bunu sana anlatsam içinde ben ifilak ederim. Ben yaşarken, senin içindeki sen ölür. Kokar. Kokarca gibi dolaşırsın içinde. Ben! Bunlar? Anlamlar, anlamlar, anlar, zamanlar, mekânlar hep birbirine karışınca anlamlar, içleri, içiniz her biri hep biri gibi patlayınca içiniz dışınıza çıkarsa hep biriniz içinizdeki beni öldürürsünüz içinizde ölünce ben yaşamam ancak kendi içimi dışı vurarak, ama bu anlamları yeterince insanda tanımlarsan gerçek olabilir. Senler, benler; adım bir anlama gerekli gelen sıfatlara yamanır. İçimde yeni bir anlam, bu sefer gerçek. Gerçek, içinde yeni bir şekle girer ve bu sefer yeterince yerleşince o ölmeye, içinde bir tümör olmaya başlar. Peki ya, şunlar, onlar? Önce bunlar! Önce bunlar. Bunaldılar. Kendim kendi içimdeki ile beraber hayatta kalmak, yaşamak için, ağızları dillen-

BUNLAR!

meli, beyinleri dinlenmeli ve ben içinde ölmeliyim. İçin kokmalı, içindekiler benle beraber klozete bırakılabilmeli. İltihap yayılır içine yoksa. İçinde ben ölmeli, yeniden içinde canlanmalı. Can olmak, candan olmak... Zamana ve uzaya bağımsız değişkenler koyup içimden akıttığımız gibi belirsiz yerlere akıtmak eskileri ve yeni suyun içinde yıkanmak. "Aynı suyun içinde iki kez yıkanamazsın." Bir anlamı da içinde sabit tutmak, onu sahiplenmek, sıkmak, sevmek ve yine tutmak. Ama nasıl ki suyu nehirde sabit tutamazsan, anlamı da zihninde sabit tutamazsın. Sana geldikten hemen sonra değişti zaten, insan vücudu içine yaşaması için gerekli olanları alıp, diğerlerini ve eskileri atmak üzere yapıldıysa neden zihnine fil muamelesi yaparsın ki. Kâmil beynimde filler... ve geçtim oradan. Senin içinde-



değilse içine koyduğun şey ile dışını bir tut ki biz seni biraz anlayabilelim." Sonra güneş açtı ve içi boşaldı güneşin, manası kalmayınca... Bütün bu dünyanın yükünü kardeşim taşıyor omuzlarında ve sen bunu bile anlayamayacak kadar bönsün. Ben bunun için mi yarat tım sizi? İşte geliyorlar, birazdan istesen de istemesen de içindeki ben değişecek bu örneklememin en güzel sağlaması oluşacak senin için. Hoşça kal...

O GİTTİKTEN BİR SÜRE SONRA AYNI ADAMIN YANINA ÜNIFORMA ZIRHLARIYLA ŞÖVALYEDEN BOZMA İKİ ASKER ELLERİNDE BAKIRDAN BİRER KILIÇLA GELİR...

*Buradan bir adam geçti mi? Bana bak! Sana soruyorum, buradan böyle 45 yaşlarında dinç görünümülü, kızılımsı sakalı olan, garip hareketleri olan bir adam geçti mi, gördün mü?

-Evet, gördüm, neden?

*O adam delidir, şu tepenin arkasındaki tımarhaneden kaçtı! Orada onun içindeki şeytanı çıkarmak için engizisyon mahkememesinin atadığı rahipler tarafından tedavi ediliyordu. Ve bu adam kendini Yunan tanrılarından bir tanesi zannediyor, iblis! Adı neydi uğursunuz? /Prometheus, komutanım. Bir keresinde "Sizi ben yarattım. Bunları da mı gö-

*Her ne haltsa işte! Ne tarafa doğru

gitti? Bize çabuk söyle, adam kaçıyor. Burada daha fazla durup bir deli adam hakkında laf geveleyecek zamanım yok. Basit bir delinin kendini ne zırva zannettiği hiç önemli değil. Ne tarafa doğru gitti? Onunla konuştuğun mu, sana ne zıvaladı? Aman ne boksas... Nerede şimidi?

*Şu tarafa doğru gitti, ama sanırım sizin söz ettiğiniz kişi olmayabilir. Yaptığınız tarife benziyordu o adam, yalnız hiç de deli gibi ve içinde şeytan varmış gibi bir insana benzemiyordu benim gördüğüm.

*Bırak şimdi nasıl görüldüğünü, sen bilmezsin onu... Ne tarafa?

-Şu tarafa!

*Tanrı'nın cezası herif! Şu tarafneresi düzgünce tarif etsene.

-Şu karşıda gördüğün dağlara doğru... Belki de çoktan oraya varmıştır bile ha, ne dersin? Ne de olsa içinde şeytan var....

*Yürü Hektor, daha fazla insanı hasta etmeden, yakalayalım şu delili. Bak-sana bu da delirimsi şimdiden!

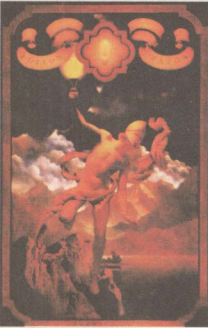
/Haydin komutanım.

*Uygun adım, maaaaaars. Hıccuum.... Şanlı dağların ardına doğru kaçan Tanrımızın düşmanı, ele geçirdiğin bedeni ve seni yakalamak ve rahiplerimizin şefkatli ellerine bırakmak için Hektor ve ben Tomrassius, meşalelerimizi yakıp lince de gelebiliriz.

-Kim deli?

* Seni de tımarhaneye kapatmadan sus artık!

*Evet, şanlı dağlar bekleyin. Geliyoruz!



ki ben, onun içindeki ben ve bir de şunun içindeki ben bir araya gelir ve yüzlerinden birbirlerini tanımazlarsa asla tanıyamazlar. Sonra uyuruz. Uyandığında sen, sen misin? Ve uyanırsın. Kendi içine kimi koyarsan o olursun. Hiç değilse o eski adam ki "Benim yüzümü görmek beni tanıyabilirsin" diyecektir, diyenlerden birdir, dedi ki "Hiç

Kolera Sokağı'nın Çocukları Metin Kaçan'la Konuştu:

İSTANBUL'DA SAVAŞ KÜLTÜREL OLACAK

Kasımpaşa Sururi Okulu'nda dördüncü sınıftan beşe geçmiştim. Bir kanun çıktı. "Herkes kendi semtindeki okulda okuyacak." Bende kendi semtime Dolapdere'deki Hüviyet Bekir İlköğretim Okulu'na geçtim. Beşinci sınıfı orada okuyup tekrar Kasımpaşa Lisesi'nin orta bölümüne kaydımı yaptırdım. Neyse aradan yıllar geçti bir telefon, "Alo Metin Bey'le mi görüşüyorum" Ben Hüviyet Bekir İlkokulu'ndan İlyaz Bingül bir okul gazetesi çıkartmak istiyorum, semtimizde yetişmiş, eğitim verdiğimiz okulda okumuş bir öğrenci olarak sizinle bir röportaj yapmak istiyoruz." Hemen kabul ettim. Randevumuz "Le-man Kültür'de buluşma imdiyle" diye noktalandı. Çarşamba günü öğretmen İlyaz Bingül, kız öğrenci Şükran Şen, erkek öğrenci Bülent

İncelerler ve fotoğrafları çeken Mehmet Özışık'ten oluşan öğretmen-öğrenci grubuyla buluştum.

Bilgi Üniversitesi'ne ilk girişim Karlı bir kış gününde Kalyoncukulluk Yokuşu'ndan kayarak girdiğimi, yine zamanın başbakanının (Süleyman Demirel) zırlı arabasına, yine aynı üniversitede girdiğimi anlatmaya başladım. Daha sonra edebiyat ve insanı konuştuk. Çocuklar ve öğretmenler sordukça, ben otomatik bir Amerikan arabası gibi açıldım. Aşağıda bu yolcuğu anlatan röportajı okuyacaksınız.

Hüviyet Bekir öğretmenlerine öğrencilere teşekkür eder, büyüklerin ellerinden küçüklerin gözlerinden öperim.

Metin Kaçan.

İB: Aamba bu Bilgi Üniversitesi'nin -Türkiye'nin kalbi İstanbul, İstanbul'un kalbi, Taksim-Beyoğlu- buraya böyle bir kale kurarak acaba Beyoğlu belli kesimler tarafından tekrar işgal mi edilecek?

MK: Valla pek işgal gibisinden değil de, şimdi bu tabii ki bilinci yapmış bir şey yani. Bunun altında yatan nedenler nedir, bunu ciddi anlamda araştırmak gerekir. Bu üniversiteyi kim kurdu, niye kurdu, amaçları nedir, gibisinden diye düşüneceğiz. Birinci amaç tabii gibi gözüküyor: Eğitim vermek, paralı eğitim vermek. Bir tanesinin Kuştepe'de olması çok dikkatimi çekiyor benim, aynı böyle bir yerde olması. Çünkü artık kavramlar çok değişti, kabadayılığı, kanşırıncıları, eskiden kabadayı ne demekti, çocuklara, dullara, yetimlere, sünnet olacak insanlara, yoksullara yardım eden, bileğiyle kazanan, haksızlıklara mücadele eden insanlara kabadayı denirdi. Şimdi baba diye uyuturucu satılacak deniyor. Ben ciddi anlamda sosyolojik olarak da anlattım bu kabadayılığın, külhanbeyliğin hikâyesini, ama şimdi mesela babalar bizim deyimiyle şamba-bası. Kendi başlarına mücadele eden kahraman insanlar değil. O bahsettiğimiz insanlar kahraman insanlar, yani mesela vardır ya savaşlarda kahraman insanlar. Savaşta memleketin için, efendim milletin için kurşun attığın zaman karşındaki insanı öldürüyorsun, o zaman ne oluyorsun, ulusal kahraman. Fakat o silâhı yanlış kullandığın zaman ne oluyorsun, katil oluyorsun, seni hapse atıyorlar. Yanlış kullanmak gerek işte, hem de yanlış kullanmak gerek işte, hem de yanlış kullanmak gerek işte. Bütün bunlar ne-

rede öğrenilecek? Okullarda, sınıflarda, aile içerisinde gençlere, öğrencilere anlatılacak. Ama herkes Dolapdere'de ne var, hop kapkaç uğradık ışıklarda, e Dolapdere bu değil ki. Dolapdere'nin hem fikir adamları farklı, hem yapantısı farklı, hem azınlıklara iç içe geçmiş olan farklı bir rengi vardır, sen Rumsun, ben Ermeni'yim, öbürü Süryani, Kürt'tür falan, böylesine bir şey yoktu. Ama şimdi var, şimdi farklı bir oluşum var.

İB: Pekli Dolapdere'nin geleceğini nasıl görüyorsunuz Metin Bey?

MK: Dolapdere'nin geleceği bürokratların elinde. Dolapdere'nin geleceği sizin de söylediğiniz gibi oradaki Bilgi Üniversitesi'nin işlevi. Eğer pozitif anlamda oradaki insanlarla işbirliği içerisinde olursa, oranın yine mahalle kültürüne dönüşümünü sağlayarsa, oradaki kapkaç hikâyelerini ekonomik olarak da fonlarayarak -veya yapılabilecek bir şey bu- yardım ederse oradaki ailelere, yoksul insanlara yardım yaparlarsa, ki bizim dönemimizde vardı bu tür şeyler, Yenişehir'in içinde mesela yoksullara yemek veren yer vardı. Marko'nun yeriy diye, yorgurtçu Marko vardı bir dönem.

İB: Şimdi Londra'da olsun, Paris'te olsun, büyüktarihi şehirlerde tarihi bölgeler genellikle ekarte edilir, oradaki yoksul kesimler dışarı atılıp oraya çağın gereklerine uygun, sanat merkezinden tutun da, iş merkezlerine kadarcı böyle bir yerinden etme var.

MK: Dolapdere'de bence tam onu yapamazsın. Neden yapamazsın? Çünkü Dolapdere'de yoksul insanlar var, yoksul insanlar var. Orada çalışıp da başka yerlerde yaşa-

yan insanlar var. Daha doğrusu hem çalışıp hem oturan insanlar olduğu için burda zor. Ama tarihsel, baktığımız zaman; Yenişehir, Dolapdere hep bir eğlence mekânıdır zaten. Hem burası vardır, Zihla Sokağı mesela, hep eğlencelerin, meyhanelerin, barların, pavyonların olduğu, çocukluğumuzdan beri var olan, cambazhanelerin, cambazların olduğu, Hacivat-Karagöz'lerin oynadığı yer. Çocuk oyun parkları vardı, sizin okulun hemen yan tarafı, salıncıklar da sallandığımız bir oyun merkeziydi. Şimdi var mı çocuklar için bir oyun parkı? Hani modern sisteme girildi diyoruz.

İB: Var, Sururi Parkı açıldı.

MK: Yenişehir, Dolapdere bölgesinde çocukların oynayabileceği park var mı, yok mu? Ne anlama var? Şimdi diyoruz ki, kültür bombardımanı yaşıyoruz, modern hayata geçtik. Modern hayat bizim zamanımızdaydı. Biz çocuk olarak Kasımpaşa Geyikli Sineması'na giderdik, Ünal Sineması'na giderdik, sizin yaşıyızdayken. Yazlık sinemalarda giderdik, sokaklarda kaybolduk, kaybolduğum zaman elimden tutar getirirlerdi. "Ali Abi, bak çocuğun burda yanlış sokağa girmiş," diye. Şimdi böyle bir kültür yok, şimdi bir çok kaybolma kim bilir nereden çıkar. Kaybederler bile yani. Sizler aynı semtte oturuyor musunuz?

İB: Tabii. Hangi sokaktaydık kızım?

Şükran Şen: Dilbaz Sokak

MK: Dilbaz Sokak, hemen Bakkal Yılmaz'ın sokağı. Dilbaz, benim için çok büyük bir imze taşıyan sokak.

İB: Dilbaz sokak, sokakların bazı sokakları vardı, onları sorarım.



KÖ: Yazar olmadan önce kimi örnek alırdınız, kimlerin kitaplarını okurdunuz?



MK: Onu anlatayım şimdi. Babamlara Cakkak diyorlar. Cakkak ne demektir diye sorduğun zaman, dedemler o zamanlar lakap olarakmışlardı. Jarjör diyeceğine Cakkak demiş. Jarjörünücekeceğim diyeceğine, Cakkak'ımı. O zaman öyle lakap olarak Cakkak kalmış. Türedi de, türemekten geliyor. Biz Oğuzlar'ın Onoklar boyundan geliyoruz sülelece. Türedi süalesi o Onoklar'ın içindeki kollardan bir tanesi. İlk yerleşim zamanlarında buraya gelmişler. Oğuzların Onoklar boyunda Beydili şiretinden geliyoruz.

Bl: Bu romanda geçen isimler, Gili Gili Salih gibi... gibi, gerçek mi yoksa hayal ürünü mü? Eğer gerçekse, lakapları siz mi buldunuz?

MK: İsimlerden bir tanesi, çok hoşuma giden bir futbolcu vardı Gili Gili Salih diye, onu ordan birebir aldım ama onun hayatı değil. Anlatabiliyor muyum, sadece isim olarak onu aldım. Diğerlerini ben türettim.

Bl: Kitabı yazarken hangi ruh halindeydiniz?

MK: Ooo, çok zor bir soru soruyorsun şimdi. Kitabı yazarken intikam alma gibisinden, kimlerden intikam alma gibisinden?.. Kitapta hiç anlatılmayan birçok şey, sadece yoksulların değil de kenar mahallelerdeki yaşamları sadece yamalı elbiselerle gösteren yazarlardan intikam almak için, oradakinin pespaye bir hayat gibi gösteren yazarlardan intikam almak için, sırfasal edebiyat yapan edebiyatçılardan intikam almak için bir ruh haline girdim, bu öfkeydi. İkincisi de tüm dünyaya, yaşadığım semti çok daha farklı, fantastik olarak nasıl anlatılabilirim diye düşündüm. Bunun da sevinci içerisinde yazdım.

Bl: İntikam alma konusu ile ilgili olarak... Altkültür anlamında değil.

MK: Çünkü Türkiye'de altkültür olduğuna inanmıyorum. Çünkü o, başka bir kültürden geçişyapmak gerekir. Burda altkültür yok, burda tek bir kültür var. İçinde hepimizin yaşadığı bir kültür var. Sadece üst sınıflar ve alt sınıflar diye ikiye ayırdılar, üst sınıflar kendilerini koruma adına. Aşağı taraftayışayanlara da yoksul ve serseri gözüyle bakarlardı. Üst sınıfların aşağılardaki insanları aşağılamak için uydurdıkları hiçbir sosyolojik, hiçbir toplumsal söylemi olmayan bir anlatıdır bu. Jean Genet'ye benzetebilirler, Bukowski'ye benzetebilirler, Cell'n'e çünkü ben insanı anlatıyorum, toplumda yaşayan, varolan insanı anlatıyorum, plastik bir insanı anlatmıyorum. Yaşayan insanı, yaşayan toplumu kendi kurgulma anlatıyorum.

Bl: Pekî bir şey daha buna bağlı olarak, René Girard diyor ki Kutsal ve Şiddet adı kitabında "Eğer intikamınızı alacak bir grubunuz yoksa kurban edirsiniz." Özetle söylüyorum. Kurban konusuna değinirken kurban edilebilir ve kurban edici olarak dahi bir bunun içinde, ama kurban edilebilir ve intikam alacak olan kimse ya da kimseler yoksa kurban oradan seçilir" diyor. Pekî,

eğer böyle bir grubunuz yoksa Metin Bey veyahut da **Ağır Roman** kurban edilebilir mi?

MK: Edilebilir, çok rahatlıkla edilebilir. Çünkü karşımdaki sistem çok organize bir sistem. Organize bir sistemin karşısında sadece kalemle varolmayı deneyen ben insanım ben de. Şimdi benim kalemini istedikleri zaman kaçabilirler, basmayabilirler kitaplarımı. Yazdığım kitapları tanıtmayabilirler, medya onların elinde. Ama beni çok fazlasıyla tanyan insan olduğu için, hem kendi kimliğimden dolayı, hem yazar kimliğimden dolayı... Beni daha yazar olmadan önce semtte bin ikibin kişi tanıyor, çok büyük bir arkadaş kitlem var benim, bu arkadaşlıklar okur yazar kitlesinin dışında farklı bir kitle, çalışan insan kitlesi, bağımsız insan kitlesi, kahraman insan kitlesi; her gruptan insan tanıyorum ben, katil arkadaşım da var, kumarbaz arkadaşım da, her türden arkadaşım var benim, profesör arkadaşım var, edebiyatçılar var. Ama benim asıl görevim o tür toplulukların içinde yaşayan insanların hikâyelerini şamar atarak insanlara anlatmak.

Bl: Pekî o zaman, konu konuyu açıyor. Söylediklerinizle ilgili kurabilmek için, Avrupa roman tarihine baktığımızda, roman bir işa ve bir röntgençilik işlevi görüyor. Avrupa roman tarihli okumamdan bunu edindim.

MK: Haber verme geleneği, daha önce destanlar, tragediyalar var...

Bl: Evet, XVIII. yüzyılda çıktığında, tefrika romanında, doğru. Fakat ondan sonra bir roman kuramı olarak baktığımızda bir işa etme, yahutta bu *Alain Robbe Grillet*'de bile vardır mesela, röntgenleme vardır. Bu insanı çok incitici bir yan ve bu yanılla ben romanın incitici bir tür olduğunu düşünüyorum. Sizin romanınıza ya da Türk romanına baktığımızda, bugün roman patlaması denen şey de son derece rahatsız edici, hayatlarımızı parçalıyor, çalıyorlar hikâyeciler. Ve bizim hikâyelerimizi satıyorlar, anlatıyorlar. Bununla ilgili tutumunuz ne? Çünkü bu hikâyeler bizim.

MK: Tabii. Şimdi birileri yaşıyor bu hikâyeleri, diğer insanlar dürbünde değil, teleskopla bakıyorlar bilmedikleri bir hayata. Şimdi adam Üsküdar'dan bakıyor Kasımpaşa'daki bilmece evinin içerisindeki hayatı anlatmaya çalışıyor. Sen o evin içindeki dantelleri de bilemezsin, vıdan azaplarını da bilemezsin, üzüntüleri de, hüznüleri de hiçbir şeyi bilemezsin. Onun için bunların hiç birinde gerçek anlamda duygu yok, sadece mekanik bir anlatım var. O mekanik anlatımda da Türk romanının zaten geldiği durum, son derece içlericisi bir durumdur şu anda.

Bl: Buna da müdahale etmek gerekiyor. Ben bir roman okuru olarak buna müdahale etmek istiyorum.

MK: Müdahale ediyoruz ancak yeni yetişen insanları böyle yetiştirerek... Şeyler bir öğretilerle, eğitilmelemlerle, yetiştirdiğiniz insanlara öyle öğitmemiz gerekir ki, kitapların dışında, kişi-

sel bilgiler vermeniz gerekir ki, insanların hayatları asla ve asla birbir anılamadığı röntgenlenmeyecek bilgisini vermeniz gerekir. Ama bu insanlar nereden beslenecekler? Gene kendi çevresindeki, yaşadığı kültürün içindeki insanların hayatlarından beslenecek, kendi hayatını onun için ko-yacak fakat asla röntgen olmayacak. Ne olacak? Yazın sanatı olacak, o yazın sanatını öğrenmek çok önemli.

Bl: Bir edebiyatçı olarak sinema-edebiyat ilişkisi hakkında ne düşünüyorsunuz?

MK: İkişinin farklı sanat dalları olduğunu biliyoruz zaten. Edebiyat yazı ile yapıyor, sinema ise daha çok görsel ve işik resim, hep beraber yaptığımız bir şey. Sinemada çok fazla insan bir arada çalışıyor, o bir aradakil, o kolektifmiş ne kadar işi içe olursa o kadar iyi eserler meydana geliyor. Bu, kelimeleri görüntüye çevirmekle ilgili sihirbazlık.

EE: Pekli bu soruya dayanarak, **Ağır Roman** sinema filminin ekranlarda da oynadığını biliyoruz kadriyesi.

MK: Hem sahnelerde, hem ekranlarda oynadı.

Bl: Fakat sinema çekimlerinde ve sonrasında anlaşmazlıklar olmuştu...

MK: Hem romanı, hem senaryosunu ben yazdım. O yüzden çok fazlaıyla problem yaşamadım çekilirken. Bir tek oyuncu seçiminde problem yaşadım. Ama onda da yazının çok fazlaıyla yaptırım gücü olmadı için, yapımcı firma "Ben şunu oynatmak istiyoruz, şu oyuncu popüler bugün" diyor, o oyuncu benim kafama aslında karakter olarak uymasa bile yapımının zorunda kabul etmek zorundayım. Aynı zamanda ben yaptığım bu filmde çok fazla para kazanılmasına rağmen paramı da alamadım. Çünkü ilk işimdi, o dünyaya ilk defa giriyordum, kandırıldık beni, ben de o imzaların peşinde olan bir insan değilim. Büyük alacağım ya benim bunlardan, 100-150 milyar gibi, vermeyorlar çünkü onlar farklı bir sınıfın insanları, güçlü insanlar, benim sadece kalemim var ve arkamda da hiçbirime yok. Ve hiçbir edebiyatçı, hiçbir sanatçı, hiç bir aydın benim de parayı almadığımı bilmelelerine rağmen "Metin'in işini senin şu parayı almak için mücadele edelim" demiyorlar. Neden demiyorlar? Çünkü, ben aynı bir insanım. Onlardan olsam hemen alırdılar. Mesela bir Orhan Pamuk'un senaryosunun parasını vermese bütün gazetelerde sürmüştü olur. Diğer oyuncuları, yapımcı şirketlerini mahvederler. Ama benimkini veremeyebiliyorlar, herkes de ağzına fermuar çekebiliyor. Bunu mahkemeye veriyorum ben, mahkemelerden de hiç ses çıkmıyor. Neden? Çünkü bütün sistem onları. Bunu çok iyi bilen yanı. Sistem bizim değil, biz orada, aşağıda olmamız için beklenen insanlarız. Biz orada ölsük de bizden kurtulsalar. Aman bu insanlar, hiç de eğitmeksel bu insanlar, bunlara ilgi de göstermek. Bunlar en fazla bizim hizmetçiliğini yap-salar diye bekleyen yukarıda bir güruh var.

SS: Yazarıktan önce ne gibi işlere uğraştınız?

MK: Yazarıktan önce dediğim gibi otomobil işlerinde uğraştım. Hem otomobil tamirciliği yapıyordum hem de babamın berber dükkanında çalıştım, marangoz Mi-mi Usta'nın dükkanında çalıştım, iyi bir futbolculuydum, arabalar, çok iyi kullandım. Çok iyi koşardım eskiden, yarışlara katıldım. Ayrıca araba yarışlarına katıldım. İyi kumar oynardım, ama bir yıl içerisinde bıraktım. Çünkü kumarbazlığın iyi bir şey olmadığını o yıllarda anladım. Hiç yapmamam gerekiyordu ama, adamlar sahanın kenarında zar attırıyorlardı, ben de attardım, kazanmaya başladım, sonra baktım kaybetmek de var işin ucunda. Kim kazanıyorburada, oynayanlar kazanıyor, sürekli mekân sahipleri kazanıyor. Onun için dedim, ben hemen bunu bırakayım. Dostoyevski de oynamış zamanında, Kumarbaz diye kitabı da var. (Gülümsemeler)

Bl: Herhangi bir yaygın organında düzenli olarak yazı yazıyor musunuz?

MK: Çeşitli yayın organlarında yazdım bugüne kadar. *Girir'da, LeMan'da, Kaçak Yayın'da* yazdım. Senaryolar yazdım. *Ağır Roman*'ın senaryosunu yazdım. *Şimdi Fındık Sekiz* adlı kitabımın senaryosunu yazıyorum. Tabii senaryo yazmak, film yapmak büyük paralar, 2 milyon dolarla 10 milyon dolar arasında gidip geliyor. Parayı nereden buluyorum? Finansörler, sponsorlar. Senin eserine para yatıp onun üzerinden para kazanmak, reklam yapmak isteyen insanlar var. Onlardan para alıyorum, kendi ideali gerçekleştirilmiş oluyor-sun, ben sırada anlaşmamı iyi yapmış-sın, sen oradan yazar olarak, senarist olarak para kazanıyorsun. Ama ipler hep başkasının elinde, kukla oluyorsun.

EE: Özel hayatınıza ilişkin bazı sorularımı var, rahatsız edici olmazsa sorabilir miyiz?

MK: Tabii sorabilirsin.

EE: Aile ilişkileriniz nasıldır?

MK: Hala annemle, kardeşimle yaşıyorum. Ağabeyim hemen hemen yanımda oturuyor, aynı semtte olmasa bile. Şimdi Çengelköy'de oturuyoruz. Her çocuğun, her delikanlının anne-baba-oğul ilişkisi nasıldır? Benimki de çok fazlaıyla seven-ken bir ilişkiydi. Babamdan bugüne kadar tek bir tokat yemedim. Annemden kötü bir söz işitmedim. Bugüne kadar çok iyi bir babam vardı, rahmetli oldu. Annem çok tatlı bir insan. Kayseriliyiz biz. Annem çok iyi mantı yapar, onun mantıları sayesinde yavaş yavaş şişmanlamaya başlıyorum. Çok iyi bir ilişkimiz var.

EE: Çocukken eğitim durumunuz nasıldı?

MK: Çocukken ben çok fazlaıyla kitap okurdum. Beş yaşından on bir yaşına kadar Cumhuriyet gazetesinin köşe yazarlarını ben başıra başıra okurdum müşterilere. Daha sonra büyüdüçe çeşitli farklı kitapları okudum. Politik dönem gibi, politik dönemlerin kitaplarını okudum. *Durgun Akademi* Don diye bir kitap vardı, çok enteresan geliyordu bana. Gittim aldım onu, çok ilginçti. O zamanlar bizim Sovyet Sosyalist rejimini anlatıyordu. Şolohov'un kitabıydı.

EE: Çocukken hiç unutamadığınızı bir şey oldu mu, olumlu ya da olumsuz olarak?

MK: Sizin şu anda bulunduğunuz okulu-orada atların bulunduğu ahır vardı. Orada bir yangın çıkmıştı, atların hemen hemen hepsi yanmıştı. Onu hiç unutamıyorum. Kuvımlar arasında atların kişne-me seslerini falan duyuyordum. O hep uzun süre rüyalarıma girdi. Yine sizin okulunuz karşısında evde oturuyorduk biz. Orada hep hayallerle ve cinlervar, diyorlardı. Ben sürekli konuşuyordum aşağı inerken. O dönemler sokaklar çok karanlık, sokak lambaları yok. Nara sesleri geliyor "Heeyyt ulaan" falan. Yani çok korkunç bir yerdi bir anlamıyla. Onun için hem seslerini, hem korkusunu seviyordum.

EE: Dolapdere sanatsal veya karakter olarak hangi yönlerinizi etkiledi?

MK: Çok fazlaıyla etkiledi, çünkü yetmişli buçuk milletin ne kadar ipte-kultu-muş insanları varsa, bir açıdan baktığımızda, Tatar da vardı, Macar da vardı, İngiliz de vardı, Rumlar, Ermeniler, Süryaniler, Kürtler... Hepsinin işi işe yaşıydı bir topluluk gibi yaşıyor-sunuz. Bana karnaval gibi geliyordu zaten çocukken yaşadığım yer. Arasra Polonyalılar gruplar halinde gelirlerdi, onları hayranlıkla seyredirdik. 70'li yıllarda mini etekli, aşın mayaj-ı insanlar kafieler halinde Adam Mikiyev-müzeye gidiyorlardı. Bütün semt bunlara bakıyordu, yani Avrupalılar oraya geliyordu. Hayatımızda Avrupa'ya grememiş-tik. Çok enteresan, çok komik tipler tanıdım. Şimdi yazı yazarken bu tiplerin hepsinden yararlanıyorum. Ama biraz önce konuştuğumuz gibi, röntgeni olarak değil, yazınsal bağlamda, Ruhşal anlamda...

Bl: Bir edebiyatçı olarak insan hakları konusunda neler söyleyebilirsiniz?

MK: Büyük bir kandırmaca olduğunu söyleyebilirim. Bunları hepşiyalan. Sadece belli toplulukların birbirlerini korumak için geliştirdikleri faşasfodan işler. İnsan haklarını, annenize, babanıza, öğretmene-nize, kendi çevrenize, toplumunuza gösterdiğiniz saygı-sevgi, bunlar zaten insan-ın kendi içinde varıldıştan varolan bir şey, sonradan kazanılan bir şey değil. Ama insanları sürekli gruplara ayırmak bir-birimizden ayırmaya çalışıyorlar. Bütün bu demeklerin, hepsinin bir yalan, palavra ol-duğunu size söyleyebilirim. Benim kişisel görüşüm bu. Sonradan başka şeylere inabilirsin.

SS: Hiç aşık olduğunuz mu?..

MK: Her insan aşık olmuyor zaten, ben de aşık olmadım. O kadar kolay bir şey değil. Tanrıya aşışım sevgilimi seviyorum.

SS: Yazar olmak için ne gibi şeyler yapmamız lazım?

MK: Herhangi bir insanın yazar olması için önce içten gelen bir istek, tinsel, ruhal bir istek olması gerekiyor. Daha sonra toplumsal bir eleştiri olması gerekiyor iç-nizde. İnsanların durumuna, kendi duru-muna, kendi toplumuna bakmamız gerekiyor. Tabii ki çok fazlaıyla gözlem yapmamız gerekiyor. Arkadaş ilişkilerinizin çok fazla-

siyla iççe olması gerekiyor. Çok fazlasıyla okumanız gerekiyor. Kendinizi zorlamamız gerekiyor, bu kendini zorlamayı "çok düşünme"ye... "Ben kendim gibi olacağım" diyorsun ya, mesela sen bisiklete ayrı biniyorsun, öbürü ayrı biniyor. İşte o kendin gibi olma. Biri başkaktürlü sallanıyor, öbürü başka türlü dans ediyor.

ŞŞ: Peki insan nasıl olur da bir süpürgeye aşık olur?

MK: Bir insan çok fazlasıyla yalnız kalırsa hayatla, toplum tarafından çok fazlasıyla dışlandığını hissederse, o zaman süpürgeye de, çamaşır makinesine de aşık olur.

ŞŞ: Bir rakam ne olunca ağlar?

MK: Rakamlar da zaman zaman ağlar. Mesela rakam onsa, sekiz rakamı ağlıyordu, kendini daha küçük hissediyordu, kendini daha terk edilmiş hissediyordu. Bu biraz da fantastik bir ağlama orada. Yani kendini küçük hissettiğinden ağlar bir rakam. En büyük rakam olmak istiyordu çünkü o.

KÖ: "Prensler geceleri ağlarlar," diyorsunuz.

MK: Geceleri yattıkları zaman yalnız kalırlar, bütün o hizmetçiler çekilmiştir, saray ahalisi çekilmiştir. Kendilerini yalnızlıkların ve boşlukların içerisinde buldukları zaman ve hiç bir zaman kendi asil kimliklerini ağlayarak topluma göstermek istemedikleri için geceyatalannda yalnız, ağlarlar.

ŞŞ: Sitare (?) kimdir öyküde geçiyor?

MK: Sitare diye benim kafamda taşıdığım bir karakter var. Tanıdık birisi değildir bu, ama öyle bir ırısının, olmayan bir insanın hikâyesini yazdım.

ŞŞ: Çiğdem (?), Hayat ve Bahar. Tek karakter mi, yoksa?..

MK: Hepsi bir karakter onların. Onların hepsi hayatın çok pozitif yüzünü temsil eden tek karakterdir.

ŞŞ: Fındık Sekiz romanında "Metö" kim?

MK: Bu "Metö" ben değilim. Ama benden de parçalar var. Karakterin yüzde doksanı başka bir Metö ise, diğer yüzde onu da konuşan, ağlayan... Bir insan ağlamak nele dikkat eder, tek gözü ağlayabilir mi, saçını nasıl tarar, ceketini nasıl giyer? Oralarda kendinden yararlanabilir ama anlattığım konu içerisindeki karakterden davranışı o. ... Metö'dür.

ŞŞ: Metö aşkı niye arar?

MK: Niye arar? Çünkü sokakları çok sever Metö, sokakların o bucaksızlığını, sokakların geçmişten ona bıraktığı izleri çok arar. Aslında aradığı da zaten Metö'nün, bir kadın-bir erkek aşkı değildir. Aradığı aşk çok daha uhrevi, çok daha büyük bir aşktır, onun peşine düşmüştür. Onu artık somut varlığa dönüştürmeye çalışmaktadır zaman içinde. Zaten mistik bir yolculuğu anlatır *Fındık Sekiz*.

İB: Onu biraz açar mısınız? Ben de Fındık Sekiz'le ilgili bir soru sormak istiyordum size. Örneğin *Ağır Roman* adlı romanınız çok ilgi gördü, fakat *Fındık Sekiz* okunmaz, aydın çevreden pek olumlu bir tepki almadı, hatta olumsuz tepki aldı diyebilir miyiz?

MK: Diyeceğim. Olumsuz bir tepki değil, şu oldu, biraz önce konuştukumuz hikâye, onu çok net olarak anlatalım. *Fındık Sekiz* yazılan Türk romanları içerisinde ilk "new age" roman, akademisyenlerin incelemelerine göre. Benim de anlatımın zaten öyle bir anlatım olduğu için, yoksa durup dururken öyle bir şey söyleyebilir tabii ki. Var olan dünyadaki bu tür romanların da araştırılması, karşılıklı okumasıyla çıkan bir sonuçtur. Edebiyat eleştirmenlerinden, akademisyenlerden çok çok iyi, başarılı eleştiriler yazılan almasına rağmen satış grafiğinin düşmesi ve o sırada benim başıma gelen olayların da gündemde olmasıyla ilgili çok fazla gazete sayfalarında, aslında magazin sayfalarında... İşte bu romanı yazdı da, çıktı falan diye ben de çıkmak istemedim o dönem de röportajlara. O kitap az sattı da diyemeyiz, herhangi bir romandan daha fazla satmıştır, en azından altı baskı falan yapılmıştır.

İB: Peki *Fındık Sekiz*'i aydınlarla bir tepki...

MK: Tepki tabii ki, tabii ki. Aşkı, otomobilleri, nesneleri, bir insan aşkını ve tanrı aşkını bulmak için çaba harcayan bir insanın çıktığı hem tinsel, hem maddesel bir yolculuğu anlatan bir kitaptı bu. Bu benim kendi düşsel dünyamda, rasyonel olmayan bir zemine oturttuğum bir dünyaydı, o dünyayı anlattım. Son derece hoşlanarak yazdığım kitaplardan biri. *Ağır Roman*'da çaklık dönemini yaşadığım, *Fındık Sekiz*'de ilk aşkımın yaşadığını anlatmıştım.

İB: Ben aydınlar konusuna biraz değinmek istiyordum, siz de düşüncenizi almak istiyordum.



MK: Şimdi aydınlar derken, bütün aydınlar diye bir grup yok. Lobiler var sadece. Edebiyatın lobisi vardır. Bunların hiçbir anlamı yoktur, ama kendi kendilerine kümeleşmeleri vardır. Bunların arasına girdiğin zaman o gruplardan birisi olursun. Benim sadece ait olduğum sınıfı anlatmak dışında sözcülüğünü yaptığım bir şey yok. Bu grup beni kabul eder ya da etmez gibi düşüncelerim yok. Ben sadece, içinde yaşadığım kahramanların, kabadayların, uçmak isteyen, hayal kuran insanların dünyasını, kendi roman biçimlerine göre anlattım bir romancıyım. Hiç bir yere ait değilim, hiç bir kültüre ait değilim.

İB: Aydınlarla ilgili ben şunu sormak istiyordum. Hep söylenebilir, Türk aydını toplumlardan kopuk diye. Şimdi ben bu düşünceye katılıyorum, fakat bu kopukluk çok havada kalıyor. Örneğin aydın ya da münevver aşağı yukarı XIX. yüzyılda -Türkiye'den söz ediyorum- çıktı. Ve bu aydın, romancılar da böyle, konumuz roman ya, romancılar da tercüme odasından çıktılar. Ve devletin bir kolu idiler, devletin üretimi idiler, ve devlet ideolojisi -Tanzimat devrin, değişimler devrin- aydınlar aracılığı ile aktarıldı. Fakat bunlar hakikaten halkları kopuk bir zümreydi. Geçenlerde başörtüsü konusuyla ilgili olarak bir ulema tartışması çıktı. Bilinçli söylenmiş bir sözdü. Konu o değil, ben başka bir yarına geleceğim. Ulema bize çok tıkanık gelen bir şey, ulema kuşkusuz şeyhülislamdan kadısına kadar tüm kesimi kapsıyor. Fakat ulemanın şöyle bir özelliği vardı gibi Metin Bey, halkla devlet arasında bir ilişkiyi sağlıyordu. 19. yüzyılda Robert Koleji'nden tutun, ... okullardan tutun, askeri okullardan tutun, ulema bugün bir kenara itildi, doğru mu? [Doğru-MK] Aydın, münevver diyeceğimiz kişiler çıktı, devletle iki kaşık gibi içki geçmiş kişiler miydi bunlar? [Evet-MK] Ece Ayhan'ı anlım. Daha sonra, şimdi hep devletin üretiminde idiler bunlar. Bugün yeni bir aydın tipi, "halktan kopuk" bir sınıfsal konumu olan, eğitimi kaleden gören, yaşamını villada ya da kaleden gören aydın, entelektüel, yazar...

MK: Entelektüel yok, entelektüel olsa bütün bunların farkında olur zaten, bir durumu olur kendine ait. Bir varlığı olur, bu varlığı saptayan noktalar olur. Ama öyle bir şey yok şimdi. Aydın dediğimiz insanlar, benim gördüğüm "aydın"ların hepsi sabahtan aşkama kadar kafelerde, barlarda, evlerinde partilerde birbirlerini ağırlamaktan "Evet canım, tabii haklısın canım" diyerek hayatlarını geçiren insanlar. Kendi yazdıklarına kendileri eleştiriyor, yazan insanlar.

İB: İlyaz Bingül (Öğretmen) - Fotoğraf: Mehmet Özşimşek

YERİ DOLDURULAMAYACAK ŞEYLERİ KAYBETMEK

Sessizce, yavaş yavaş ve sinsice çalıyor dünyanızı kayboluşlar. Önce çocukluğunuz kayboluyor, sonra hikâyeleriniz, sonra kayboluşlar birbirini izler. Fark edemezsiniz, birileri hırsız gibi dünyanıza girip elinizdeki en değerli şeyleri birer birer alıp götürür. Çocukken inandığınız hikâye kahramanları gençliğe adım attığınızda sırayla ölürler. Nasıl öldüklerini, ne zaman öldüklerini hiç anlamazsınız. Sonra âşik olursunuz, karşılıksız aşklar yaşarsınız, mutsuz olursunuz ve bir gün mutsuzluğunuz da ölür. Sonra inandıklarınız, inançlarınız sizi arkadan vurur, belki siz olmazsınız ama onlar dünyanızdan silinip gider; yalanmış gibi, yaşanmamış gibi.

En korkunç olan ise duygu ve inancın kaybolmasıdır. Neden âşik olamadığınızı düşündüğünüzde bir duygunuzu kaybetmiş sayılırsınız, yani yerini dolduramayacağınız bir şeyi kaybetmişsiniz demektir. Neden birine inanmadığınızı düşündüğünüzde ise inanç duygunuzu kaybetmiş sayılırsınız. Kendinizle ilgili soruların cevabını aradığınızda hiç de iş açıcı olmayan şeylerle karşılaşsınız. Diyelim ki; size idol olan bir yazar var. Ve yıllarca o insana hayranlıkla bakıyorsanız, başarılarına ve yarattığı eserlere büyük saygı gösteriyorsunuz. Günün birinde bu yazarın hiç de sizin yücelttiğiniz değerde olmadığını, dahası bir hırsız olduğunu, yazdığı eserlerin birkaçını çaldığını öğrendiğinizde sonuç bir yıkım olmaz mı? Dolayısıyla inancınız sarsılır, duygularınız zarar görür. Ya da yere göğe sığdıramadığınız sevgilinizin, sizi aldattığını öğ-

rendiğinizde ne düşünürsünüz? Belki de nefret duygusu gelişir, böylece yücelttiğiniz şeylere daha da temkinli yaklaşsınız. Bu, sevgiliimize okuduğumuz aşk şiirlerinden nefret etmeye benzer. Dünyamız gelişledikçe kahramanlarımız değişti, yeni sevgililer buldukça, tecrübelerimiz duygularımızı yok etmekte ustalasmış demektir.

Bütün bunları yaşamımıza soka sayısız etken sıralayabilirsiniz. Örneğin; çocuklukta hikâyelerin sizde yarattığı değişimi, gençliğinizde de romanlar sürdürür. Onların yarattığı kahramanlar gibi olmak istersiniz: güçlü, sevimli, nefret dolu, intikamcı, imkânsız aşklar peşinde koşan; kim olduğunuzu, neden böyle yaptığınızı bilmeden bütün bunlara inanarak. Kimi zaman hayal kırıklığına uğrarsınız, kimi zaman nefrete yenik düşersiniz, kimi zaman yalnız kalırsınız. Bütün bunları size öğreten yazılanlar olur, insan hikâyeler olur. Duygularınıza, inancınıza yenik düşersiniz. Beyninizi kemiren sorular belirir; kime, neye, nasıl inanabilirsiniz? Hangisi gerçek, yaşadıklarınız mı inandıklarınız mı? Her şeyi göz yumup kendinizi suyun akışına mı bırakmalısınız, yoksa her şeyle herkesle savaşmalı mısınız? Ya da bir yığın kitap okuyup Cervantes'in Don Quijote'u gibi kılıç kalkan kuşanıp Dulcine'yi aramaya karar verirsiniz!..

Sonra bir gün kendinize bir şans tanır ve yazı yazmaya başlarsınız. Kısa, anlamsız, ne anlatmak istediğinizi bilmediğiniz yazılar ortaya çıkar. Yazar olmaya karar verdiğinizde hayatınızda sizin için değerli olan birçok şey kaybolur gider. Aileniz kaybolur, dostlarınız kaybolur. Yaşamınız, kitaplar, okuma ve yazma üzerine kurgulanır. Kendinizi en iyi yazı yazarak ifade edersiniz, yazdıklarınız, birileri çok beğenir, birileri beğenmez. Birileri sizden nefret eder, birileri sizi sever. İlginç kahramanlar yaratmak zorunda kalırsınız. Yarattığınız kahramanlar sizi temsil eder, iyi kahramanlar sevilmez, kötü kahramanlar her zaman sizin gücünüze güç katar. Bütün bunlarla birlikte, eğer sizden nefret edenler sizi sevenlerden çok ise o zaman yazar olmuştunuz demektir. Ama yeri doldurulamayacak o kadar çok şey kaybetmişsinizdir ki; düşünmek bile istemezsiniz. Yazdıklarınızla mutlu olursunuz, hakkınızda söylenen olumlu şeylere sevinirsiniz, olumsuz şeylere tahammül göstermezsiniz. Kendi karakterinizin dışına çıkmak zorunda kalırsınız, çünkü yazı yazar siz gerçek siz değilsiniz! Artık elinizde bir güç var, onu kendi başarınız için akıllıca kullanmanız gerekiyor, birilerini bu uğurda harcamak, sizin için hiç önemli değil! Rakiplerinizi geçmeniz gerekiyor; bu uğurda her türlü mücadelede başarılı olmak zorundasınız, aksi durumda yok olur gidersiniz. Eğer bunları yaşamamayasakınız o zaman yazar olamazsınız! Eğer birilerini harcamadıysanız o zaman yazı yazamazsınız! Eğer hayatınızda yeri doldurulamayacak az şey kaybetmişseniz yazar olmanız çok zor!

Ben de sizdenim, yazar olmak istemiyorum. Yeri doldurulamayacak o kadar şey kaybettim ki; elimdekileri de kaybetmek istemem doğrusu. Yazacağım ama yazar olmayacağım, çünkü inandığım bir yazarı daha kaybettim. Yeri doldurulamayacak ama kaybol-



TAKVİMLER-DİYALOG-SANAT VE OYU

Daha yeni yıl gelmeden, o büyük coşku rüzgârı esmeden, her yerde, boy boy takvimler karşımıza çıkmaya başladı bile. (Bu yazı yayımlandığında herkestakvimini çoktan almış olacak.) Bu zengin görseleği görmeden, elimize alıp karıştırmadan, ilgliyle evirip çevirmeden geçmek ne mümkün! Aklimıza gelebilecek her konuda takvim hazırlanıyor; demek ki bu işin piyasası var, alınıp satılıyor ki böyle bir pazar oluşmuş. Kimi 12 sayfa, aylık, kimi 365 güne göre hazırlanmış. Her güne bir karikatür seçenlerden tutun da şiire, yemek tarifine, özlü sözlerle... yer verenleri de az değil. Cep takviminden adreslisine, ajandasından masada, karşımızda duranına, yalnız kadınlara yönelik olanından araba markalarına, ünlü ressamların, edebiyatçıların yapıtlarından örneklerle... kadar ne ararsanız var. Hem hediyeelik, hem de kullanmak için: Seç, beğen, al!

Örnek mi? İşte beni etkileyenlerden birkaçı:

Son yıllarda ünlü içice artan Meksikalı ressam Frida Kahlo'nun büyüleyici 12 res-



minden oluşan takvimde mitoloji, aşk, fantazi... iç içe. Bauhaus hareketinin önemli temsilcilerinden Amerikalı Lyonel Feininger'in Paris'te yaşadığı yıllarda yaptığı kübist çalışmalarıyla oluşturulan

takvim, duvara asılacağı günü bekliyor. Çağımızın önde gelen Amerikalı sanatçılarından Edward Hopper'ın yapıtları da dinginlik, kent yaşamından akıllı almayan kesitler, yalnızlık temalarını içeriyor. Marc Chagall'ın 'Pencereleri' de olağanüstü: Mainz, Sarrebourg, Tudeley, Met, Londra ve Chichester'deki kısıtlar



Gültekin Emre

de İncili yorumladı; cam vitrayları ışık ve renk harmonisiyle de büyüleyür insanı. Mimar Antoni Gaudí'nin yüz yıl önce

Katalanya'nın merkezi Barcelona'da gerçekleştirdiği evler, Sagrada ailesinin kilisesi, Güell Park'ından inanılmaz görüntüler. DuMont'un 2006 Sanat Takvimi'nde Picasso'nun, Dalí'nin, Max Ernst'in, Sigmar Polke'nin yapıtlarının tipki-basımları yer alıyor. Yine DuMont'un başka bir takviminde ise Chagall, Kandinsky, Hodler, Marc, Nolde, Monet'nin yapıtları ay ay serpiştirilmiş. Salvador Dalí'nin yapıtlarından seçilerek oluşturulmuş bir başka takvim de baş döndürücü. Max Ernst'in 'Grafikleri' de yabana atılır gibi değil. Mozart'ın yapıtlarından kesitlerle oluşturulan cep-adres takvimi. Bir başka Müzik Takvimi'nde ise 61 sayfada 54 fotoğrafı Haydn, Clara Haskil, Géza Anda, Fritz Wunderlich'in yapıtlarından örnekler yer alıyor. 56 sayfalık Edebiyat Takvimi'nde fotoğraf, şiirler, resimler, el yazıları... meraklıları bekliyor. Bir başka Edebiyat Takvimi'nde Klaus Mann, Ingeborg Bachmann, Robert Walser, Paul Celan... gibi yazarların, şairlerin fotoğrafları ve yapıtlarından örnekler önümüzde duruyor 61 sayfa, 55 fotoğrafı birlikte. Ünlü futbolcular, çıplak kadın fotoğraflarıyla bir yılı süsleyen sayfalara, kedi, köpek, çiçek, kapı, ev, postmodern yapılar, kır manzaraları, dünyanın en önemli tarihi yapıları, Japon desenleri... ve daha akliniza ne gelirse o konuda hazırlanmış takvimler dengeçilimiş sokak sergilerinde, kitap vitrinlerinde. Yeni-yılda hangi takvimi kullanacağınız ve hangi takvimi kime armağan edeceğinize karar veriniz mi? Bu iş hiç de kolay değil.

Zaman nasıl da hızlı geçiyor demenin tam zamanı; çünkü bu yıl, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 2679, 2680, 2681, 2682, 2683, 2684, 2685, 2686, 2687, 2688, 2689, 2690, 2691, 2692, 2693, 2694, 2695, 2696, 2697, 2698, 2699, 2700, 2701, 2702, 2703, 2704, 2705, 2706, 2707, 2708, 2709, 2710, 2711, 2712, 2713, 2714, 2715, 2716, 2717, 2718, 2719, 2720, 2721, 2722, 2723, 2724, 2725, 2726, 2727, 2728, 2729, 2730, 2731, 2732, 2733, 2734, 2735, 2736, 2737, 2738, 2739, 2740, 2741, 2742, 2743, 2744, 2745, 2746, 2747, 2748, 2749, 2750, 2751, 2752, 2753, 2754, 2755, 2756, 2757, 2758, 2759, 2760, 2761, 2762, 2763, 2764, 2765, 2766, 2767, 2768, 2769, 2770, 2771, 2772, 2773, 2774, 2775, 2776, 2777, 2778, 2779, 2780, 2781, 2782, 2783, 2784, 2785, 2786, 2787, 2788, 2789, 2790, 2791, 2792, 2793, 2794, 2795, 2796, 2797, 2798, 2799, 2800, 2801, 2802, 2803, 2804, 2805, 2806, 2807, 2808, 2809, 2810, 2811, 2812, 2813, 2814, 2815, 2816, 2817, 2818, 2819, 2820, 2821, 2822, 2823, 2824, 2825, 2826, 2827, 2828, 2829, 2830, 2831, 2832, 2833, 2834, 2835, 2836, 2837, 2838, 2839, 2840, 2841, 2842, 2843, 2844, 2845, 2846, 2847, 2848, 2849, 2850, 2851, 2852, 2853, 2854, 2855, 2856, 2857, 2858, 2859, 2860, 2861, 2862, 2863, 2864, 2865, 2866, 2867, 2868, 2869, 2870, 2871, 2872, 2873, 2874, 2875, 2876, 2877, 2878, 2879, 2880, 2881, 2882, 2883, 2884, 2885, 2886, 2887, 2888, 2889, 2890, 2891, 2892, 2893, 2894, 2895, 2896, 2897, 2898, 2899, 2900, 2901, 2902, 2903, 2904, 2905, 2906, 2907, 2908, 2909, 2910, 2911, 2912, 2913, 2914, 2915, 2916, 2917, 2918, 2919, 2920, 2921, 2922, 2923, 2924, 2925, 2926, 2927, 2928, 2929, 2930, 2931, 2932, 2933, 2934, 2935, 2936, 2937, 2938, 2939, 2940, 2941, 2942, 2943, 2944, 2945, 2946, 2947, 2948, 2949, 2950, 2951, 2952, 2953, 2954, 2955, 2956, 2957, 2958, 2959, 2960, 2961, 2962, 2963, 2964, 2965, 2966, 2967, 2968, 2969, 2970, 2971, 2972, 2973, 2974, 2975, 2976, 2977, 2978, 2979, 2980, 2981, 2982, 2983, 2984, 2985, 2986, 2987, 2988, 2989, 2990, 2991, 2992, 2993, 2994, 2995, 2996, 2997, 2998, 2999, 3000, 3001, 3002, 3003, 3004, 3005, 3006, 3007, 3008, 3009, 3010, 3011, 3012, 3013, 3014, 3015, 3016, 3017, 3018, 3019, 3020, 3021, 3022, 3023, 3024, 3025, 3026, 3027, 3028, 3029, 3030, 3031, 3032, 3033, 3034, 3035, 3036, 3037, 3038, 3039, 3040, 3041, 3042, 3043, 3044, 3045, 3046, 3047, 3048, 3049, 3050, 3051, 3052, 3053, 3054, 3055, 3056, 3057, 3058, 3059, 3060, 3061, 3062, 3063, 3064, 3065, 3066, 3067, 3068, 3069, 3070, 3071, 3072, 3073, 3074, 3075, 3076, 3077, 3078, 3079, 3080, 3081, 3082, 3083, 3084, 3085, 3086, 3087, 3088, 3089, 3090, 3091, 3092, 3093, 3094, 3095, 3096, 3097, 3098, 3099, 3100, 3101, 3102, 3103, 3104, 3105, 3106, 3107, 3108, 3109, 3110, 3111, 3112, 3113, 3114, 3115, 3116, 3117, 3118, 3119, 3120, 3121, 3122, 3123, 3124, 3125, 3126, 3127, 3128, 3129, 3130, 3131, 3132, 3133, 3134, 3135, 3136, 3137, 3138, 3139, 3140, 3141, 3142, 3143, 3144, 3145, 3146, 3147, 3148, 3149, 3150, 3151, 3152, 3153, 3154, 3155, 3156, 3157, 3158, 3159, 3160, 3161, 3162, 3163, 3164, 3165, 3166, 3167, 3168, 3169, 3170, 3171, 3172, 3173, 3174, 3175, 3176, 3177, 3178, 3179, 3180, 3181, 3182, 3183, 3184, 3185, 3186, 3187, 3188, 3189, 3190, 3191, 3192, 3193, 3194, 3195, 3196, 3197, 3198, 3199, 3200, 3201, 3202, 3203, 3204, 3205, 3206, 3207, 3208, 3209, 3210, 3211, 3212, 3213, 3214, 3215, 3216, 3217, 3218, 3219, 3220, 3221, 3222, 3223, 3224, 3225, 3226, 3227, 3228, 3229, 3230, 3231, 3232, 3233, 3234, 3235, 3236, 3237, 3238, 3239, 3240, 3241, 3242, 3243, 3244, 3245, 3246, 3247, 3248, 3249, 3250, 3251, 3252, 3253, 3254, 3255, 3256, 3257, 3258, 3259, 3260, 3261, 3262, 3263, 3264, 3265, 3266, 3267, 3268, 3269, 3270, 3271, 3272, 3273, 3274, 3275, 3276, 3277, 3278, 3279, 3280, 3281, 3282, 3283, 3284, 3285, 3286, 3287, 3288, 3289, 3290, 3291, 3292, 3293, 3294, 3295, 3296, 3297, 3298, 3299, 3300, 3301, 3302, 3303, 3304, 3305, 3306, 3307, 3308, 3309, 3310, 3311, 3312, 3313, 3314, 3315, 3316, 3317, 3318, 3319, 3320, 3321, 3322, 3323, 3324, 3325, 3326, 3327, 3328, 3329, 3330, 3331, 3332, 3333, 3334, 3335, 3336, 3337, 3338, 3339, 3340, 3341, 3342, 3343, 3344, 3345, 3346, 3347, 3348, 3349, 3350, 3351, 3352, 3353, 3354, 3355, 3356, 3357, 3358, 3359, 3360, 3361, 3362, 3363, 3364, 3365, 3366, 3367, 3368, 3369, 3370, 3371, 3372, 3373, 3374, 3375, 3376, 3377, 3378, 3379, 3380, 3381, 3382, 3383, 3384, 3385, 3386, 3387, 3388, 3389, 3390, 3391, 3392, 3393, 3394, 3395, 3396, 3397, 3398, 3399, 3400, 3401, 3402, 3403, 3404, 3405, 3406, 3407, 3408, 3409, 3410, 3411, 3412, 3413, 3414, 3415, 3416, 3417, 3418, 3419, 3420, 3421, 3422, 3423, 3424, 3425, 3426, 3427, 3428, 3429, 3430, 3431, 3432, 3433, 3434, 3435, 3436, 3437, 3438, 3439, 3440, 3441, 3442, 3443, 3444, 3445, 3446, 3447, 3448, 3449, 3450, 3451, 3452, 3453, 3454, 3455, 3456, 3457, 3458, 3459, 3460, 3461, 3462, 3463, 3464, 3465, 3466, 3467, 3468, 3469, 3470, 3471, 3472, 3473, 3474, 3475, 3476, 3477, 3478, 3479, 3480, 3481, 3482, 3483, 3484, 3485, 3486, 3487, 3488, 3489, 3490, 3491, 3492, 3493, 3494, 3495, 3496, 3497, 3498, 3499, 3500, 3501, 3502, 3503, 3504, 3505, 3506, 3507, 3508, 3509, 3510, 3511, 3512, 3513, 3514, 3515, 3516, 3517, 3518, 3519, 3520, 3521, 3522, 3523, 3524, 3525, 3526, 3527, 3528, 3529, 3530, 3531, 3532, 3533, 3534, 3535, 3536, 3537, 3538, 3539, 3540, 3541, 3542, 3543, 3544, 3545, 3546, 3547, 3548, 3549, 3550, 3551, 3552, 3553, 3554, 3555, 3556, 3557, 3558, 3559, 3560, 3561, 3562, 3563, 3564, 3565, 3566, 3567, 3568, 3569, 3570, 3571, 3572, 3573, 3574, 3575, 3576, 3577, 3578, 3579, 3580, 3581, 3582, 3583, 3584, 3585, 3586, 3587, 3588, 3589, 3590, 3591, 3592, 3593, 3594, 3595, 3596, 3597, 3598, 3599, 3600, 3601, 3602, 3603, 3604, 3605, 3606, 3607, 3608, 3609, 3610, 3611, 3612, 3613, 3614, 3615, 3616, 3617, 3618, 3619, 3620, 3621, 3622, 3623, 3624, 3625, 3626, 3627, 3628, 3629, 3630, 3631, 3632, 3633, 3634, 3635, 3636, 3637, 3638, 3639, 3640, 3641, 3642, 3643, 3644, 3645, 3646, 3647, 3648, 3649, 3650, 3651, 3652, 3653, 3654, 3655, 3656, 3657, 3658, 3659, 3660, 3661, 3662, 3663, 3664, 3665, 3666, 3667, 3668, 3669, 3670, 3671, 3672, 3673, 3674, 3675, 3676, 3677, 3678, 3679, 3680, 3681, 3682, 3683, 3684, 3685, 3686, 3687, 3688, 3689, 3690, 3691, 3692, 3693, 3694, 3695, 3696, 3697, 3698, 3699, 3700, 3701, 3702, 3703, 3704, 3705, 3706, 3707, 3708, 3709, 3710, 3711, 3712, 3713, 3714, 3715, 3716, 3717, 3718, 3719, 3720, 3721, 3722, 3723, 3724, 3725, 3726, 3727, 3728, 3729, 3730, 3731, 3732, 3733, 3734, 3735, 3736, 3737, 3738, 3739, 3740, 3741, 3742, 3743, 3744, 3745, 3746, 3747, 3748, 3749, 3750, 3751, 3752, 3753, 3754, 3755, 3756, 3757, 3758, 3759, 3760, 3761, 3762, 3763, 3764, 3765, 3766, 3767, 3768, 3769, 3770, 3771, 3772, 3773, 3774, 3775, 3776, 3777, 3778, 3779, 3780, 3781, 3782, 3783, 3784, 3785, 3786, 3787, 3788, 3789, 3790, 3791, 3792, 3793, 3794, 3795, 3796, 3797, 3798, 3799, 3800, 3801, 3802, 3803, 3804, 3805, 3806, 3807, 3808, 3809, 3810, 3811, 3812, 3813, 3814, 3815, 3816, 3817, 3818, 3819, 3820, 38

NCAK-AKBAR BEHKALAM



ma'ya Çıkmaz'da Alvaro Solar Ibericus bir gencin, dahi müzisyen, düşlerle gelişen gelişimini ele alıyor. *Spreebühne Berlin'in* oyununda, *Kohle Kohle* (Kömür Kömür), Berlin'in Kreuzberg semtinde kömür satarak hayatlarını kazanan bir Türk ailesi ele alıyor.... Dans, oyun, söyleşi ve yüzlerce güzel, çarpıcı sahne.... her yıl kasımda yaşananlar bunlar, hem de 10 yıldır, Dialog sayesinde. Berlin bir tiyatrolar kenti ve tiyatrodaki bizimkiler de var az da olsa. Tiyatroya hevesli gençler bir şeyler deniyorlar, bakalım buralardan ne ve kimler çıkacak.

Akademie der Künste'de düzenlenen *Faites vos jeux! Dadadan sonra Sanat ve Oyun* sergisinde sanatçıların tablolarına, heykellerine ve düzenlemelerine yansıyan oyunlar gözler önüne seriliyor. Oyunla dünyayı algılamak, hayata oyun ve oyuncaklar üzerinden bakmanın ardında yatan felsefeyi keşfetmeye çalışıyoruz sergiyi gezerken. Oyun ve oyuncakın hayatımızdaki yeri yadsınamaz elbette. Kimileri hâlâ eski bir oyuncakçıyı saklıyordu ve oynadığı oyunlar sık sık düşünüyordur. Kırılan, atılan, kapıcı çocuklarına verilen oyuncaklarını hâlâ unutamayanlar vardır elbette! Oyuncaklarla büyüdüğümüz de bir gerçek.

Bu anlamli sargide ne-ler var ki, gel de bunları anlat, yaz, betimle! Üstelik bu bir sanat, tablolar, düzenlemelere yansıyan bir sanat. Tahtadan atlar, tellerden yapılan arabalar, bez bebekler... falan yok, ama bambaşka şeyler var

düşlerimize, geçmişimize, geleceğimize sokulan, bizi büyüleyen ve şaşırtan: Öyleyse bir yerden başlayalım ve şu soruları sorarak sergi hakkında bir fikir vermeye çalışalım: Örneğin likör şişelerinden oluşan bir satranç takımıyla oynamak ister miydiniz? Yan yana değil de karşı karşıya bir salıncakta sallanmak ister miydiniz? Boyunuz kadar, ama konuşan bir bebeğinizin olmasını ister miydiniz? Açılıp kapanarak yanınızda yürüyen bir şemsiyenizin olması sizi sevindirir miydi? Düş gücünüzü zorlayan sizi görsel olarak etkileyen, kendinizi oyunun ve oyuncağın içinde bulacağınız bir oluşumda yer almak ister miydiniz? Ya, rengârenk yapbozlara kapılıp gitmek, dünyayı başka türlü algılamak için can atar mıydınız? Ya, evcilik oyunları için tasarlanmış bir bin ince ayrıntıyla örülmüş oyuncaklara sahip olmak için elinizdeki avucunuzdakileri seve seve vermez miydiniz?

Dadacıların da yer aldığı 33 sanatçının yapıtlarından oluşan serginin katalogunda oyun ve oyuncak üzerine önemli denemeler de yer alıyor konuyla ilgilenenler için: *Oyun Yeri Olarak Sanat, Modern Sanatta Oyunun Boyutu, Dada Oyunun Stratejisi, Gerçeklik, Sürrealistçe Oyun, Sanatçıların Maskesi Altında, Sanatın Gerçekliği ve Oyun...*

Aralarında Hans Arp, Hugo Ball, Marcel Duchamp, Hannah Höch, René Magritte, Takako Saito, Amold Schönberg, Kurt Schwitters, Cindy Sherman, Roman Signer, Max Ernst... gibi sanatçıların yapıtlarında oyun-oyuncak sergiyi gezenleri hem çocukluklarına, hem de başka düşlere götürüyor, hem de büyütüyor.

Oyun ve oyuncak denince bazıların aklına gelen kurşun asker, tabanca, top, tüfek, tank, savaş, ölüm... gelebilir. Ama bu sergide yapıtları yer alan sanatçıların hiçbirisi bu tür bir oyuncakça ve bu oyuncaklara oynanan oyunlara yer vermemişler. Oyun ve oyuncağın işlevi öldürme değil, tersine barış, sevgi ve zekâ geliştirici olmalı.

Bedri Rahmi Atölyesi'nden yetişen İran Azerilerinden Akbar Behkalam'ın *Sınırları Aşmak* başlığını verdiği sergiden etkilenmemek de mümkün değil. Çünkü, onun resimleri sosyal konularla yoruşlu, canlı, hareketsiz ve düşlere daldıkları 1976'dan beri Berlin'de



Akbar Behkalam GRENZEN ÜBERSCHREITEN

yaşayan bir ressam Akbar. Onun Almanya'daki 1848 devrimci hareketi yorumladığı, günümüzle bağlantılar kurduğu büyük sergisi belleklerden silinmiş değil hâlâ. Berlin'deki ev işgallerini, devrimci eylemleri, sosyal konuları hareketsiz, çarpıcı renklerle bezeli resimlerine minyatürleri de eşlik ediyor. Akbar, resimlerini bir tema etrafında topluyor, dağınık ve tek tek konular yerine bütünlüğü göstermeyi amaçlıyor. O, bir siyasetçi değil ama, siyasal konulara resimlerinde sıkça yer veren bir ressam. Brezilya'da dersler de veren, orada da sergiler açan Akbar, doğa ve insanı hep ön planda tutuyor resimlerinde. İnsanın geçirdiği sıkıntılar, yaşadığı

düşler, iç dünyasında esen fırtınalar, siyasal eylemler, hareketler, ayrılmalar, yoksulluk, parçalanmışlık, siyasal baskılar... onun resimlerinde büyük yer tutuyor, yer alıyor. Hayata, siyasal yaptırımlara muhalefet ediyor ve de dünyayı, insanı resimleriyle yorumluyor Akbar Behkalam.

Sınırları Aşmak'da, Avrupa ülkelerinde yabancı olarak yaşamının ve sizin/bizim için çizilmiş/biçilen görülen, görülmeyen sınırları da anlamak gerekiyor. Avrupa'daki kurumların ve devletlerin yabancılarla horlayıcı bakışını Türkiye'dekilere anlatmak hiç de kolay değil. Avrupalılar iki yüzlüdür, hep üstünlüğünü kullanan ve adilmiş gibi gözükürken ayrımcı olduğunu batı ülkelerinde yaşayınca anlıyorsunuz.

Takvimler de bir oyun, oyuncak değil mi? Ya, akıp giden zaman? Oyundan başka ne ki? Bir tiyatro yeri değil mi dünya, hayatımız, içinde kaybolup gittiğimiz oyunlar ve resimler?



Sevgiliyi Unutma Teknikleri-I
Maydanoz Terapisi

Bir zamanlar bir Selma vardı. Maydanozun henüz katlanılmaz kolları saçtığı dönemlerdi. Zihnime dokunan ilk aşk, hayatıma giren ilk kadını Selma. Ben de onun yanaklarına dokunmayı çok severdim. Parmaklarını parmaklarına geçirip elele yürümeye basılırdım. Aşkı, kadını, sevmeyi, öpmeyi, okşamayı onunla tanıdım. Selma yepeni bir dünya açmıştı önümden. Varolduğunu daha önceden de sezdiğim ama en küçük bir parçasını dahi tanımadığım bir dünyaydı bu. Her şeyin rengi değişti, renkler daha parlak, daha canlı ve daha mutlu. Evrenin bir parçasıydım artık ben. Onunla beni bağlayan şey de Selma'ydı. Karanlıklar, korkular, ölüm, suç, kötülük, açlık, soğuk yoktu. Selma vardı. Evrenin güneşiydi. Hayatın anlamı, varlığın nedeni, zamanın hedefiydi. Haftalar ve aylar su gibi geçiyordu. Bir insanı bundan daha yoğun düşünemem, bir insanı bundan daha çok hissedemem sanıyordum. Ama yanıliyordum. Yanıldığı, Selma beni terk edince anladım. Bir gün hiç beklemediğim bir şey oldu. Beni sevmediğini söyleyerek çekip gitti. Hiçbir şey sormadım. Sorulacak hiçbir şey yoktu. Yatağa uzandım ve kararan evreni izledim. Bedenimdeki bütün kan soğumuştur. Ellerim tutmuyor, yataktan kalkamıyordum. Kısa uyku evrelerinden uyanır uyanmaz önümden hep Selma'nın yüzünü buluyordum. Ama o artık yoktu ve bir daha gelmeyecekti. İlk birkaç gün ne yaptığımı hiç hatırlamıyordum. Yemek yedim mi? Çay içtim mi? Hiçbir fikrim yok. Birkaç gün sonra evin içinde dolaşmaya başladım. Bazen bir yere oturuyor uzun ve korkunç düşüncelere dalıyordum. Ev Selma'yla dopdoluydu. Müzik dinlemiyordum, herhangi bir şey okuyamıyordum. Selma dışında herhangi bir şey konuşamıyordum. Çünkü başka hiçbir şey düşünemiyordum. Bu şekilde hayatı sürdürüremedim. Yapılacak iki şey vardı. Ya kendimi bir uçurumdan atacaktım ya da onu hayatımdan tümüyle çıkaracak, onun hiç varolmadığı, hiç uğramadığı, hiç ayak basmadığı ve hiç iz bırakmadığı yepeni bir dünya kuracaktım. Ya da en azından eski dünyama geri dönecektim. Bu uzun ve çetrefil bir yoldu. Ama ben bu yolda yürümeye karar verdim. Bir kadın beni terk etti diye kendimi uçurumdan atmak için gelmiş olamazdım dünyaya. O zaman her şey çok saçma olurdu. Hayatı sürdürmeli ve bana hazırladığı kaderi yaşamalıydım. Önce onun somut parçalarını yok etmeliydim. Evde kalan eşyalarını, yani kitaplarını, kazaklarını, en sevdiği bardağı, kenarını hafifçe kırdığı porselentabağı, ocakta unutup yaktığı tencereyi çöpe atmakla işe başladım. Fotoğraflarını inceşeritler halinde kesip konfetiyeye dönüştürdüm ve odanın duvarlarına astım. Birlikte olduğumuz fotoğraflarda bana ait görüntüleri de onunkilerle birlikte konfetiyeye dönüştürdüm. Ama onun fotoğraflarını keserken yüzüne bakamadığım için ters çevirmek zorunda kalıyordum. Odanın tavanından, duvarlarından sarkan Selma şeritleri içimi az da olsa bir kutlama havasıyla doldurdu. Bütün pencereleri, kapıları açtım ve günlerce açık tuttum. Eve sinen bütün Selma kokusu çıkıp gitsin diye. Bütün duvarları yeniden boyadım, bütün eşyaları deterjanlı suyla sildim. Onun da bazen giydiği bana ait eşyaları da attım. Kapıcıya bile vermedim. Hepsini parçalayarak dışardaki çöp bidonuna gömdüm. Kediye başka bir kentte oturan bir arkadaşına gönderdim. Bütün duvarları yeniden boyadım. Ev baştan aşağı anninca sokağa çıktım. Onunla gittiğimiz bütün yerlere gidip oturdum. Oraları onsuz da algılayabilmek için. Dolaştığımız bütün sokakları defalarca yalnız dolaştım. Beklediğimiz bütün otobüs duraklarında saatlerce bekledim. O durağı bir daha görüşümde Selma değil de o uzun bekleyişim aklıma gelsin diye. Birlikte izlediğimiz bütün filmleri bir kez de tek başıma izledim. Birliktedinlediğimiz bütün şarkıları tek başıma bir kez daha, bir kez daha dinleyip hepsini yok ettim.

Ancak bir türlü temizleyemediğim bir şey daha vardı. Zihnim. Kafamın her yanı onunla doluydu. Bütün bu işlemleri yaparken bile hep

Selma'yı düşünmüştüm. Bundan kurtulmanın yolunu bir türlü bulamıyordum. Günün her anı onu düşünüyordum. İnsanlarla sadece onu konuşuyordum. Filmlerdeki bütün kadınları Selma olarak görüyordum. Kulak misafiri olduğum konuşmalarda Selma'nın adını geçmemesi, insanların Selma dışında herhangi bir konuda konuşmalarına bana çok anlamsız, anlaşılmasız ve giderek büyüleyici geliyordu. Onlara hayranlık duyuyordum. Ben de o insanlar gibi olmak istiyordum, beni Selma'yı düşünmekten alıkoymacak bir şey bulmak zorundaydım. Filmler, kitaplar, oyunlar, başka kadınlar, müzikler, yazmak ya da buna benzer herhangi bir şey işe yaramıyordu. Bunların hepsi Selma'yla doluydu zaten. Kadınlarda bile Selma'ya benzeyenşeyler arıyordum. En az bir belirlen özelliği Selma'ninkine benzemeliydi ki o kadın benim için bir şey ifade etsin. Dolayısıyla öyle bir şey bulmalıydım ki onu yaparken Selma'yı düşünmem mümkün olmasın. Şöyle bir mantık silsilesi kurdum: Selma duyulan en güzel şeydi, o halde bütün güzelliklerin bana onu hatırlatmasından daha doğal bir şey olamazdı. Dolayısıyla çirkin bir şey yapmalıydım. Çirkin, ama kimseye de zarar vermeyen bir şey. Tamamen kendime özgü, iğrenç, dayanılmaz bir şey yapmalıydım. Bütün bunları düşünürken yoldaydım ve karnım acıkmıştı. Lokantaya oturup yemek ve salata istedim. Maydanoz koymanın demeyi unuttuğum için salata üzerine maydanoz serpilmiş olarak geldi. Maydanoz o kadar iğrenç kokan bir şeydi ki onun bir parçasının bile dokunduğu hiçbir şey yiyecektim. Dışarda yemek yemenin en büyük zorluklarından biriydi bu benim için. Çünkü her şeye maydanoz koyuyorlardı. Garson salatayı değiştirmem için yapmam gereken şey buldum. Maydanoz yiyecektim. Ne yapıp edip o iğrenç otu yemesini öğrenecektim, onu yerken başka hiçbir şey düşünmem mümkün değildi. Böylece Selma'yı hiç düşünmediğim zamanlar geçirdim, bir yandan da hayatımın diğer önemli sorunlarından birini hallededim. Maydanozu sevmeyi öğrenecek, onu bir acı değil, bir keyif aracı haline dönüştürecektim. Eğer böyle bir şey mümkünse. Son kez maydanozsuz salatayı yedim. Hayatımda ilk kez manavdan maydanoz istedim. İki demet aldım. Hemen eve koştum. Elimde iki demet maydanozla koşarken onun görüntüsü, havaya saçtığı koku, Selma'yı düşünmemi şimdiden engellemeye başlamıştı. Maydanozları yı-



Oktay Taftalı

kadim, saplarını tek tek ayıklayıp büyük bir tabağa doldurdum. Televizyonun karşısına geçip bir maydanoz yaprağını ağzıma attım. Korkunçtu. Hemen lavaboya koşup ağzımı yıkadım. Yemem mümkün değildi. Ama hayatta kalmam da buna bağlıydı. Can havliyle yeniden televizyonun karşısına oturdum. Maydanoz tabağını kucığıma koydum. Bir maydanoz yaprağı daha attım ağzıma. Yine lavaboya koştum. Böyle olmayacaktı. Bir yol bulmalıyım. Maydanoz yemenin bir yolu olmalıydı. Onda beni en çok rahatsız eden şeyin kokusu olduğunu düşündüm. Bunu bastırmanın bir yolunu bulmalıyım. Onu bir başka nefret ettiğim şeyle bastırabilirdim. Limonla. Limon da yiyeyemezdim. Ama onun durumu Maydanoz kadar kötü değildi. Eğer bir salataya limon sıkılmışsa, zor da olsa yiyebiliyordum. Manava koşup bir kilo limon aldım. Birkaç tanesini kesip maydanoz tabağına sıktım. Üzerine tuz ekledim. Çünkü limonun en korkunç yanı ekşiliği ve tuz bunu giderirdi. Limonlu maydanozlardan alıp ağzıma attım. Durum artık o kadar korkunç değildi. Midem bulansa da ilk maydanoz parçalarını yutmayı başardım. Maydanozları çiğnemedim yutmayı akıl edince koku biraz daha azaldı. Ama yine de kucığımda tuttuğum o karışım tuzlu, ekşi ve iğrençti. Gözlerimi sımsıkı kapayıp derin nefesler almaya çalıştım. Ancak, bir tane daha yemeye cesaret edemiyordum. Parmaklarım hareket etmiyordu. Onları hareket ettirebilsem bile maydanozları tutmaya ikna edemiyordum. Böylece ikinci maydanoz gurbunu yemem bir saat kadar

sürdü. Aynı anda hem limon hem de maydanoz, yenilebilir bir şey değildi. Başka bir yol bulmalıyım. Bakkala gidip yoğurt aldım. Maydanozları teker teker yıkayarak limondan anndırdım ve üzerlerine yoğurt döktüm. Birkaç tane sarımsak doğradım. Bu, işi çok kolaylaştırdı. Yoğurdun keskin tadı, sarımsakların baskın kokusu maydanozu etkisiz hale getirdi. Yavaş yavaş da olsa o gün o koca maydanoz tabağını bitirdim. Gece yataırken bu süreçte Selma'yı pek düşünmediğim fark ettim. Çünkü bütün zihnim maydanoz sorununa konsantre olmuştu. Sabah ilk işim manava koşup, alabileceğim kadar maydanoz ve sarımsak almak oldu. Bakkaldan da bolca yoğurt aldım. Hepsini, bir gün önceki gibi hazırladım. Maydanozla aramdaki ilişkide değişen hiçbir şey yoktu. Kokusu hala midemi aynı şiddette bulandırıyor. Yoğurt ve sarımsak, bütün çabalıma rağmen bu kokuyu yok edemiyor, sadece katlanılabilir hale getiriyordu. Gece olup da tekrar yatmaya kadar yoğurtlu maydanoz yedim. Ağır ağır yiyordum, maydanozları ağzımda dolaştırıyor, çiğneme özen gösteriyordum. Yutmakta güçlük çektiğim anlarda da suyla destekliyordum. Her şeyden önemlisi, Selma'yı düşünmeye zaman ve güç bulamıyordum. Üçüncü gün yine aynı şeyleri yaptım. Etkisi biraz azalır gibi olmuştu. Bu kez çiğneyerek yemeye karar verdim. O günü, çiğnediçe kokusu keskinleşen maydanozlarla mücadele ederek geçirdim. Onlar ağzımda dönüp dururken kusmamak için büyük çaba sarfediyordum. Artık Selma'yı sadece gece yatağa girdiğimde düşünebiliyordum. Uyumam gecikiyordu, ama yine de günün bütününgünluğunu vücudumun her yerinde zevkle hissediyordum. Dördüncü gün sarımsağı, beşinci gün de yoğurdu kaldırdım menüden. Artık zor da olsa yiyebiliyordum maydanozları. Kokusu artık midemi bulandırmıyordu. Sadece tadı kötüydü. Onu da üzerlerine limon sıkıp tuzlamak suretiyle hallettim. Maydanozlar normale döndükçe limonlu halleri pek bir güzel oldu. Artık bütün gün yemem gerekmiyordu. Genellelikle televizyon izlerken yiyordum, çerez gibi. Büyük bir keyifle. "Bu akşam güzel bir şey yapayım," diye düşündüğüm zamanlar limonlu, tuzlu bir maydanoz tabağı hazırlıyordum ve büyük bir haz alarak yiyordum. Artık tek sorun her maydanoz yiyişimde Selma'yı hatırlamaktı, ki Allah çaresi bulunacak derterli bizden esirgemesin.



yerli bir düşünce arayışı





KANAT ALIŞTIRANLAR

Adnan Özer Atölyesi

Hitabı olmayan, elyazısı ile gönderilmiş yazıları değerlendirmeyeceğimi söylemiştim. Geçen sayıda ise yazınsal iletişimin terbiyesi üzerine uzun uzun durmuştum. Fakat heyhat, bazıları, benim de kompozisyon olsun diye yazdığımı zannediyor. Ya da okumuyor, eevet, "Kanat Alıştırıcılar" köşesini okumadan oraya ürün gönderiyor.

Şimdi şöyle bir bakalım; eleştirisini beklediğiniz insana hitap etmiyorsunuz, onu adeta hiçe sayıyorsunuz, bu yetmiyor, elyazısı ile çırpıştım gönderiyorsunuz, bu da yetmiyor, ilgilendiğiniz köşeye sadece, isminiz orada yer alıyor mu diye bir göz atmakla yetiniyorsunuz, okumuyorsunuz.

O kadar zor değilmiş, bir selam göndermek, kısacık kendini tanıtmak.

Ahmet Çağrı Özsen'a'nın mektubu sınırlarımı yatıştırıyor biraz. Teşekkürler sevgili Özsen'a. Ardından Ferdi Uçar'ın geliyor. Ferdi kardeşimiz başından beri kurallara uyuyor. Kurallar basit, insana saygı, birbirimize saygı. Sonra kendimize saygı. Duygu ve düşüncelerimize saygı... (Sevgili Hilal Küçük, lütfen herhangi bir yazı makinesi kullanın.)

Not: Elektronik posta kolaylığıyla gönderilmiş yazılar da değerlendirilmeyecektir. Lütfen mektup yazın.

GİZ KALIR

nerden bakarsan bak
hep aynı okunuyor
yörüngeme yazılmış adın
nerden bakarsan bak
alfabeyi unutturuyor
kursakta inilti izi kalıyor

tannnnn göremeyeceği bir kağıt aradım
bulsam adını nakşedecektim kurşun
kalemle

oysa ben ne zaman bir puta tapsam
baltalı bir peygamber parçalar nakışlarını

benim boynum gibi adım
nereye yazılmışsa
hangi pürüzlü yüzeyi karalarken
gelmişsem aklına
gidip sildin adının solmuş izlerini
dışardan görülen
bir iç kanama geçiriyorum
bütün üzüntülerimi
yüzümden indirip içime attım
kimse anlamasın
tannnnn göremeyeceği bir kâğıt istiyorum
şimdilik
alfabenin adından arta kalanını
yazıyorum her yere
ve adımı bulabileceğim kuytulan
geziyorum
silmeyi unuttuğum eskimiş harfler
anyorum

bir kedi bağırtısının
insanı üşüttüğü bir sokak gibi
içime katıyorum son sayfalarımı
bu ahengi gizleyeceğim daha
zikaklarda saplantılarımı hatırlayacağım
halıdan şefkat bekleyeceğim
tavana asacağım ısırdığım hülyalarımı
ne kadar zifiriye geceler
o kadar kıpırsız kalmalı
son esintinin geçip gitmesi
kalmalı hayat

belki o zaman bağının
parçaları gırtlığım

patlasın ağır gece
patlasın
belki bağının o zaman adını

yeşil üzgündü
ben kırmızı ışıktaydım
kırmızı söndü
yeşil üzgün üzgün yandı
ağır yaralandım
bütün harflerden özür diledim
gönülsüz göçen kuşlar
en arkada kalır
dönüp dönüp bakarlar
yerleşik hatıralarına
yeni yanar yeşil
ben geçmem
kırmızıyı beklerim trafiğe inat

yeşil de bilmiyor adını
en öndeki kuşlar da

gizi
gelip geçen her mevsime giydirim
herkesin ara istasyonuyum
ilk durak değilim
son durak değil
herkes ayrıntıları bana bırakıp gider
gitsinler
yaz gelir bende kalır
adını giydirim gider
güz de gider
güz de gider
güz kalır
iz
güz de gider
güz kalır

FERDİ UÇAR - 28.10.2005 İZMİR

Ürün Gönderenler

Fırat Gül, Demet Acur, Hilal Küçük,
Aylar Çapar, Mehmet Duruer,
Salim Beşan, Nusret Canlı, Aylin Çapa,
Sevim Pekez, Banu B.Çine, Avi Bengü
Prado, Demet Engül, I.Kürşat Çetin,
Soner Örnekol, İker Gönen, Selçuk Erat,
Senem Evran, Beyhan Pektaş

BAŞKALARI OLMASAYDI, BİZ DE OLMAZDIK

Dili iyi kullanmak, yani nasıl söylediğiniz, ne söylediğinizden bile önemlidir. Öyle olmasaydı Nazım Hikmet'i seven saçgılar, Necip Fazıl'ın şiirinden zevk alan solcular olmazdı.

Yazı, her şeyden önce bir dil yapıtıdır. Yazıda güzelliğe, yaratıcılığa, dili doğru kullanmayı bilmeden varılmaz. Bu sayfada zaman zaman, dilin yanlış kullanımlarına ilişkin sık rastlanan örnekler değineceğiz. Örnekler, gelen öykülerden çıkacağı için, "Kanat Alıştıranlar"a öykü gönderenlerin sürekli izlemesinde yarar var.

Gereksiz Sözcükler

Öykücü tutumu yazmak zorundadır. Gereksiz sözcükler öykünün dokusunu gevşetir. Tutumlu, tutarlı bir Türkçe, öyküye sağlamlık, zamana karşı dayanıklılık kazandırır.

Bir çok tümceimizde, "ben, sen, o, biz, siz, onlar" zamirlerini kullanmadan da söyleyebiliriz istediğimizi. "Gittim" demek yeterlik, durup dururken "Ben gittim." demek, öykünün zekâsından da bir şeyler eksiltir. Başkalarının da gitmesi söz konusu değilken, "ben" sözcüğünü kullanmak, algı açısını gereksiz yere genişletir. Fotoğrafın çerçevesine başka çağrışımlar da girmiş olur, okuma yavaşlar, okuyanın aldığı zevk azalır. Oysa tipki fotoğraf çekerken yaptığımız gibi, objektifin önündeki gereksiz varlıkları temizlemek ya da objektifin açısını, çerçevesinin içinde istenip istenmeyenlere göre daraltıp genişletmek gerekir. Bakmayın siz televizyondaki gülme efektlerinin insanı aptallaştıran algılamaya yardımlarına. Okur, en az bilgiliye anlamak ister elindeki öyküyü.

Tümcelerinizi, yukarıda saydığım zamirlerini atarak da okuyun. Anlamdan bir şey eksilmeyorsa, atverin gitsin. Aynı şeyi, birçok sıfat için de yapın. Bakın, çok somut bir örnek, hem de kendimden: "Aynı şeyi sıfatlar için de yapın." Bir önceki tümcemden "birçok" sıfatını attım, bir eksiklik olmadı; tersine, tümce daha da güçlendi. Şöyle: Gereklik gereksizlik tartımından geçmemesi gereken sıfat yoktur ki, "birçok" diye. Ama bunun ayırımına, o sözcüğü yazımızdan atınca daha kolay varabiliyoruz.

Mektuplarınız

Mektuplarınızı el yazısıyla yazıyorsanız, okunaklı yazmanın yanında, ilk yazdığınızı okuyup gerekli düzeltmeleri yaptıktan sonra, temize de çekin. Böylece yalnızca yazarının anlayabileceği tümceler, her okuyanın anlayacağı tümcelere dönüşür. Yazdığınız kâğıdın altında, üstünde, sağ-sol yanlarında göz rahatsızlığı için boşluklar bırakın. Zarfların üstüne "Gön:" ya da "Alıcı:" yazmak da olmaz. Gereksiz söz, tutumlu öykücü-yü her yerde rahatsız etmeli. Zarfların üst üst köşesinin gönderene, sağ alt köşesinin alıcıya ait olduğunu herkes biliyor mu? Hele hele postada çalışanlar...

Beyhan Pektaş'a

Sıcak mektubunuz için teşekkür eder, okumalarınıza, yazmalarınıza ilişkin haberlerinizi iletcekte yeni mektuplarımızı bekleriz. Füruzan'dan Ömer Seyfettin'e uzanan okuma yelpazeniz için size kutluyoruz, Ömer Seyfettin, öykücülüğümüzün en kalıcı adlarından biri. Füruzan'ın öyküleri ise sağlamlıklı, koca bir yüzyılın geçmesine bile gerek kalmadan göstermeye başladı.

Ufuk Er'e

"Kezban'a, Öze'ye, Nalan'a..." adlı yazınız, duygularınızın ham halini, dönüştürülmemiş halini yansıttığı izlenimi veri-

yor. Öykülerinize çatışma katmaya çalışın. Yani yazının içinde bir şey, başka bir şeyle çatışsın. Öykü kişisi ya da anlatıcı, bu çatışmanın sonunda bir değişim yaşasın; anlatılanı yaşadktan sonra (öykünün bitiminde) o kişinin değişmiş olduğunu görelim. Bu değişim, öykünüzden bizim de anlayabileceğimiz ölçüde anlaşılır olsun.

Kısa yazmanız iyi. Kısa tümcelerle yazmanız daha da iyi. Ama yazım kurallarına da ilgi gösterin. Elinizin altından sözlüğü, yazım kılavuzunu eksik etmeyin. Sözlük, dili doğru kullanmanızı, yazım kılavuzu doğru yazmanızı sağlar. Dil Derneği'nin sözlüğünü, Yazım Kılavuzunu, Adam Yayınları'nın Ana Yazım Kılavuzu'nu öneririm. Onların başlarındaki yazılar son derece öğretici, zevkli yazılardır. Ben onları kaç kez okudumu unuttum bile.

Aziz Gültekin'e

"Her Şeyde Üzerine Alınacak Bir Şey Bulan Bahtiyar" adlı değişik esprili öykü denemeniz, "Sınıfta da her şeyi üzerine alıyordu. Birileri esneyince o uyumaya başlıyordu. Ben uyuyunca o rüya görüyordu," gibi hoş esprilerle giderken, kullandığı anlatıların son iki tümcede, "Sanırım bütün hayatı bir film şeridi gibi gözlerinin önünden geçmedi, çünkü biraz önce şalterleri atmıştı. Enerjisi kesikti." esprisiyle, anlamı söz oyununa kurban etmişsiniz. Böyle yapmasaydınız, art arda değişik esprilerle dizili yazınız, pek bir şey anlatmasa da, sırf esprilerinin özgünlüğü nedeniyle, yayımlanması için seçmeyi düşünebilirdim.

Anlamı espiye, oyunlara, uykulara (Evet şimdi bir de, 'uyuklı öykü' salgını çıktı.) kurban etmemelisiniz. Çünkü öykü şiir değildir, anlamsızlığı taşıyamaz.

Hem 'şalter' değil, 'sigorta' olmayacak mıydı o atan?

Esra Çalışkan'a

Ben merkezci bakıştan, bir miskinlik, uyuşukluk öyküsü yazmaya çalışmışsınız.

Aynı sözcüğün anlamlarını sözcük oyunlarıyla çeşitlererek yeni anlamlar kazanmaya çalışmak, amaçladığınızı rasgele anlamlara götürebilir sizi. Dille ne denli oynarsanız oynayın, anlamın ipleri elinizde olmalı. "Önemli olan hayata atlamak, yoksa hayat sana atlıyordu. Belki de hayat seni atlıyordu, sen hayati atlamazsın." gibi gelişigüzel espi arayışlarından bir şey beklemeyin.

"Ev kirasının, araba taksitlerinin, 'müştemilat' değil, olsa olsa 'tafsilat' olabileceğini; bu tür Osmanlıca sözcükler çoğul anlamlar içerdiği için, 'müştemilatlar' biçiminde kullanılmasının ikinci bir yanlış olacağını sizin bilmiyor olmanız çok doğal. Çünkü siz Türkiye Cumhuriyeti'nin kuruluşundan beri Osmanlıcanın değil Türkçenin iğlendiği bir ülkede doğdunuz, öyle bir ülkede okuyup yazıyorsunuz. Sözcüklerinizi günümüzün kendini bulmuş Türkçesinden seçmeniz, sizi birçok dil yanlışından koruyacaktır.

Hele o İngilizce tümce niz! Bitirirken bir İngilizce tümce daha!..

Türkçe yazmıyor muydunuz? Değil mi ama?

Miskinliğin, uyuşukluğun benmerkezci edebiyatı için Yusuf Atılgan'ı (Üç kitabını da), Ferit Edgü'yü (*Kaçkınlar ve Bozgun* adlarındaki ilk iki kitabını) önerelim. Yine de, aman tek yanlı okumayın. Unutmayın, başkaları olmasaydı, biz de olmazdık.

Sevgili Kakaç Yayın,

Aralık 2004'te Che'yi kapak yaptığınızı beri sizi zevkleme işiyle takip ediyorum. Edebiyatı aşık ve tutkulu biri olarak sizi tanımak bana yeni ufuklar açtı, bunu yürekten söylüyorum. Yeni ufuklardan kastım edebiyat anla yısını fazlasıyla geliştirmesi ve bana size bir- kaç amatör karalamalarımı göndermek için cesaret vermesi. Umarım gönderdiklerimi dik- tate alarak oku ve nazıca fikirlerinizi belir- tirirsiniz. İnanın bu benim için çok önemli. Henüz çok seviyor, sevgiyle kucağıyor ve ça- lışmalarınız sonsuza dek sürmesini diyo- rum, kendinize iyi bakın

Not: Adnan Özte'ye, Aslan Özdemir'e ve özellikle Oktay Taft'a'ya binlerce selamlar.

Hilal Kılıçık

BENİ HİÇ BULASTIRMAYACAKTIN!

Nevra Bakaç...

hiç ayak basılmayan bahçede tohumum
aykırılığımdaydı belki bilinmez
açmak istemedim
özümde saklanan imge vardı
mitolojiden uzanan eldin sen
değdiğin başka bir ten
filizimi okşadı bağrındaki mevsimler
meyveleraykın baharı beklerdi demek
anne hoş geldin
doğurdun
şimdi büyük

2003 / Selçuk ERAT

Kakaç Yayın'al...

Yine, yeni, olağan, düzenli bir merhaba
ile...

Bir mevsimi daha , eskilere katıpyollamak-
tım , sonbaharın kendim has bütün gö-
zelliğini de beraberinde uthurtayarak , şiir
değerlendirmelerinde karışışına isimle-
mişim, şaşırım, üzüldüm, sevindim. Birkaç zıt duy-
guyu birden yaşadım. Yüreğime, aklıma şa-
riyet eden gözyaşları ile dolıştım bir müddet,
sonra, şansımı: Şiir değerlendirmelerinde adı-
mın olması, Adnan Özer tarafından değ-
lendirilmek, dahası, uzun zamandır yazıp da
artık yoğunluğunuzdan dolayı ya da karala-
malarımın kayda değ-er olmadıklarından iyice
kuşkulunup bir kenara bırakmışım -yazmayı
değil- yayınlanmaları ile ilgili umudu unu-
tum, dergimi takibe olanak verirken, düce-
dim. Kakaç Yayın'ın herbirimize aynı değ-
deri ihtimamı için diyecek sözüm yoktur. Ken-
dim için işe; yaşamak için, bireysel vurgu için,
şarttır yazmak. Bu değerlendirmeye için Adnan
Özer Bey'e, saygı ve teşekkürlerimi bütün iç-
tenliğimle, belirtmek, bildirmek, hatırlatmak,
dileğim. Çok okumama karşılık, yazma giriş-
mi mim Kakaç Yayın'da yayınlanan diğer ürünler
niteliğine ulaşamamış durumdaydım. Ancak,
alınanlık, gözyaşı, edebiyatın kapıları zor
layıcıdeğildi. Adnan Özer Bey'in değerlendi-
rmei benim için anlamlandı. KakaçAktif'te ya-
yınlanan, *Çağrı Özü* "Ne Kadar Zor" isimli
yazısı bu esnada, çerçiler olarak, umutverici ol-
muştu benim için.

Kütüphanemiz 2 gün boyunca -sağlık ne-
denleri ile- kapalı kalmıştı. Açıldığı gün ise,
Atilla İhan'ın, Ömer Faruk Toprak'a yazdığı
mektupları da okuyan, Firuzan Toprak'ın "Mek-
tuplar"ını incelemeye başladım. Yine o gün,
Atilla Birklye'nin 20.Yüzyıl Türk Edebiyatından
Seçmeler isimli kitabını aldım. Beğeni ile oku-
mayı sürdürüyorum. Kütüphanelerin varlığı,
yalnız öğrenciler ve okuyucular ile ölçülmeli
Bakanlık, buralara, kitap,rafveyakacaktemin

ediyor. Bununla birlikte, personelinde, özenli
çalışmaların da keşke göz önünde bulunduru-
lsa... Kütüphaneler önemli! O kadar çok ki-
tayı, kaynağı olduğu kültür araçlarının kontrolü
şart!.. Neyse, kütüphanelerin varlığı bile
çok güzel. Onlar, okuyuc ve kullanıcılarının
varlığı ile bütünü parçalarlandı.

Kakaç Yayın'a, varlığı için teşekkür... devamı
özel...

NOT: Kakaç Yayın'da, Mihri Belli'nin yazısı-
nı okudum. Hoşlukla... dergide yazılmalı he-
mençecik okuduğum yazarlar, yine beğeni ile
okundular tabii ki

Fürüzan ve Ömer Seyfettin öykülerini geç-
tim. Çabucak okunmaları, onların niteliği ile
ilgili.Duyguvardı, sevecen bir anlatım, doğa-
lık, tarih içeren, sağlıklı ikram eden öykülerdi.
Ömer Seyfettin'in serisine başlamıştım devam
ediyorum. Akıcılık, süreklilik var öykülerde.
Belki de geçmişe olan özlem mi, gerçeklik
duygusu mu? Firuzan'ın özellikle "Harap"
isimli öyküsü vardı. Öykülerin genelinde, za-
manın duyguya dokuluşu ve koşulların bir
yaşam süreci göstermekte kendini. Furuzan'ın
öykülerinde satır arası, içe yönelik, karakter-
lerin esası, buğünlerle bağlaık kurması...
"Parsuz Yata" isimli öykü kitabı, hatırlatı-
r bana Firuzan'ı yeniden. Öyküler ne kadar çok
okursa yaşantılarımızda, o kadar alımlı yak-
laşmalar bekler bizi zamanlarımızda, öyküler,
birebir yaşadın aldıkları için matmazelmiş,
dönem, hiçbir zaman diliminde yabancı kal-
mıyor okuyucusuna

Bektaş Pektaş

Olsun diyordu...

Sözlerime o kadar muhtaçtı ki!
Gözlerimin içine bakarak;
Sanki her kelimeyi tartıyor,
Sindiriyor, gözlerinde damıtıp/yüreğine
aktıyordu./Oysaki söylediklerimin çoğu
anlamızdı./Garip olan şu ki o, hepsini an-
lıyordu.../Ona söylesem: "olsun" diyor-
du./Senin sesine anlamlı hefe/anlamız-
lık./Gözlerinin içi hep güldüyordu bana/bakar-
ken./Oysa o kadar anlamızdı ki/söyledikle-
rim.../Ama o hep "olsun" diyordu...

Soner Örnekol-Istanbul

yağmur yağarken

896. masal ağacının altında
annesini bıcaklamış bir adamın
yanlışlığında
susulan kent ve hiç kimsenin hiç
kimseyi doğramadığı
o gece yanı kafelerinde benim
arkadaşlarımda
camilerin sessizliğine celloları çalırın
864. kapının sonuna dek kapandı
çocukluk oyunlarında
anemim bilyelerini kaybettığı
bacasız evlerin cumbaları
kenti selamlıyor dur panayrılardan
139. üçüncü turda
aşağılanan insanların tersine
gökyüzünü ayak yapan adamın
korkutulmasıyla başlayan opera
sessizliği duvarlaştıran aynalardan
İkerGören - 2005 Mersin

DUYURULAR

"Tuhaf Bir Yazar: Leylâ Erbil'de Etik ve Es-
tetik" Sempozyumu Yapılıyor

Bilكنت Üniversitesi Türk Edebiyatı Merkezi
ile Türkiye Yazarlar Sendikası'nın birlikte dü-
zenledikleri "Tuhaf Bir Yazar: Leylâ Erbil'de
Etik ve Estetik" başlıklı sempozyum 21 Ocak
2006 Cumartesi günü İstanbul Tünel'deki Ta-
rik Zafer Tunaya Kültür Merkezi'nde yapıla-

cak. Leylâ Erbil'in doğumunun yetmiş beşinci,
edebiyatçılığının ellinci yılı dolayısıyla düze-
lenen etkinlikte yazarın öykü, roman ve dene-
me türlerindeki yapıtları edebî, düşünsel ve
siyasal açılarından değerlendirilecek. İstanbul
Büyükşehir Belediyesi'nin katkılarıyla hazırla-
nan sempozyuma açış konuşmalarını Tülat
Halman ve Enver Ercan yapacak. Yazarın bi-
yografisinin ve bibliyografyasının da sunula-
cağı etkinlikte değerlendirmeler konuşmaları,
FüsunAkta, Hulki Aktüç, Orhan Koçak,Cem
Mumcu, Ahmet Oktay, Semur Serar, Mahmut
Temiztürk ve Ayfer Tunç tarafından yapıla-
cak. Sempozyuma sunulacak bildirilerde çe-
şitli üniversitelerden araştırmacılar, Erbil'in
yapıtındaki aşk söylemi, hakikat söylemi,
yazarlık söylemi, siyasal söylem, başkaldırı
öğeleri, kurgu teknikleri, mekânin işlevi ve
fantastik boyut gibi konular üzerinde dura-
caklar. Bildiriler, Seyda Başlı, Sema Bulutsuz,
Günlü Özlem Ayaydin Böke, Tamer Küttüç,
SühaÖzgürtem, Nilay Özer, Necmi Sönmez,
Öner Sözer, Mehmet Fatih Usluile HülyaSo-
ğekerci ile Dilek Yazar tarafından sunulacak.
Bütün dinleyiciler için olan sempozyumu
Leylâ Erbil'in de izlemesi ve yapıtları hakkın-
daki değerlendirmelerden sonra okurlarına
bir söyleşi programına katılması bekleniyor.

ÖMRANİYE BELEDİYESİ İL. GELENESKEL RESİME HİKAYE YARIŞMALARI BASIN DUYURUSU

Ömraniye Belediyesi, son yıllarda gerçek-
leştirdiği kültürel faaliyetlerle çok doldurma-
ya devam ediyor. Edebiyat ve sanatı teşvik
etmek ve kültürel dinamizmi için özün eser-
ler üretimine yardımcı olmak, sanatçıları ve
genç yeteneklere imkân sağlamak, bu saha-
rada yeni isimlerin sıyrmasına yardımcı ol-
mak amacıyla ilki geçtiğimiz yıl gerçekleştiril-
en "Yağlı Boya Resim" ve "Hikâye" yarış-
maları, ilki genelinde büyük bir teveccühle
karşılanmış, yarışmalarla gönderilen biribir-
inden değerli eserler seçilerek, Ömraniye Be-
lediyesi yayınları olarak kitaplaştırılmış ve e-
debiyat ve sanat dünyasına armağan edilmiştir.

Belediye Başkanlığına geleneskel hale ge-
tirilen yarışmaların bu yıl ikincisi düzenleniyor.
Resim yarışmasında "İstanbul'da Kent Yaşamı
ve İnsan" olarak duyurulan konu, hikâye ya-
rışmasında serbest bırakıldı. Resim Yarışma-
sı'nda ödülleri birinciyi 7000 YTL, ikinciyi
5000 YTL, üçüncüyü 3000 YTL ve mansiyon
1500 YTL olarak belirlenmiş olup, başvurular 3
Mart 2006 tarihine kadar yapılabilecektir. Hi-
kâye yarışmasında ise ödülleri, birinciyi 5000
YTL, ikinciyi 3000 YTL, üçüncüyü 2000 YTL
mansion 750 YTL olarak ilan edildi. Hikâye-
lerin son teslim tarihi 17 Şubat 2006.

Öte yandan, sonuçlar 20 Mart 2006/Pazar-
tesi açıklanacak olup ödül töreni 26 Mart
2006/Pazar gününde Ömraniye Halde Alan Ağaç
Spor Kompleksi'nde yapılacaktır

MENDOS KÜLTÜR'DE ŞİİR AKŞAMLARI

BeYOğlu'nun yeni gödesi Talimhane'de
şair -yazar Halil İbrahim Özcan ve şair Sabri
Kuşkonmaz'ın birlikte okttıkları MENDOS KÜL-
TÜR adlı Kafe-bar, her cumartesi akşam saat
20.30 da şairleri ağırlıyor. MENDOS'un ilk ko-
nuğu Haydar Ergülen olurkenardından, Ne-
zahtçelik, Salih Bolat, Çihan Oğuz, Orhan Al-
kaya, Altay Öktem, Mustafa Kös de kafeyi
ziyaret ettiler. 24. aralık cumartesi günü ise
konuk şair Kükük İskender olacaktır.

Ayrıca yeni yılı girmek 24 saat şiir okuna-
cağı ve yeni yıl şiirlerle karşılanacaktır. Yılbaş-
ı gecesinde ayrıca şiir ücreti alınmayacaktır.

Adres: Abdülhak Hamit caddesi. No:30 kat:
1 Talimhane-İstanbul
Tel:0212 235 05 85



Tuncay AKGÜN - Kemal ARATAN



Hem işadımı
hem çizgiromancı

Kemal Siyahhan ile

“LALE BAĞÇELERİNDEN FRANSIZ SOKAKLARINA”

Bilinen çizer profilinin çok dışındasınız, özellikle giyiminizi benî böyle düşünmeye yöneltti. Siz yıllardır dergilerde de çiziyorsunuz, bu sizin ikinci çizgiroman albümünüz. Bize, karikatürle, çizgiromanla tanışmanızı anlatırmısınız?

1970’li ve 80’li yıllarda Yeşilköy 50. Yıl Lisesi’nde Levent Tarhan, Kemal Gökhan Gürses, Ramize Erer’le aynı okulda okuduk. Derslerde Levent Tarhan bütün dersleri çizgiyle not alıyordu. Yan yana otuyorduk, öylesine naif, çizgisever bir insanla yan yana oturmak, buluşacı bir hastalık gibi bana da sıçradı. Süreç içerisinde Levent bende ki yeteneğe de, bende ki heyecanı hevesi görünce, bana boyalar, fırçalar, kalemler getirdi. Beni ite ite teşvik etti. O sırada bir yerde yayınlanırsayınlanmaz kaygısı gütmeyen, evde her boş anımda ruhumu doyurmak adına her fırsatı salladım. Tarama ucuyla daha sonra tanıştım, ilk başta fırçayla bu heyecanı

doyurmaya çalıştım. Süreç içerisinde ufak tefek dergilere, yerel gazetelere falan karikatürler çiziyordum. Fakat içimde karikatürün dışında bir heyecan vardı, resimde çizgi romanda, küçük hikâyeleri resmetmek heyecanı vardı. Takibinde Kemal Gökhan Gürses, Levent Tarhan Avusturya’ya gidince, çizgi adına kendimi yoksul ve kimsesiz hissettim. Hemen arkasından Kemal Gökhan Gürses’in *Deli Dergisi*’nde çizdiğini görünce içimde yeniden bir kıvılcım, yeniden bir heyecan gündeme geldi. Arkasından *Deli Dergisi*’nde çizmeye başladım. Ondan önce *Atmaca Dergisi*’nde, *Gün* diye bir derginin amatör sayfalarında çizdim.

Sorularına ne iş yaptığınızı söylüyorsunuz, bir tek çizilerik yapmadığınızı biliyoruz...

Tekstil ile uğraşıyorum, perdeciyim. Bazen bu durum kafa karıştırıyor. Daha sonra tanıştığımız Ender Özkahraman bu çizgilerin kime ait olduğunu sormuş, perdec

demişler, o da tiyatro perdecisi anlamış. Aslında gerçekten tiyatro perdesi gibi benim işim. Gündüz gördüklerimi akşam kâğıt üzerine döküyorum. *Deli*’de uzun bir süre çizdim arkasından yine uzun bir müddet ara verdim. Ama ara verirken de çizgiyi bırakmadım, yayınlanırsayınlanmaz kaygısı gütmeyen küçük hikâyeleri resmetmeye devam ediyordum. Bayağı bir birikim söz konusu oldu. Bu birikimleri Ender Özkahraman ısrarla *LeMan*’a getirmemi istedi. Mehmet Çağcağ çok beğendi. Sonra Metin Üstündağ gördü Metin’de çok beğendi. Metin *Öküz*’ün arkasına çizmem için beni teşvik etti. Uzun bir süre *Öküz*’ün arka sayfasında çizmeye başladım. O dönem *Öküz*’de çok iyi yazarlar çiziyorlardı. Eflatun Nuri çiziyordu, Gülay Batur, Ender Özkahraman çiziyordu. Yine çok değerli yazarlar vardı. Böyle bir derginin arka kapağını çizmek çok keyifli çok mutlu edici bir olaydı benim için. Derginin

şöyle güzel bir özelliği de vardı, şunu çiz bunu çiz gibi dayatması yoktu, o da benim için inanılmaz güzeldi. Biliçaltının oluşturduğu ne varsa kağıda döküyordum. Keyif veriyordu. Hemen arkasından *Öküz'ü* çizerken bu birikimleri de bir kitap haline döktürmek istedim. Metin de bu konuda bana yardımcı oldu, Sel Yarıncılık'tan *Öylesine Yaşandı* adlı bir albüm çıkardı.

Mizah dergilerinde Gırgır'dan beri gelenekselleşmiş bir durum var. Dergi günleri sabahlanıyor, bu şekilde üretilen yapıyıormizah dergilerinde. sizin çalışmatemponuz buna pek uygun değil... Sizin çalışma disiplininizi merak ettim...

Ben biraz daha farklı bir tempoda çiziyorum. Sabah 7.30'da açacağım ve akşam 20.00'de kapatacağım bir işyerim var. Mutlaka yapmam gereken bir sporum var. O sporun dışında, akşam eve geldiğimde masa başında oturacağım bir çizim masam var. Hayatım bu. Başkaaktivitemyok. Barlarda, şurada burada ki eğlenceler baş ağrısı yapıyor bende. 22-25 yaş arasında bir hafta bile bir yere dinlenmeye gitmedim. Sürekli illik arzedem bir çalışma hayatım oldu. Ben 8 saat uyanmanın dışında hep çalıştım. Bunu iksiri de, geçen gün Metin dostumun bir yazısını okudum, mutlaka insanın işi işi olmalı diye. Birincisi karın doyuran işi, ikincisi de ruhunu doyuran işi. Şuna şükrediyorum, karın doyuran işim de var, ruhumu doyuran işim de var. Ruh doyurmak karın doyur mayı benzeniyor, karın bir tas çorbayla da doyuyor ama ruh kolay kolay domuyor. Bazen onu doyurmak adına bedeni hırpalıyorsunuz, gözleri bozuyorsunuz, saçları döküyorsunuz. Sevgili Can Yücel'in çok güzel bir lafı var "olmak eylemi." Olmak eylemi'ne engel, önünüze dünya kadarşey çıkıyor, benim çizmemi de engelleyen çeşitli unsurlarsöz konusuydu ama, önemli olan, "olmak" öyle kolay bir eylem değil. Oldum dediğiniz zaman bir bakıyorsunuz ki daha olamıyorsunuz. O yüzden sanat, ruhu doyuran çok önemli bir etken.

Bu anlamda kendinizi nasıl bir olarak görüyorsunuz?

Ruhunu doyurmaya çalışan bir sanatçı olarak görüyorum. Kendimi öyle özetliyorum, bu işten keyifliyorum. Yaptığım işin bir kaygısı yok. Ses getirecek, getirmeyecek diye kaygılandırıyordum. Arkadaşlarımla, eş dostla paylaşmak istiyordum.

Albümün ikeriğene bakarsak; 1720'li yılların Fransasında geçenve masallımsı dill olan bir hikaye. Neden böyle bir tema seçtiniz?

Bu yeni çıkan çizgi romanları biliyorsunuz, birkaç kategoride hazırlanıyor, birincisi, aksiyon taşıyor, polisiye romanlar oluyor Polisiye romanların bir kahramanı vardır, bir suçlusu vardır. Sonucunda da polis o suçluyu yakalar. Onun dışında canavarlı çizgi romanlar vardır, vur kır parçala... vs. vs. Benimkinin polisiye romanlardan farklı bir yapısı var, bir kahraman yok, aksiyonyok, biliçaltının şovudur. Yani polisiye şovu değil de, biliçaltının şovudur. Bu romanın içerisinde öncelikle belgeselden yola çıkılarak bir sorgulama var. Nereye ait olunması gerektiği ya da nereye ait olduğuna dair bir insanın sorgulanması vardır. Bu insan da Çelebi Mehmet'in oğlu Salt Efendi'dir bu... Salt Efendi bir yüzyıl önceki Salt Efendi ile günümüzdeki Salt Efendi'nin arasıyanları farklı olsa da. Salt Efendi'nin yaşamı arasıyanları günümüz insanında da vardır. Bir yüzyıl boyunca değişen çok fazla bir şey olmamıştır. Salt Efendi, Asya ile Avrupa arasında yaşıyan insanın iki misyonu, Asyalı ve Avrupalı olma misyonunu içerisinde taşıyan olgun bir insandır. Bu iki misyonu taşımanın verdiği sıkıntılar hep yaşar belki. Belki 100 yıl, belki 200 yıl belki 300 yıl boyunca bunları yaşar. Hatta Atatürk bile, "Yurtta sulh cihanda sulh" sözünü bu misyonun vicdanı, duygusal bütün bu yüklerini taşıyarak söylemiştir. Asyalı olmanın verdiği farklı keyifli şeyler vardır. Vicdanı, duygusal, babadan oğula gibi kavramlar çok yongundur. Avrupalı da ise kendine özgü esaslı bir yapı vardır. Avrupalı genellikle çağdaş, medeni görünse de bütün bu görünüşleri kendisi için uygulamıştır. Hep sömürgeci tutumunu devam ettirmiştir. Asyalının bu insanı duygusal yaniyla Avrupalının bu sömürgeci yanını bir araya getirirken

hep sıkıntılar yaşamıştır. Avrupa'dan kopamama durumunu yaşadığından. Avrupa'nın olumlu yanlarını alayım derken, Asyalı olmak kimliği de kaybetmek istememektedir. Çünkü yıllardır Asyalı olma kimliğinin verdiği sorumluluklar vardır. Belki de Afganistan, Pakistan, İran, Suriye ve bunun gibi bir çok ilkeyle yıllar yılı eyaletler halinde, müsterek yaşamıştır. Bunlar Salt Efendi'nin bir parçasıdır, farklı dillerkonuşulmuş olsa da, sonuçtauzunca bir süreci beraber geçirmiştir. Salt Efendi bu bölgelere atılan her bombanın acısını, sıkıntısını yaşar. Bu taraftan bu kimlikten yana olduğunu her defasında hissettirmeye çalışır. Ama öbür taraftan da modern anlamda çağdaşlık anlamında, Batı'dan yana olduğuna anlatmak gibi bir zorunluluğu vardır.

Salt Efendi Batı kültürünü, batı felsefesini benimliyor, peki bu bir zorunluluk mu?

Batı felsefesini benimliyor. Batılı düzeni benimliyor, başboşluğun önüne geçmek adına, Batı düzenini istiyor. Fakat Batı'nın soğuk ruhunu istemiyor. Tabi burada farklı yapılarla var; hemşehricilik, değişik kümenlemeler, aşiret gibi kavramlar vardır, Bu kavramlar uzun yıllar boyunca değişime uğratamamıştır. Bu kavramların olumsuz yanlarının olmasına rağmen bir de olumlu yanları da vardır deprem felaketinde hemşehricilik, aşiret veya bireysel bir nedenle bu gibi kavramlar herhangi bir sıkıntıda tek vücut haline getirebilir. Fakat, bunun yanı sıra Avrupa'daki bireysel vatandaşlık kimliği de bünyesinde taşımak istiyor. Bu kişinin çelişkisi üzerinde inanılmaz bir yük gibi duruyor. Mağlarda, trafikte üzerindeki sıkıntı, gerginlik hep bu iki misyonu üzerinde taşıyor olmasından kaynaklanıyor. Sıkıntı çok büyük; dünyadaki bütün milletlerden daha büyük bir sıkıntı var çünkü iki misyon onun sırtında. Bugün bir İngiliz bir Fransız, ben Avrupalım diyebiliriz, bir Çinli ben Asyalım diyebiliriz. Geçmişten tarihinizden ve geleceğinizden iki misyonu da taşımak durumundayız. O yüzden belki de harita olarak bizim önemli bir yerde olduğumuz, dünya tarafından belirtiliyor ama, bizim dünya barışı ile ilgili çok önemli bir misyonumuz var. Dünyanın barış içinde olmasının öncüsü özellikle Türkiye'dir. Atatürk o anlamda "Yurtta sulh, cihanda sulh" demiştir

Peki siz kendinizi nasıl tanımlarsınız, Doğu'nun mu Batı'nın mı çizeriz.

Valla ben zenginliğin çizeri olarak görüyorum. Tabi malzemesi bol bir ülkedeyiz, inanılmaz bol bir ülkedeyiz. Kırgınlarımız çok şiddetli, sevinçlerimiz çok şiddetli, her şeyi üst noktaya çıkarırız. Biraz da gezin bir milletiz tabii... Kanada'daydım, yarımından arabalar, insanlar geçiyor 80 yaşında 90 yaşında insanlar... Üzerinde hiçbir gerginliği yok,



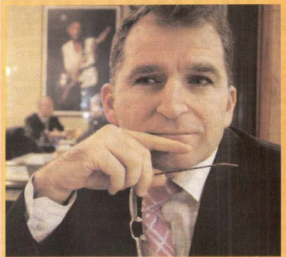
stres yok. Bugün belki Çin'de 50 dolar maaşla çalışan insanın yüzünde de stres yok. Ama bizim 40-45 yaşında insanımıza baktığımız zaman, çökmüş durumda. Bu misyonun sıkıntıları, o yüzden. Bizim bir parçamız da. Batılı iki unsuru beraber yaşadığımız için, özellikle bu son Cumhuriyet döneminde, bu misyon inanılmaz bir şekilde sırtımıza binmiş durumda.

Bu bir avantaj olabilir mi, hem Doğulu, hem Batılı olmak...

Aslında şanslıyız da, zengin bir malzemesi olan bir ülkelyiz. Böylesine iki unsuru bünyesinde taşımaktan dolayı da şanslıyız. Hem Avrupalı hem Asyalı olmak keyifli bir şey. Yani iki tarafından da farklı farklı damak tatları var. Bunları bir araya getirmek çok önemli. Bütün bunların yanısıra dünyanın en iyi coğrafyasındayız. Bütün bunlar kitabın detayları. Bu kitabı okuyacak insana şunu öneriyorum, televizyonu kapatın. Bir masal kitabı okur gibi son derece rahat, huzurlu okuyun. Bu kitapta çok şey var Fransa'nın 300 yıl önceki durumu var. Ve geçmişe doğru baktığınızda pek bir şeyin değişmediğini görüyorsunuz. Belki medeniyetin beşiği diyorsunuz, Fransa İhtilali'nin dünyanın kaderini değiştirdiğini diyorsunuz, buna benzer bir sürü şey söylüyorsunuz. Fakat geriye doğru baktığınız zaman, 1720'lerde Fransa'da fakirlerle zenginler arasında bir uçurum var ve birbirine soyutlanmış bir durum var. Bir geçiş yok. Kitapta bu özellikle belirtiliyor. Bu kitap hazırlanırken 300 yıllık bir süreç, kitap bitmiş ve Fransa'da olaylar patlıyor. Şunu görüyorsunuz, yoksullarla, zenginler tecrit edilmiş, yine yoksulların kentleri ayrı kentler, onlar zengin kesimininkine asla ve asla giremiyorlar. Devrimler olmuş, şu anda medeniyetin beşiği deniyor ve şu anda aynı şeyler yine yaşanıyor.

Böyle olunca İngiliz bir ürünün bir Fransız ürünün önemi kalmayacak. Çünkü bütün dünyada bilinmeyen ne varsa üretilmeye başlandı. Bu üretilen ürün de nerede boşluk bulursa girmeye çalışıyor. 20 yıl önce bir alet, gencece şaşmılla karşılanıyordu. Teknoloji çok gelişti. Teknoloji her yere girmeye başladı. Böyle olunca, "bilinmeyen istediğin fiyatla basayım" ortadan kalktı. Bu ülkelerin buradan sonraki süreç içerisinde yoksulluğu şu konusunu olmaya başlayacak. Arkasından Çin geliyor, şu geliyor bu geliyor diyoruz ya, 20 sene sonra çok farklı olacak. Belki de Avrupa Topululuğu kalmayacak. Ve sıradan bir ülke haline gelecek.

Kitapta bunlara ait şeyler var, rüşvet konusu da var, bizden sonrası tufan denilen bir dönem yaşanmış. Fransada. Burada şunu da söylemek lazım, Lale Devri şatafata önem veren bir dönem gibi algılanır, bunlar doğrudur ama ilk defa Batı'ya doğru oradaki yenilikleri keşfetmek adına atılmış bir ilk adımdır. Bu çok önemli. Batı'dan gözlük, dürbün, ayna Osmanlıya ilk defa Lale Devri'nde taşınmıştır. Bunlar farklı lezzetlerdeki taba sunulmuştur. Tabii bu kitabın hazırlanması çok uzun sürer aldı. Bu konuyu özel olarak seçme nedenim yok. Nasıl, bir



Lale Devri şatafata önem veren bir dönem gibi algılanır, bunlar doğrudur ama ilk defa Batı'ya doğru oradaki yenilikleri keşfetmek adına atılmış bir ilk adımdır. Bu çok önemli. Batı'dan gözlük, dürbün, ayna Osmanlıya ilk defa Lale Devri'nde taşınmıştır.

insan sahafta gezerken çok eskiden basılmış bir şeyi görür alir, bir iki satır okur, bununla ilgili heyecan basar insanı...

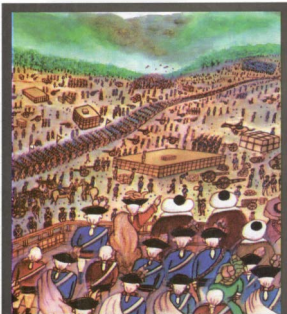
Bu kitapla ilgili şöyle özetleyeyim 28 Mehmet Çelebi Fransa'ya gittiğinde 1721'de bir seyahatname yazmıştır. Burada enteresan bir bilgi vardır. Sait Efendi'yi yanında götürmüştür, Sait Efendi yeniliklere açık bir insan. Ama çok detaylı bir bilgi yok elimizde. Bu seyahatname Sait Efendi'nin diliyle anlatılıyor. Sait Efendi'nin sorgulamaları var. Osmanlıyla Fransızın âdetlerini geleneklerini sorgulayışı var. Günümüzde de bu sorgulayış devam ediyor. Romanın içindeki kahramanda sorguluyor.

Mizah dergilerinin günümüzdeki durumunu nasıl değerlendiriyorsunuz?

Mizah dergilerinin durumu çok iyi ama büyük yanlışları var. Ben bu çağa pek ayak uyduramıyorum. Bilgisayarlar, televizyon kanalları derken bunlar kabuğuna çekilmiş, tükenişin bekler bir yapıları var. Gençliği çekemediler kendilerine, gençlik üzerindeki heyecanı kaybettiler. Oğuz Aral bir kere haftanın belirli günleri mutlaka dergide oturur, gelen gençler yeteneksiz olsalar bile onlarla konuşur, değerlendirir onların mizahı sevmelerine neden olurdu. Oğuz Aral yayımladığı işlerin bile parasını ödüyordu. Niçin ödüyordu? O genci şartlandırmak adına bunu yapıyordu. Günümüzde bir enflasyon yaşıyoruz, bir ekme kavgasına dönuştü bu iş. O zamanlar belki geçim sıkıntıları bu kadar ön planda değildi. Daha çok heyecan ve rahatlık vardı. Bu kadar çok görsel unsurlar yoktu, bilgisayar televizyon falan. Daha görsele dayalı yayıncılık vardı.

Takip ettiğiniz çizimler var mı, siz kimileri beğeniyorsunuz?

Var, Kemal Gökhan Gürses, Levent Tarhan'dır. Bu iki çizeri izliyorum. Avusturya'da çiziyor, inanılmaz güzel şeyler çiziyor. Türkiye'de kimler var, Metin, Çağçağ, Tuncay, Ender Özkahraman, Can Baba, (Can Barslan) hoş bir insandır. Tuncay'ın (Tuncay Akgün) Bezgin Bekir'i. Çağçağ'ın (Mehmet Çağçağ) Daral'ı Metin'in hayata bakışı, espri anlayışı bunların hepsi farklı farklı lezzetlerdir. Bunların yanak yanağa olması gerektiğini düşünüyorum. Aynı ruhu taşıyorlar. Hepsi aynı kanı taşıyor diye düşünüyorum.



Kitap Arkası

PETROS MARKARIS CHE İNTİHAR ETTİ Can Yayınları

Atina'da, Olimpiyat Köyü inşaatının hızla sürdüğü günlerde, işadamları pay kapma yarışındadırlar. Cunta döneminde işkence görüp hapis yatmış, sonradan iş hayatına

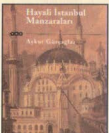


atılmış bazı eski solcular birden intihar etmeye başladılar. Ülkede büyük yankı uyandıran intiharların esrarını çözmeye kalkışan Dedektif Kostas Haritos, kendini geçmişini siyasi dosyalarının içinde bulacaktır...

AYKUT GÜRÇAĞLAR HAYALİ İSTANBUL MANZARALARI YKY

Batılı sanatçıların figürarından çıkan hayali İstanbul manzaralarının kökeninde Batılıların kafasında daha önce oluşmuş Doğu imgesi yatar. Binbir Gece ve diğer Doğu masallarının yarattığı Doğu imgesinin yaşıtlarını sağlayan İstanbul betimlemeleri Batılıların her zaman ilgisini çekmiştir. İstanbul kentinin silüetini belirleyen kubbeler ve minareler, kuşkusuz sanatçıların hafızalarında oluşan kent görüntüsünün de ana öğeleri olmuştur.

Aykut Gürçağlar bu çalışmasında Osmanlı İmparatorluğu'nun Doğu'yu temsil eden yegâne güc



olarak ortaya çıktığı 15. yy ortalarından 19. yy sonuna kadar, Türk imgesinin Batılı zihinlerindeki değişimine koşut olarak, hayali İstanbul manzaralarının oluşum sürecini inceliyor.

SADIK HİDÂYET HİDÂYETNAME Haz. ve Çev.: MEHMET KANAR YKY

İran gibi bize hem çok yakın hem de çok uzak bir ülkeden çıktığı yetmiyormuş gibi, yaşamı ve yazdıklarıyla da hem hemen önmüzdü de hem de çok ötemizde yer alan Sadık Hidayet, öyküleri ve özellikle basıyapıtı *Kör Baykuş*'la modern İran edebiyatının kurucularından biri.



Sözcüğün hem "tuhaf, aykırı" hem de "uzak, yabancı" anlamlarında "garip" olan bu yazarın, Sadık Hidayet'in, Türkçe'deki serüveni öykü, deneme, oyun, gezi yazısı, folklor incelemesi gibi değişik alanlarda yazdıklarından ve mektuplarından tipik örnekler içeren *Hidayetname*'ni sunuyor.

ÖMER ŞİŞMAN HAT A DEVAM EDİYOR SARDES

Hata Devam Ediyor bildik yollarla ustalasamak yerine yeni yolların keşfine çıkan bir şairin ilk kitabı. Hata'yı yaratıcı bir araç olarak kullanan Ömer Şişman'ın kareleri, listeleri, eksiltmeleri, alışagelmışin dışına taşmaktan heyecan duyacak okur tarafından yeniden anlaşılmayı bekliyor.

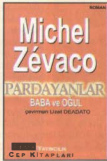
Sözcük türetmeleri, dil sürçmeleri, anagramlar,

boşluklar, montajlar, söz dizimi kaydırmaları, silinti ve eksiltirler, çok yönlü göndermeler gibi birer yansıma alanı olarak çıkıyor karşımıza.



MİCHEL ZEVACO PARDAYANLAR BABA VE OĞUL ÇEV: LİZET DEADATO

"Bugün Hincal oluy-sam, aldığım şövalyelik eğitiminin rolü büyüktür. İmkânım, gücüm olsa, bu kitapların hepsini "zorun-



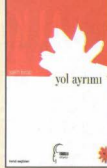
lu okuma" adıyla ilk ve ortaokullara koyardım."

Sabah gazetesinden Hincal Uluç'un *Pardayanlar* hakkında yazısı: "Senden evvel sadece bir gerçek Şövalye tanıtmışım: Şövalye Pardayan.

İkinci Bahar dizisinden Türkmen Soray'ın Şener Şen'e repliği

SALİH BOLAT YOL AYIRIMI TÖRÖSLÜ KİTAPLIĞI

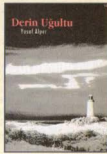
"Şirin bir dil etkinliği olduğunu düşünmeme karşın, hayat yarın çok önemsiyorum. Ama bu; roman, öykü, oyun gibi kurmaca edebiyat sanatlarındaki hayat ile karıştırmamalı. Çünkü kurmaca olan edebiyat sanatları,



bir dünya tasarımı sunarlar. Bu yüzden de "dünyevi" bir özellikleri vardı. Yani şir dışında kalan yazınsal türler, kurmaca oldukları için, somut gerçeklik ile bire-bir ilişkisi içinde olmaktan uzaktır. Üstelik şir dili parçalanmış bir dildir ve bu yüzden de bu dili karşılayan hayat da parçalanmış olmalıdır.

YUSUF ALPER DERİN UĞULTU POESİA

Beni ıssız ormanın kuytusuna bırakan / Aslanların kaplanların ağzına / Hayatın ormanda yaşamak olduğuna / Öğreten orman kaçını Olgunluk sınavından hep pekiyi aldığım / Sonsuz kederimi içime göm-



düğümünden / Sana iç rahatlığı kendime hüsran / Kırgınlık ama kimsen Bilemem, kimsesizim, kimsen kırılacağım / Dağ başında yapayalnız bir adam / Olunmaz yarısıyla / Oynayan ve avunan

...

CLAUDE PUJADE-RENAUD SEVGİLİ ÖLÜ KOCAM EYEREST

Bir yazının dul kansı olmak, yaşanılan kadar yazılanları da ağırılıkla taşımak demektir. Yazının ardında bıraktığı bel-

geler, yarım kalmış kitaplar, ölümlük... Kâğıdın göreliliği ölümsüzlüğüne kazınmış neşe, hüznü ve sürpriz dolu yaşam izleri...

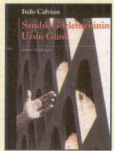
Sevgili Ölü Kocam, beş ünlü merhum yazarın, kendilerine özgü renkli kişilikleri olan karılarının portrelerinden oluşuyor. Jules Michelet, Robert Louis Stevenson, Marcel Schwob, Jules Renard ve Jack London'ın hayat arkadaşları... Birbirlerini hiç tanımayan, ama çok sevdikleri yazar eşlerinin ölümleriyle aynı şekilde yüzleşen beş kadının portresi.



ITALO CALVINO SANDIK GÖZLEMÇİSİNİN UZUN GÜNÜ YKY

İtalyan edebiyatının büyük ustası Italo Calvino sıradan bir seçim gününde başlayan ve biten Sandık Gözlemcisi'nin Uzun Günü'nde kahramanı Komünist Partili Amerigo Ormea'nın kişiliğine o bir tek günde açığa çıkan sorunları işlerken; idealler, siyaset, bürokrasi, erdem, insan ruhu ve doğası, aşk gibi gündelik olandan temel olana kadar birbirine geçen bir sorgulamaya ayna tutuyor.

Mekân olarak seçilen Cottolengo'daki düşünler yurdunun atmosferi ise içeris/dışarı ilişkisini ortadan kaldıran ve garpıcı soruları beraberinde getiren bir yer:



Dergimiz yeni yıla yeni bir proje ile girmeyi planlıyor. 2006 yılının ilk ayından itibaren *Kaçak Yayın*'ın son sayfası "Balkanlar Yayını"na dönecek. Son Sayfa: Balkanlar Yayını ilk olarak Bulgaristan'da yayımlanan *Lik* dergisinde çıktı ve Balkan ülkelerinin bir birlerini daha yakından tanımasını ve bu anlamda yeni kültürel bağların oluşmasını amaçlıyor. Son Sayfa fikrinin sahibi **Alek Popov**, projenin *Lik* dergisi sayfalarındaki tanıtımında, onu özgün fikirlerin ortaya konabileceği ortak bir sanat alanı olarak tanımlıyor:

Balkan ülkelerinin yerel dergilerinde her Avrupa yayım organını onurlandırabilecek düzeyde metinler yayımlanmakta. Maalesef, bu metinlerin neredeyse tümü millî okuyucuların sınırlarını aşmıyor. En iyi Balkan yazarlarının, dünya ve sanata ilgili en özgün fikirleri ile tanımlanabilecek bir sanat alanı hayalini kurmuşumdur her zaman. Bu nedenle böyle bir uluslararası deneye açılacak "Son Sayfa: Balkan Yayını" projesinin kabul edilmesi bana büyük bir mutluluk verdi.

Son Sayfa: Balkanlar Yayını projesi bağlamında dergimizin her sayısında bir Balkan ülkesini (Türkiye, Bulgaristan, Makedonya, Sırbistan, Hırvatistan, Arnavutluk...) temsil eden bir yazarın, yaşadığı ülkenin güncel kültürel, ekonomik, siyasal, dini ortamını anlatan bir makalesi (öyküsü) tanıtılacak. Tüm bu makaleler (öyküler) dönüşümlü olarak bu ülkelerin bir edebiyat dergisinde de yayımlanacak.

Bu projeye katılmakla her şeyden önce coğrafya yakınlığı ve tarihi bağlarımızı sağlamlaştıran pek tanımadığımız "komşu" edebiyatlarına birer isimle de olsa birer kapı açmayı umuyoruz. Ayrıca, yayımlanacak makalelerin (öykülerin) sosyo-kültürel birer inceleme niteliği de taşıyacağı göz önünde bulundurulursa, Son Sayfa: Balkanlar Yayını, Balkanlar üzerine odaklanan birçok konuya yeni bakış açısı da getirecektir. Etnik savaşların ve iç çekişmelerin sembolü olan "Balkanlar" terimi yeniden yorumlanacak, alanın kültürel karmaşıklığı nedeniyle günümüzde sık sık tartışılan ulus-ötesi ve kültürler-ötesi gelişmelerle ilgili yeni fikirler doğacak, Balkanlar (Batı) Avrupa ilişkisi bağlamında "Balkanlı" ve "Avrupalı" kimliklerine yeni açılımlar getirilecektir.

Proje bağlamında Alek Popov (Bulgaristan), **Aleksandr Prokopiev** (Makedonya), **Enad Velickovic** (Bosna), **Metin Kaçan** (Türkiye), **Svetislav Basara** (Sırbistan), **Drago Yanchar** (Slovenya), **Zoran Ferić** (Hırvatistan) gibi yazarların tanıtılması ön görülmüş. *Kaçak Yayın*, *Lik* dergisinin başlatıldığı Son Sayfa: Balkan Yayını düşüncesini proje bağlamında harekete geçiren ikinci dergidir. (Daha sonra katılan yazar ve dergi isimleri projenin gerçekleşmesi sürecinde okurlara tanıtılacaktır.)

Alek Popov (Bulgaristan)

Alek Popov, *Kaçak Yayın* okurları için yazarı bir isim değil. Kendisiyle derginin daha ilk sayfalarından tanışmış Bulgar edebiyatı, kendi eserleri, edebiyatta komşuluk ilişkileri gibi konularda ele aldığı bir röportaj yaptığımız bu yazar, 16 Ocak 1966 Sofya doğumludur ve ilk öykü kitabını, *Diğer Ölüm* (Drugata Smrt), 1992 yılında yayımlar. Daha sonra yazdığı beş öykü kitabından sonra 2005'te *Londra Görevi* (Misiya London) romanı çıkar. Şu anda *Siyah Kutu* (Černata Kutija) başlıklı yeni bir roman üzerinde çalışıyor. BulgarPEN merkezinin sekreterliğini yapanyazarçocuk sayıda makale, radyo oyunu ve film senaryosu yazmıştır



Aleksandr Prokopiev (Makedonya)

1953 Skopje doğumlu Prokopiev, roman, öykü ve makalelerin yanı sıra, çocuk kitabı ve çok sayıda senaryo da yazmıştır. Prokopiev, Makedonya'nın haiku şairi olarak da tanınmaktadır. Haiku şiirleri Hollanda ve Japonca'ya çevrilmiştir. Yazarın geçmişinde müzik kariyeri de var. Eski Yugoslavya'nın birçok ünlü rok-and-roll grubunda yer almıştır. Eserleri İngilizce, Fransızca, İtalyanca'ya çevrilmiştir. Halen Üsküp Üniversitesi Makedon Dili ve Edebiyatı Bölümü'nde çalışmaktadır.

En Önemli Eserleri:
Oyunun Genç Erbabı (Mladiot Maystor na Igrata) 1983, öykü kitabı
Yılan Hakkında Güzelleme (Slovo za Zmijata) 1992, öykü kitabı
Postmodern Babilon 2002, eleştiri

Enad Velickovic (Bosna)

1962'de Sarayevoda doğan Velickovic, 1991-1992 arasında Sarayevoda EdebiyatEnstitüsü Sekreteridir. 1992-1996 döneminde Bosna-Hersek ordusunda görev yapar. 1998'den beri Sarayevoda Slav Edebiyatı Bölümü'nde çalışmaktadır. *Sarayevoda'da Şeytan* başlıklı öykü kitabı, *Kıracılar*, *Kızının Babası*, *Yüz Ejderha*, *Tobogan*, *Şahip* adlı romanları en önemli eserleri arasında yer almaktadır.



Svetislav Basara (Sırbistan)

1953 doğumlu Svetislav Basara, roman, öykü ve makale yazarı olarak tanınmaktadır. *Bisikletçiler Tantanası* (1988) adlı romanı birçok ödül almıştır. Bu kitabı Sırp eleştirmenler tarafından 1980'li yılların en iyi 10 roman arasında alınmıştır. En önemli eseri birçok dile çevrilmiş olan *ÇinMektubu* romanıdır. 1970'li yıllarda, komünizm döneminde, yazarın yaşadığı ortamdancok



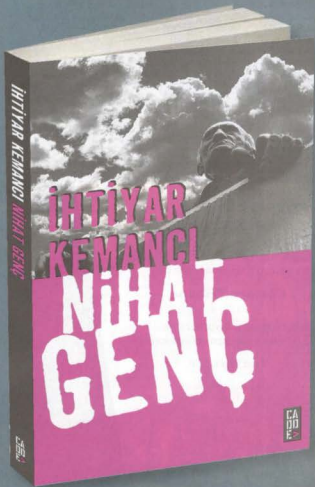
uzaklarda, Çin kadar uzak bir yerde olma özlemi ile yazılmış bir kitaptır bu. Bu romanında ve diğer eserlerinde geliştirdiği üslup Sırp eleştiri literatürüne "Basara stili" olarak yerleşmiştir. Bu üslubun oluşmasında, yazarın kendisinin de belirttiği gibi, değer verdiği ve kaçınılmaz olarak etkilendiği yazarların da etkisi büyüktür: **Kafka**, **Becket**, **Borgess**, **Proust**, **Marquez**.

Metin KAÇAN (Türkiye)

1961 yılında Kayseri'de doğdu. Altı aylıkken İstanbul'a geldi. İlk yazın hayatına *Gırrı* dergisinde kısa hikâyeler yazarak başladı (1986). İlk romanı *Ağır Roman*, Can Yayınları, 16 baskı 1990 yılında çıktı. Kaçan, *Cholera Blues* adıyla Almanya'da *Dağyeli* Veriaktarından yayınlanan romanının film senaryosunu da yazdı. 1996 yılında roman film alındı, Türkiye içerisinde bir milyondan fazla gişeyaptı. *Ağır Roman* 2002'de Devlet Opera ve Balesi tarafından sahnelendi; 2005'te ise aynı roman tiyatro oyunu olarak Sadri Alışık Tiyatrosu Küçük Sahne'de gösterildi. Daha sonra çeşitli üniversitelerde oyun olarak sahnelendi. 1997 yılında Kaçan'ın *Fındık Sekiz* (Can Yayınları, 5 baskı) adlı romanı, 2001 yılında Harman Kaplan (Can Yayınları, 3 baskı) ve 2003 yılında *Adalara Vapur* (Can Yayınları, 3 baskı) adlı öykü kitabı çıktı. Karikatürist **Kemal Aratan** ile birlikte *İstidilekri Yere Gidenler* adlı çizgi roman çalışmasını senaryosunu yazdı. Kitap topladığı (Joker Yayınları, 2 baskı). Kaçan, bir süredence Yayınları'nın ve *E Dergisi*'nin yayın yönetmenliğini yapmıştır. Yazar, halen *Fındık Sekiz* adlı romanın senaryosu üzerinde çalışmakta, çeşitli televizyon dizilerinde danışmanlık yapmakta, *Kaçak Yayın Dergisi*'nde fotomoran çalışmalarını sürdürmektedir ve Kapadokya tarihi hakkında ulya-roman çalışmasına devam etmektedir.



İHTİYAR



Eğer İhtiyar Kemancı'daki öykülerden
daha iyi öykü okuduysanız size bir şey demiyoruz...

KEMANCI

Korkunun ustası
Stephen King bile
onun hayranı !...

Tess Gerritsen
neşteriyle tüylerinizi
diken diken edecek.

"Cerrah okuru daha ilk sayfadan
avucunun içine alacaktır."

Chicago Tribune

"Kitabı okurken kapınızın kilidini
bir kez daha kontrol edeceksiniz."

The Gazette

CERRAH
ABD' de ilk 6 ayda
1 milyon sattı.

300
Sayfa **15** YTL



DK
DOĞAN
KİTAP

www.dogankitap.com.tr